

**CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE**

10 mars 2006

**PROJET DE LOI**  
**portant modification de divers textes**  
**relatifs à la police intégrée****SOMMAIRE**

|                                             |    |
|---------------------------------------------|----|
| 1. Résumé .....                             | 3  |
| 2. Exposé des motifs .....                  | 4  |
| 3. Avant-projet .....                       | 23 |
| 4. Avis du Conseil d'État n° 39.416/2 ..... | 39 |
| 5. Projet de loi .....                      | 47 |
| 6. Annexe .....                             | 67 |

**BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS**

10 maart 2006

**WETSONTWERP**  
**tot wijziging van bepaalde teksten**  
**betreffende de geïntegreerde politie****INHOUD**

|                                                    |    |
|----------------------------------------------------|----|
| 1. Samenvatting .....                              | 3  |
| 2. Memorie van toelichting .....                   | 4  |
| 3. Voorontwerp .....                               | 23 |
| 4. Advies van de Raad van State nr. 39.416/2 ..... | 39 |
| 5. Wetsontwerp .....                               | 47 |
| 6. Bijlage .....                                   | 67 |

*Le Gouvernement a déposé ce projet de loi le 10 mars 2006.*

*Le «bon à tirer» a été reçu à la Chambre le 16 mars 2006.*

*De Regering heeft dit wetsontwerp op 10 maart 2006 ingediend.*

*De «goedkeuring tot drukken» werd op 16 maart 2006 door de Kamer ontvangen.*

|                      |                                                                                                                                     |
|----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>cdH</i>           | : <i>Centre démocrate Humaniste</i>                                                                                                 |
| <i>CD&amp;V</i>      | : <i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>                                                                                            |
| <i>ECOLO</i>         | : <i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>                                                            |
| <i>FN</i>            | : <i>Front National</i>                                                                                                             |
| <i>MR</i>            | : <i>Mouvement Réformateur</i>                                                                                                      |
| <i>N-VA</i>          | : <i>Nieuw - Vlaamse Alliantie</i>                                                                                                  |
| <i>PS</i>            | : <i>Parti socialiste</i>                                                                                                           |
| <i>sp.a - spirit</i> | : <i>Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.</i> |
| <i>Vlaams Belang</i> | : <i>Vlaams Belang</i>                                                                                                              |
| <i>VLD</i>           | : <i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>                                                                                            |

*Abréviations dans la numérotation des publications :*

|                          |                                                                                                                                                                                                                 |
|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>DOC 51 0000/000 :</i> | <i>Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>                                                                                                                    |
| <i>QRVA :</i>            | <i>Questions et Réponses écrites</i>                                                                                                                                                                            |
| <i>CRIV :</i>            | <i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)</i>                                                                                                                                           |
| <i>CRABV :</i>           | <i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>                                                                                                                                                               |
| <i>CRIV :</i>            | <i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i> |
| <i>PLEN :</i>            | <i>Séance plénière</i>                                                                                                                                                                                          |
| <i>COM :</i>             | <i>Réunion de commission</i>                                                                                                                                                                                    |
| <i>MOT :</i>             | <i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>                                                                                                                                          |

*Afkortingen bij de nummering van de publicaties :*

|                          |                                                                                                                                                                                             |
|--------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <i>DOC 51 0000/000 :</i> | <i>Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>                                                                                                         |
| <i>QRVA :</i>            | <i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>                                                                                                                                                   |
| <i>CRIV :</i>            | <i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>                                                                                                                            |
| <i>CRABV :</i>           | <i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>                                                                                                                                                        |
| <i>CRIV :</i>            | <i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i> |
| <i>PLEN :</i>            | <i>Plenum</i>                                                                                                                                                                               |
| <i>COM :</i>             | <i>Commissievergadering</i>                                                                                                                                                                 |
| <i>MOT :</i>             | <i>moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)</i>                                                                                                                          |

*Publications officielles éditées par la Chambre des représentants*

*Commandes :  
Place de la Nation 2  
1008 Bruxelles  
Tél. : 02/ 549 81 60  
Fax : 02/549 82 74  
www.laChambre.be*

*Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers*

*Bestellingen :  
Natieplein 2  
1008 Brussel  
Tel. : 02/ 549 81 60  
Fax : 02/549 82 74  
www.deKamer.be  
e-mail : publicaties@deKamer.be*

**RÉSUMÉ**  

---

*Le présent projet de loi vise à modifier l'organisation de la police fédérale en vue de lui permettre de mieux répondre à ses missions légales, c'est-à-dire de fonctionner d'une manière mieux intégrée tant en son sein qu'au niveau de sa collaboration avec les polices locales. De même, la législation relative à la police intégrée a été épurée d'un certain nombre d'imperfections.*

**SAMENVATTING**  

---

*Voorliggend wetsontwerp heeft tot doel de organisatie van de federale politie aan te passen om haar zo in de mogelijkheid te stellen beter te beantwoorden aan haar wettelijke opdrachten, namelijk beter geïntegreerd te werken, zowel intern als in haar samenwerking met de lokale politiekorpsen. Tevens worden een aantal onvolkomenheden in de wettelijke bepalingen m.b.t. de geïntegreerde politie weggevoerd.*

## INTRODUCTION GENERALE

MESDAMES, MESSIEURS,

Le présent projet de loi vise, au terme d'une réflexion approfondie, à modifier l'organisation de la police fédérale en vue de lui permettre de mieux répondre à ses missions légales, c'est-à-dire de fonctionner d'une manière mieux intégrée tant en son sein que dans sa collaboration avec les polices locales.

En 2002, un audit de l'organisation et du fonctionnement de la police fédérale avait déjà révélé certaines imperfections auxquelles la police fédérale a essayé avec détermination de remédier dans les mois et années qui suivirent. Des adaptations ont été réalisées mais elles n'ont pas suffi à rencontrer l'ensemble des critiques.

Lorsque dans le courant de l'année 2003 de nouvelles critiques furent émises au sujet du fonctionnement de la police fédérale, les ministres de l'Intérieur et de la Justice décidèrent de faire procéder à une évaluation du fonctionnement des titulaires des fonctions supérieures au sein de la police fédérale. Il ne s'agissait nullement de faire un procès d'intention à ces titulaires mais bien plus de faire examiner si l'organisation et la manière de fonctionner de la police fédérale étaient suffisamment adéquates pour lui permettre de remplir de manière optimale ses missions de police spécialisée et d'appui.

Rejoignant en cela l'analyse que les intéressés eux-mêmes en avaient parfois faite, l'évaluation qui fut réalisée par les membres du Comité P révéla que l'organisation de la police fédérale était perfectible. Une certaine équivoque existait quant au rôle du commissaire général tout comme existait un certain flou à propos du degré d'autonomie relative des directeurs généraux. Le fonctionnement intégré de la police fédérale tant au niveau interne que dans ses rapports avec le niveau local de police devait être mieux défini. Les textes légaux et réglementaires devaient être précisés.

C'est dans ce contexte que les ministres de l'Intérieur et de la Justice décidèrent de prendre l'avis et les considérations d'un groupe de travail présidé par Monsieur Willy Bruggeman et composé d'experts aptes à jeter un regard critique et autorisé sur la police fédérale. Le mandat de ce groupe de travail consistait à formuler, au profit des ministres concernés, des projets

## ALGEMENE INLEIDING

DAMES EN HEREN,

Voorliggend wetsontwerp, dat de weerslag is van een grondige denkoefening, heeft tot doel de organisatie van de federale politie aan te passen om haar in de mogelijkheid te stellen beter te beantwoorden aan haar wettelijke opdrachten, namelijk beter geïntegreerd te werken, zowel intern als in haar samenwerking met de lokale politiekorpsen.

Een in de loop van 2002 uitgevoerde audit van de organisatie en de werking van de federale politie had reeds enkele onvolmaaktheden aan het licht gebracht, waaraan de federale politie trouwens in de loop van de daaropvolgende maanden en jaren vastberaden heeft gepoogd te verhelpen. Aanpassingen werden doorgevoerd, maar zij hebben geen afdoend antwoord kunnen bieden op het geheel van de geuite kritiek.

Toen in de loop van 2003 nieuwe kritiek werd geuit op de werking van de federale politie hebben de ministers van Binnenlandse Zaken en Justitie beslist te laten overgaan tot de evaluatie van het functioneren van de titularissen van de hogere functies in de federale politie. Het betrof geenszins een intentieproces t.o.v. die mandaathouders. De bedoeling was om te laten nagaan of de organisatie en de wijze van functioneren van de federale politie wel adequaat genoeg waren om haar toe te laten haar opdrachten van gespecialiseerde politie en van ondersteuning optimaal uit te voeren.

De evaluatie, die werd uitgevoerd door de leden van het Comité P, bracht aan het licht, wat trouwens soms door de betrokkenen zelf werd toegegeven, dat de organisatie van de federale politie kon verbeterd worden. Er bestond een zekere dubbelzinnigheid wat de rol van de commissaris-generaal betreft, net zoals er een zekere onduidelijkheid bestond wat betreft de mate van relatieve autonomie van de directeurs-generaal. De geïntegreerde werking van de federale politie zelf en in haar relaties met het lokale politieniveau moest beter omschreven worden. De wettelijke en reglementaire bepalingen moesten duidelijker worden.

Het is in die context dat de ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie beslisten zich te laten voorlichten door het advies en de beschouwingen van een werkgroep voorgezeten door de heer Willy Bruggeman en die verder bestond uit deskundigen die geschikt waren om de federale politie met een kritisch oog en met kennis van zaken in oenschouw te nemen. De opdracht

concrets d'amélioration de l'organisation de la police fédérale.

Le groupe de travail émit un certain nombre de propositions qui furent ensuite soumises à l'examen du Conseil fédéral de police qui, dans une large mesure, put souscrire aux conclusions dudit groupe de travail.

Les grandes tendances qui se dégagent de ces examens critiques peuvent être schématisées comme suit.

Les grands axes d'intérêt de la police fédérale que sont les missions spécialisées, l'appui au niveau local et la dimension internationale ne sont pas clairement perceptibles dans la structure d'organisation actuelle de la police fédérale. Ces missions sont certes effectuées, mais pas de manière optimale. Elles sont en effet prises en charge au sein de cinq directions générales, structurées verticalement et fonctionnant de manière trop isolée les unes par rapport aux autres. Nous sommes donc confrontés à un manque de transparence et de lisibilité des missions essentielles de la police fédérale.

Pour remédier à cet état de choses tout en redéfinissant le rôle de la police fédérale, il est proposé de rebâtir son organisation autour de trois directions générales verticales et de quatre directions horizontales qui transcendent les trois piliers verticaux. Il doit être clair que ce remaniement ne remet absolument pas en cause les principes de l'accord Octopus du 23 mai 1998.

Les quatre directions horizontales traduisent les pôles d'intérêt spécifiques à la police fédérale compte tenu de la position qui est la sienne dans le paysage policier belge et des ses responsabilités tant internes qu'externes. Ces quatre directions à savoir la direction de la collaboration policière internationale, la direction des relations avec la police locale, la direction de l'information policière opérationnelle et la direction des unités spéciales relèveront directement de l'autorité du commissaire général. La première citée résulte de la place que la police fédérale doit naturellement occuper au plan des relations policières internationales. La seconde traduit le souci de voir la police fédérale fonctionner en symbiose avec la police locale de manière à garantir une intégration des deux niveaux de police. La troisième est une réelle innovation par rapport à la situation existante. Il s'agit ici d'insister sur l'importance de la gestion de l'information policière opérationnelle et sur la responsabilité de la police fédérale en la matière. La dépendance directe de cette direction, qui aura notam-

die aan deze werkgroep werd gegeven, was om, ten behoeve van de betrokken ministers, concrete verbeteringen voor te stellen inzake de organisatie van de federale politie.

De werkgroep deed een aantal voorstellen die vervolgens werden voorgelegd aan de Federale Politieraad. Die kon zich in grote mate aansluiten bij de conclusies van de werkgroep.

De grote lijnen die uit deze kritische onderzoeken duidelijk werden, kunnen als volgt schematisch worden voorgesteld.

De grote belangstellingsassen van de federale politie, namelijk de gespecialiseerde opdrachten, de ondersteuning van het lokale niveau en de internationale dimensie zijn niet duidelijk aantoonbaar in de huidige organisatiestructuur van de federale politie. Aan deze opdrachten wordt zeker gewerkt, maar niet op een optimale wijze. Er wordt immers aan gewerkt binnen de vijf algemene directies, die verticaal zijn opgebouwd en die te geïsoleerd van elkaar werken. We worden dus geconfronteerd met een gebrek aan doorzichtigheid en herkenbaarheid van de essentiële opdrachten van de federale politie.

Om hieraan te verhelpen en tegelijk de rol van de federale politie te herdefiniëren, wordt voorgesteld haar organisatie herop te bouwen rond drie verticale algemene directies en vier horizontale pijler-overstijgende directies. Bij die herschikking weze het duidelijk dat er niet wordt getornd aan de beginselen van het Octopus-akkoord van 23 mei 1998.

De vier horizontale directies zetten de belangstellingspolen om die eigen zijn aan de federale politie, rekening houdend met haar plaats in het Belgisch politielandschap en met haar interne en externe verantwoordelijkheden. Daarom worden vier directies gedefinieerd die rechtstreeks onder het gezag van de commissaris-generaal zullen vallen. Het zijn respectievelijk de directies van de internationale politiesamenwerking, de relaties met de lokale politie, en de operationele politienele informatie. Een vierde directie, afkomstig uit de vroegere algemene directie operationele ondersteuning, wordt aan het commissariaat-generaal toegevoegd : het is de directie van de speciale eenheden. Deze directie verzekert opdrachten, niet alleen ten behoeve van de gespecialiseerde gerechtelijke politie, maar ook ten behoeve van de bestuurlijke politie en de lokale politiekorpsen, wanneer die zich geplaagd zien voor een buitengewone situatie waarin de bijzondere middelen en technieken van deze directie ingezet moeten worden. De eerstgenoemde vloeit logisch voort uit de plaats die de federale politie van

ment la banque de données nationale générale dans ses attributions, par rapport au commissaire général sera tout-à-fait révélatrice à cet égard. La quatrième direction, issue de l'ancienne direction générale de l'appui opérationnel, est rattachée au commissariat général. Cette direction assure des missions non seulement au profit de la police judiciaire spécialisée, mais aussi de la police administrative et des corps de police locale, lorsqu'ils sont confrontés à une situation extraordinaire nécessitant la mise en oeuvre des techniques et moyens spéciaux de cette direction. La loi ne doit pas aller jusqu'à ce niveau de détail mais ces directions sont bel et bien celles qui, eu égard à l'article 100*bis*, alinéa 3, en projet de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, relèveront directement du commissaire général de la police fédérale.

Les divers examens critiques dont a fait l'objet la police fédérale ont également révélé que le nombre de directions générales verticales (cinq) était trop élevé et que celles-ci fonctionnaient de manière trop individualiste les unes par rapport aux autres. Fidèle aux principes de l'accord Octopus, le présent projet maintient l'existence de deux directions générales opérationnelles chargées l'une de la police judiciaire et l'autre de la police administrative. Une troisième direction générale sera chargée de l'appui non opérationnel propre à la police fédérale et aux autorités et polices locales. Cette répartition des tâches et responsabilités ne peut toutefois pas occulter les deux grandes missions de la police fédérale : police spécialisée et supralocale d'une part, appui d'autre part. Les articles 100*bis* à 102*bis* en projet rappellent ces principes tout en accentuant le rôle intégrateur du commissaire général. Celui-ci doit non seulement veiller au fonctionnement intégré des directions générales et directions de la police fédérale mais doit aussi contribuer au fonctionnement intégré des deux niveaux de police.

Les directeurs coordonnateurs administratifs qui assurent un rôle charnière entre les deux niveaux de police et qui contribuent ainsi à leur fonctionnement intégré relèveront désormais directement du commissaire général. Leur dépendance hiérarchique au sein de la police fédérale a constitué, depuis l'origine, un sujet de discussion. Il fallait y mettre un terme tout en mettant en exergue le rôle-clé de ces directeurs. C'est la raison pour laquelle il a été opté pour un rattachement direct au commissaire général.

nature moet innemen op het vlak van de internationale politierelaties. De tweede is gelinkt aan de bezorgdheid om de federale politie te zien functioneren in symbiose met de lokale politie om de integratie van de twee politieniveaus te waarborgen. De derde is een echte innovatie in vergelijking met de bestaande toestand. De nadruk moet hier worden gelegd op het belang van het beheer van de operationele informatie en op de verantwoordelijkheid daarin van de federale politie. De rechtstreekse band tussen deze directie, die onder meer de nationale gegevensbank onder haar bevoegdheden zal hebben, en de commissaris-generaal zal op dit vlak verhelderend zijn. De wet moet niet gaan tot op dat niveau van detaillering, maar deze directies zijn deze die, ingevolge het ontworpen artikel 100*bis*, derde lid, van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, tot de bevoegdheden van de commissaris-generaal behoren.

De verschillende kritische onderzoeken waarvan de federale politie het voorwerp heeft uitgemaakt, hebben ook aangetoond dat het aantal (vijf) verticale algemene directies te groot is en dat die bovendien te individualistisch ten opzichte van elkaar functioneerden. Trouw aan de beginselen van het Octopusakkoord, behoudt het voorliggend ontwerp de twee operationele algemene directies die belast zijn de ene met de gerechtelijke politie en de andere met de bestuurlijke politie. Een derde algemene directie zal belast worden met de niet-operationele ondersteuning zowel eigen aan de federale politie als aan de lokale overheden en politiekorpsen. Deze verdeling van taken en verantwoordelijkheden mag nochtans de twee grote opdrachten van de federale politie niet verhullen : gespecialiseerde en bovenlokale politie enerzijds en ondersteuning anderzijds. De ontworpen artikelen 100*bis* tot 102*bis*, herinneren aan deze beginselen door de rol van de commissaris-generaal als integrator te beklemtonen. Deze moet niet alleen waken over de geïntegreerde werking van de directies en algemene directies van de federale politie, maar hij moet ook bijdragen tot de geïntegreerde werking van de beide politieniveaus.

De bestuurlijke directeurs-coördinatoren die een scharnierrol vervullen tussen de beide niveaus van politie en die aldus bijdragen tot de geïntegreerde werking, zullen voortaan rechtstreeks afhangen van de commissaris-generaal. Hun hiërarchische afhankelijkheid binnen de federale politie is reeds vanaf de oprichting van de federale politie voorwerp van discussie. Daaraan moest een einde worden gesteld, met een duidelijke afstemming van de sleutelrol van die directeurs. Om die reden werd geopteerd voor een rechtstreekse band met de commissaris-generaal.

Certaines adaptations statutaires découlent des remaniements de l'organisation. C'est la raison pour laquelle disparaissent à tout le moins le mandat de directeur général adjoint, soit 5 emplois actuellement. D'autres mandats devraient être amenés à disparaître, notamment celui de directeur de la politique, de la gestion et du développement. Il appartiendra toutefois au Roi de déterminer la nouvelle organisation de la police fédérale et, par voie de conséquence, les emplois de directeur.

Cette restructuration assez fondamentale de la police fédérale se traduit dans une série de modifications du cadre législatif existant. Sont ainsi concernées, notamment la loi sur la fonction de police, la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et la loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police.

Par ailleurs, l'occasion a également été mise à profit pour rendre plus cohérente et simplifier la terminologie, pour combler certaines lacunes (en matière de mobilité ou de remplacement des titulaires de fonction qui sont absents ou empêchés) ou encore pour adapter la procédure d'évaluation en vue d'une simplification administrative. Des possibilités nouvelles sont aussi offertes aux zones de police pour se doter d'un comptable spécial, maintenant qu'en Région flamande il ne sera plus possible de recourir aux services d'un receveur régional.

Les remarques formulées par les organisations syndicales représentatives et la Section Législation du Conseil d'État dans son avis 39.416/2 du 13 décembre 2005 ont été prises en compte, tant sur le plan conceptuel que légistique. Le présent exposé a tout particulièrement été étoffé pour expliciter l'intention des auteurs du présent projet.

## COMMENTAIRE DES ARTICLES

### Article 1<sup>er</sup>

Cette disposition ne nécessite aucun commentaire.

### Art. 2

Il s'agit d'une disposition purement technique nécessitée par la confirmation légale de l'article VII.III.2 PJPol

De herschikking van de organisatie zal bepaalde statutaire aanpassingen nodig maken. Daarom verdwijnen minstens de mandaatambten van adjunct-directeur-generaal, zijnde thans 5 betrekkingen. Andere mandaatambten, in het bijzonder dat van directeur van het beleid, het beheer en de ontwikkeling, zouden moeten verdwijnen. Het zal evenwel aan de Koning toekomen om de nieuwe organisatie van de federale politie en, bijgevolg, de betrekkingen van directeur te bepalen.

Deze vrij fundamentele herstructurering van de federale politie neemt de vorm aan van een aantal wijzigingen van het bestaande wetgevend kader. Zijn daarin betrokken o.a. de wet op het politieambt, de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en de wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten.

Van de gelegenheid wordt overigens gebruik gemaakt om de terminologie coherenter te maken en te vereenvoudigen, om een aantal lacunes te verhelpen (op het vlak van mobiliteit of van vervanging bij afwezigheid of verhindering van de titularissen van ambten) of nog om de evaluatieprocedure aan te passen uit een oogpunt van administratieve vereenvoudiging. Ook worden aan de politiezones nieuwe mogelijkheden geboden om zich te voorzien van een bijzondere rekenplichtige, dit sedert in het Vlaamse Gewest de mogelijkheid om beroep te doen op een gewestelijke ontvanger wegvalt.

Er werd, zowel op conceptueel als op legistiek vlak, rekening gehouden met de opmerkingen gemaakt door de representatieve vakorganisaties en door de Afdeling Wetgeving van de Raad van State in zijn advies 39.416/2 van 13 december 2005. Deze memorie werd met bijzondere aandacht uitgewerkt om de bedoeling van de stellers van dit ontwerp te verduidelijken.

## ARTIKELSGEWIJZE BESPREKING

### Artikel 1

Deze bepaling behoeft geen toelichting.

### Art. 2

Het gaat om een zuiver technische aanpassing genoodzaakt door de wettelijke bekrachtiging van het arti-

par l'article 65 de la loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police.

### Art. 3

Le présent projet tend à rendre la terminologie plus cohérente, en particulier en ce qui concerne la dénomination «direction» et «service».

Les «services judiciaires d'arrondissement» sont jusqu'à présent dirigés par un mandataire qui porte le titre de «directeur judiciaire». Afin de rester cohérent avec la nouvelle structure de la police fédérale, l'appellation «direction judiciaire déconcentrée» a été préférée; elle a également le mérite de mieux rendre compte du niveau de responsabilité de la fonction de «directeur judiciaire» qui reste conférée par mandat. Il en va de même pour les «services de coordination et d'appui déconcentrés» qui deviennent les «directions de coordination et d'appui déconcentrées» (voir le commentaire de l'article 12).

Les articles 4, 5, 12, 13, 14, 15, 20, 21, 24, 26, 28, 29, 30, 47 et 48 doivent à cet égard être lus corrélativement.

### Art. 4

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

### Art. 5

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

### Art. 6

A ce jour, la gestion des structures et moyens techniques informatiques nécessaires à la banque de données nationale générale, est assurée par une des directions de la direction générale de l'appui opérationnel. Dans la nouvelle structure, cette mission sera assurée par un service de la direction de l'information policière opérationnelle, dépendant directement du commissaire général. Cette nouvelle direction de la police fédérale, dont la structure et les missions seront précisées par arrêté royal, sera en effet le point de contact national et international pour tous les services de police en ma-

kel VII.III.2 RPPol door het artikel 65 van de wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten.

### Art. 3

Dit wetsontwerp beoogt de terminologie coherenter te maken, inzonderheid wat de benaming «directie» en «dienst» betreft.

De «gerechtelijke diensten arrondissement» worden tot op heden geleid door een mandaathouder die de titel «gerechtelijke directeur» draagt. Om coherent te blijven met de nieuwe structuur van de federale politie werd de voorkeur gegeven aan de benaming «gedeconcentreerde gerechtelijke directie»; zij heeft eveneens de verdienste om beter rekenschap te geven van het verantwoordelijkheidsniveau van het ambt van «gerechtelijke directeur» dat een mandaatambt blijft. Hetzelfde geldt voor de «gedeconcentreerde coördinatie- en steundiensten» die de «gedeconcentreerde coördinatie- en steundirecties» worden (zie de toelichting bij artikel 12).

De artikelen 4, 5, 12, 13, 14, 15, 20, 21, 24, 26, 28, 29, 30, 47 en 48 moeten in dit opzicht worden samengelezen.

### Art. 4

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

### Art. 5

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

### Art. 6

Tot op heden wordt het beheer van de informatica-technische structuren en middelen, nodig voor de algemene nationale gegevensbank, verzekerd door één van de directies van de algemene directie operationele ondersteuning. In de nieuwe structuur zal die opdracht verzekerd worden door een dienst van de directie van de operationele politionele informatie die rechtstreeks afhangt van de commissaris-generaal. Die nieuwe directie van de federale politie, waarvan de structuur en de opdrachten bij koninklijk besluit zullen worden verduidelijkt, zal immers voor alle politiediensten het natio-

tière d'information policière. La collecte des informations est de la sorte centralisée, ce qui devrait permettre une gestion plus rapide et efficace de l'information. Bien entendu, il n'en reste pas moins que les services de police resteront compétents et responsables de l'alimentation de la base de données et de son exploitation pour les opérations de police.

#### Art. 7

Il est renvoyé au commentaire de l'article 6.

#### Art. 8

L'article en projet reprend complètement une recommandation du Conseil fédéral de police qui ne peut fonctionner dès qu'un de ses membres est empêché de siéger.

#### Art. 9

L'article 30 de la loi sur la police intégrée offre aux conseils de police la possibilité de choisir leur comptable spécial parmi les catégories suivantes de fonctionnaires régionaux ou locaux :

- receveurs communaux;
- receveurs de CPAS;
- receveurs régionaux;
- membres du personnel d'une commune ou d'un CPAS, qui satisfont aux conditions pour être receveur au sein de leur administration.

L'expérience enseigne qu'il s'agit d'un groupe de comptables spéciaux potentiels très restreint, de telle sorte qu'une extension des possibilités s'impose.

La «régionalisation» de (parties de) la nouvelle loi communale emporte également des conséquences pour la police locale. Un Gouvernement régional a ainsi décidé de mettre un terme à la mise à disposition de receveurs régionaux, avec pour conséquence que certaines zones de police perdent leur comptable spécial à court terme.

Le projet a donc pour objet d'élargir les possibilités offertes aux zones pluricommunales :

naal en internationaal invalspunt zijn inzake politionele informatie. De informatiegaring wordt aldus gecentraliseerd wat tot een sneller en efficiënter informatiebeheer zou moeten leiden. De politiediensten zullen hoe dan ook wel degelijk bevoegd en verantwoordelijk blijven voor de voeding van de databank en het gebruik ervan in politieoperaties.

#### Art. 7

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 6.

#### Art. 8

Het ontworpen artikel neemt volledig een aanbeveling van de Federale Politieraad over, die niet kan functioneren wanneer één van zijn leden verhinderd is te zetelen.

#### Art. 9

Artikel 30 van de wet op de geïntegreerde politie geeft aan de politieraden de mogelijkheid om de bijzondere rekenplichtige te kiezen uit de volgende categorieën gewestelijke of lokale ambtenaren:

- gemeenteontvangers;
- ontvangers van een OCMW;
- gewestelijke ontvangers;
- personeelsleden van een gemeente of een bestuur, die voldoen aan de voorwaarden om in hun bestuur ontvanger te worden.

De praktijkervaring wijst uit dat dit een zeer beperkte groep potentiële bijzondere rekenplichtigen oplevert, zodat een verruiming van de mogelijkheden zich opdringt.

De «regionalisering» van (delen van de) nieuwe gemeentewet heeft zijn gevolgen op de structuren van de lokale politie. Zo heeft de Regering van een Gewest besloten een einde te maken aan de terbeschikkingstelling van gewestelijke ontvangers, waardoor een aantal politiezones hun bijzondere rekenplichtige op korte termijn verliezen.

Daarom beoogt het ontwerp de mogelijkheden van de meergemeentenzones nog verder te verruimen tot:

- aux membres du personnel du cadre administratif et logistique d'un corps de police locale;

- au transfert du comptable spécial qui le souhaite dans leur cadre du personnel (par exemple suite au fait que l'intéressé ne peut plus être mis à la disposition de la zone).

Les formules de coopération réciproque sont également élargies dans le sens à permettre à plusieurs zones d'avoir une même personne comme comptable spécial, qu'elle soit ou non membre de leur personnel.

Il doit à ce sujet être mentionné que l'attribution de la fonction de comptable spécial à un membre du cadre du personnel de la police locale emporte pour ce membre du personnel qu'il n'est plus assujéti de la même manière qu'un autre membre du personnel à l'autorité du chef de corps, ceci afin qu'il puisse pleinement exercer les responsabilités induites par sa fonction. Le comptable spécial ne peut par ailleurs pas faire l'objet, à l'occasion de l'exercice de ses fonctions, d'une évaluation défavorable ou d'une mesure d'ordre de la part du chef de corps en raison du contenu d'un avis, d'une information donné au collège de police ou à l'autorité de tutelle ou pour avoir refusé d'exécuter un paiement, dans les cas où sa charge lui impose pareil refus. Ceci résulte de la responsabilité personnelle du comptable spécial, conformément à l'article 30, alinéa sept, de la loi précitée.

Même comme membre du personnel, le comptable spécial a d'ailleurs parfaitement le droit, dans les limites de ses compétences spécifiques, d'en rapporter directement au collège de police et, le cas échéant, au conseil de police.

Ceci n'empêche toutefois le chef de corps de faire appel au comptable spécial, sans toutefois que cela n'obvie l'exercice de ses missions spécifiques, pour l'assister dans la gestion financière du corps de police locale. Dans ces circonstances, le lien d'autorité existant entre le chef de corps et le membre du personnel reste intact.

Le projet permet une éventuelle sauvegarde pécuniaire lors du transfert vers le CALog. Les autres aspects statutaires liés à ce transfert seront fixés par le Roi.

#### Art. 10

Actuellement, les titulaires de fonction à mandat à la police locale, c'est-à-dire de lege lata uniquement les

- de personeelsleden van het administratief en logistiek kader van een lokaal politiekorps;

- het opnemen in hun personeelskader van de bijzondere rekenplichtige die dat wenst (bijvoorbeeld naar aanleiding van het feit dat betrokkene niet meer terbeschikking wordt gesteld van de zone).

De formules van onderlinge samenwerking worden bovendien nog verruimd, zodat meerdere zones een zelfde persoon als bijzondere rekenplichtige kunnen hebben, al dan niet personeelslid.

Hierbij moet worden aangestipt dat het toevertrouwen van de functie van bijzondere rekenplichtige aan een lid van het personeelskader van de lokale politie voor gevolg heeft dat dit personeelslid, om de verantwoordelijkheden van zijn functie te kunnen uitoefenen, niet meer op dezelfde wijze onder het gezag van de korpschef komt te staan als een ander lid van het personeel. De bijzondere rekenplichtige kan, binnen de uitoefening van zijn opdrachten als bijzondere rekenplichtige, immers niet het voorwerp uitmaken vanwege de korpschef van een ongunstige evaluatie of een ordemaatregel omwille van het loutere feit of de inhoud van een advies, een kennisgeving aan het politiecölege of de toezichthoudende overheid of een weigering een betaling uit te voeren in de gevallen waarin zijn verantwoordelijkheid hem tot die weigering noopt. Dit volgt uit de persoonlijke verantwoordelijkheid van de bijzondere rekenplichtige overeenkomstig artikel 30, zevende lid, van de geciteerde wet.

Bovendien heeft de bijzondere rekenplichtige, ook als hij personeelslid is, uiteraard het recht om, enkel binnen zijn specifieke opdrachten, rechtstreeks aan het politiecölege te rapporteren en, in voorkomend geval, aan de politieraad.

Dit belet niet dat de korpschef op de bijzondere rekenplichtige, zonder hem te hinderen in de uitoefening van zijn specifieke taken, een beroep kan doen om hem bij te staan bij het financieel beheer van het lokale politiekorps. In die opdracht blijft de gezagsverhouding tussen korpschef en personeelslid intact.

Het ontwerp voorziet verder in een mogelijke loonsvrijwaring bij de overgang naar het CALog. De Koning zal de andere statutaire aspecten van die overgang vastleggen.

#### Art. 10

De titularissen van een mandaatambt bij de lokale politie, dit wil zeggen de lege lata enkel de korpschefs,

chefs de corps, ne peuvent renouveler leur mandat qu'une seule fois. Cette adaptation, combinée avec les modifications de la loi statutaire du 26 avril 2002 (cfr. infra), permettent plusieurs renouvellements. Pour le surplus, il est renvoyé au commentaire de l'article 31.

#### Art. 11

Il s'agit d'une adaptation purement technique. Pour le surplus, il est renvoyé aux commentaires des articles 10 et 36, 38 et 39 relatifs à l'évaluation des mandataires.

#### Art. 12

Il s'agit sans conteste d'une des principales dispositions du présent projet. Cette disposition constitue en effet la base légale de la nouvelle structure de la police fédérale qui se compose désormais du commissariat général et trois directions générales. Il s'agit donc d'une réduction du nombre de directions générales; de cinq actuellement (quatre originellement), on passe à trois. Les missions du commissaire général et de toutes les directions générales sont dorénavant fixées plus explicitement par la loi (voir les art. 100bis à 102bis en projet). C'est au Roi qu'il appartiendra de fixer l'organisation des directions et services qui exécuteront ces missions. Cette structure doit cependant être envisagée de manière dynamique; aussi pourra-t-elle être adaptée si nécessaire afin de remplir au mieux les missions fixées légalement. Ainsi, sans porter atteinte aux missions précitées, les directions et services pourront être scindés, fusionnés ou réorganisés. Si le Roi a à cet égard une compétence d'exécution générale, le détail de cette structure («les tableaux organiques») sera précisé dans un arrêté ministériel, comme c'est le cas actuellement. L'objectif est donc de rationaliser la structure actuelle et, à la lumière de l'expérience, de supprimer les «doubles emplois». On espère ainsi augmenter la capacité policière réelle sur le terrain.

Parmi les trois directions générales, la direction générale de la police judiciaire et la direction générale de la police administrative gardent une vocation réellement opérationnelle, tandis que la troisième direction générale a, comme son nom l'indique, une fonction d'appui et de gestion au profit de tous les services de la police fédérale et des corps de police locale. Cette direction générale est donc chargée de tâches qui ne peuvent être accomplies qu'au niveau national en raison de leur degré de spécialisation (sélection, application uniforme des statuts, établissement des normes d'équipement,

kunnen momenteel slechts eenmaal hun mandaat hernieuwen. Deze aanpassing, gecombineerd met de wijzigingen van de statutaire wet van 26 april 2002 (cfr. infra), staan verscheidene hernieuwingen toe. Voor het overige wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 31.

#### Art. 11

Het gaat om een zuiver technische aanpassing. Voor het overige wordt verwezen naar de toelichtingen bij de artikelen 10 en 36, 38 en 39 met betrekking tot de evaluatie van de mandaathouders.

#### Art. 12

Het betreft ontegensprekelijk één van de voornaamste bepalingen van dit ontwerp. Zij betreft immers de wettelijke basis van de nieuwe structuur van de federale politie die voortaan bestaat uit het commissariaat-generaal en drie algemene directies. Het betreft derhalve een vermindering van het aantal algemene directies; van de vijf actuele (vier oorspronkelijk), zijn er nog drie. De opdrachten van de commissaris-generaal en van alle algemene directies worden voortaan duidelijker door de wet vastgesteld (zie de ontworpen art. 100bis tot 102bis). Het zal aan de Koning toekomen om de organisatie te bepalen van de directies en diensten die die opdrachten zullen uitvoeren. Die structuur moet evenwel dynamisch worden opgevat; ook zal zij, indien nodig, kunnen worden aangepast om de wettelijk vastgestelde opdrachten zo goed mogelijk te vervullen. Zo zullen de directies en diensten, zonder afbreuk te doen aan de voormelde opdrachten, kunnen worden gesplitst, samengevoegd of gereorganiseerd. Waar de Koning ter zake een algemene uitvoerende bevoegdheid heeft, zal het detail van die structuur, zoals thans het geval is, in een ministerieel besluit worden opgenomen. De bedoeling is dus om de actuele structuur te rationaliseren en om, gelet op de ervaring, de «dubbele betrekkingen» te schrappen. Verwacht wordt om alzo de reële politiecapaciteit op het terrein te verhogen.

Onder de drie algemene directies behouden de algemene directie gerechtelijke politie en de algemene directie bestuurlijke politie werkelijke operationele opdrachten, terwijl de derde algemene directie, zoals haar naam het aangeeft, een steun- en beheersfunctie heeft ten bate van alle federale politiediensten en de lokale politiekorpsen. Die algemene directie is dus belast met de taken die, omwille van hun specialisatiegraad (selectie, eenvormige toepassing van de statuten, vaststellen van uitrustingsnormen, ...) of omwille van rationalisatie (overheidsopdrachten, uitvoering van de begroting

...) ou de rationalisation (marchés publics, exécution du budget de la police fédérale, ...).

Les directions et services déconcentrés demeurent identiques, même si les «services de coordination et d'appui» et les «services judiciaires d'arrondissement» portent désormais le titre de «direction» (voir le commentaire de l'article 3).

Les services de l'actuelle direction générale de l'appui opérationnel sont répartis entre les trois futures directions générales et la direction de l'information policière opérationnelle selon leur vocation. Ceci étant, il n'en reste pas moins que les directions ayant des missions particulières resteront au service de l'ensemble de la police intégrée, quelle que soit leur place dans la nouvelle structure. On pense ici notamment à l'appui aérien, à l'appui canin et aux unités spéciales.

Par ailleurs, il est précisé que le commissaire général assume la direction de la police fédérale dans son ensemble. Afin de parer à une des critiques relatives au fonctionnement de la police fédérale, le rôle d'intégrateur du commissaire général trouve dorénavant un fondement légal explicite. Pour ce faire, une concertation régulière avec les représentants de la police locale sera nécessaire. Il convient d'ailleurs de souligner que le commissaire général ne pourra s'acquitter correctement de cette tâche que si le niveau local participe activement à cette concertation. Il va de soi que la Commission permanente de la police locale sera, dans ce cadre, un interlocuteur privilégié (voir également l'article 16 du présent projet).

Les §§ 4 et 5 de cet article ont pour objectif de rappeler que les directions générales opérationnelles sont aussi investies de missions d'appui au profit des autorités et polices locales.

#### Art. 13

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

#### Art. 14

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

#### Art. 15

Il est renvoyé d'une part au commentaire de l'article 3, et d'autre part à l'introduction générale et au com-

van de federale politie, ...) enkel op nationaal niveau kunnen worden uitgevoerd.

De gedeconcentreerde directies en diensten blijven onveranderd, zelfs indien de «coördinatie- en steundiensten» en de «gerechtelijke arrondissementsdiensten» voortaan de benaming «directie» (zie de toelichting bij artikel 3), dragen.

De diensten van de actuele algemene directie operationele ondersteuning worden, volgens hun opdracht, verdeeld over de drie toekomstige algemene directies en de directie van de operationele politiene informatie. De directies met bijzondere opdrachten zullen hoe dan ook ten dienste blijven van het geheel van de geïntegreerde politie, welke ook hun plaats weze in de nieuwe structuur. Hierbij kan in het bijzonder gedacht worden aan de luchtsteun, de hondensteun en aan de speciale eenheden.

Anderzijds wordt gepreciseerd dat de commissaris-generaal de leiding van de federale politie in zijn geheel op zich neemt. Om tegemoet te komen aan één van de kritieken op de werking van de federale politie heeft de rol van de commissaris-generaal als integrator voortaan een expliciete wettelijke grondslag. Daartoe zal een regelmatig overleg met de vertegenwoordigers van de lokale politie noodzakelijk zijn. Er moet trouwens beklemtoond worden dat de commissaris-generaal zich slechts correct van die taak zal kunnen kwijten indien het lokale niveau actief deelneemt aan dit overleg. Het spreekt voor zich dat de Vaste Commissie van de Lokale Politie in dat raam een bevoorrechte gesprekspartner zal zijn (zie ook artikel 16 van dit ontwerp).

De §§ 4 en 5 van dit artikel strekken ertoe eraan te herinneren dat de operationele algemene directies ook belast zijn met steunopdrachten ten bate van de lokale overheden en politiediensten.

#### Art. 13

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

#### Art. 14

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

#### Art. 15

Er wordt enerzijds verwezen naar de toelichting bij artikel 3, en anderzijds naar de algemene inleiding en

mentaire de l'article 12 en ce qui concerne le rôle accru du commissaire général dans la nouvelle structure.

#### Art. 16

Il s'agit de donner suite à l'avis du Conseil d'Etat dans la mesure où la cohérence indique de décrire plus explicitement les compétences du commissaire général dans la loi, à l'instar de celles des directions générales.

Il est également renvoyé à l'introduction générale et au commentaire de l'article 12.

Soulignons néanmoins qu'une certaine autonomie des directeurs généraux n'est toutefois pas incompatible avec la fonction de direction de la police fédérale confiée au commissaire général. Si le commissaire général assure indubitablement la direction de la police fédérale et la coordination de l'action des trois directeurs généraux, la loi garantit toutefois à ces derniers des moyens propres pour atteindre les missions qui leur sont confiés par la loi. Ces attributions précises aux directeurs généraux limitent ainsi le commissaire général dans ses possibilités de répartir les tâches comme bon lui semble ; elles ne portent cependant pas préjudice à son pouvoir de « haute direction » de la police fédérale, même si les directeurs généraux de la police administrative et judiciaire peuvent entretenir des relations privilégiées avec les ministres de l'Intérieur et de la Justice. Le cas échéant, il peut d'ailleurs être fait application de l'article 100 de la loi du 7 décembre 1998 qui réserve la possibilité aux ministres de l'Intérieur et de la Justice de réformer une décision du commissaire général, notamment à la demande d'un directeur général.

L'autorité hiérarchique du commissaire général n'est donc pas sans limites eu égard à ces aménagements précis. Néanmoins, il reste responsable du fonctionnement de la police fédérale et doit en rendre compte aux ministres de l'Intérieur et de la Justice. Pour cette raison, il doit être tenu informé précisément et complètement par les directeurs généraux de tout ce qui peut avoir un intérêt dans l'exercice de sa fonction.

Dans le cadre de ses compétences, le commissaire général assurera, entre autres, la préparation du plan national de sécurité et l'évaluation de son exécution par la police fédérale, la direction et la coordination de l'établissement du budget de la police fédérale et du contrôle de son exécution, et les audits nécessaires relatifs au fonctionnement et à l'efficacité de la police fédérale.

de toelichting bij artikel 12 die de toenemende rol van de commissaris-generaal in de nieuwe structuur toelicht.

#### Art. 16

Hierin wordt gevolg gegeven aan het advies van de Raad van State en worden omwille van de coherentie de bevoegdheden van de commissaris-generaal, net zoals voor de algemene directies, uitdrukkelijker in de wet beschreven.

Er wordt eveneens verwezen naar de algemene inleiding en naar de toelichting bij artikel 12.

Er weze evenwel aangestipt dat een bepaalde autonomie van de directeurs-generaal in elk geval niet onverenigbaar is met de leiding van de federale politie die is toevertrouwd aan de commissaris-generaal. Waar de commissaris-generaal zonder twijfel de leiding van de federale politie en de coördinatie van de drie directeurs-generaal verzekert, waarborgt de wet aan die laatstvermelden evenwel de eigen middelen om de opdrachten die hen door de wet zijn toevertrouwd te vervullen. Die duidelijke toewijzingen aan de directeurs-generaal beperken also de commissaris-generaal in zijn mogelijkheden om naar eigen goeddunken de taken te verdelen ; zij doen evenwel geen afbreuk aan zijn leiding van de federale politie, zelfs indien de directeurs-generaal van de bestuurlijke en gerechtelijke politie bevoorrechte contacten kunnen onderhouden met de ministers van Binnenlandse zaken en Justitie. In voorkomend geval kan trouwens artikel 100 van de wet van 7 december 1998 worden toegepast dat de mogelijkheid om een beslissing van de commissaris-generaal te herroepen, inzonderheid op vraag van een directeur-generaal, voorbehoudt aan de ministers van Binnenlandse zaken en Justitie.

Het hiërarchisch gezag van de commissaris-generaal is dus, gelet op dat welomschreven referentiekader, niet ongebreideld. Hij blijft niettemin verantwoordelijk voor de werking van de federale politie en moet hierover verantwoording afleggen bij de ministers van Binnenlandse Zaken en Justitie. Daarom moet hij duidelijk en volledig worden geïnformeerd door de directeurs-generaal van alles wat van belang kan zijn in de uitoefening van zijn functie.

In het raam van zijn bevoegdheden zal de commissaris-generaal onder andere het nationaal veiligheidsplan voorbereiden en zijn uitvoering door de federale politie evalueren, de opmaak van de begroting van de federale politie en de controle van de uitvoering ervan leiden en coördineren, en de nodige audits met betrekking tot de werking en de doeltreffendheid van de federale politie uitvoeren.

## Art. 17

L'article 101 de la loi du 7 décembre 1998 a été adapté afin de donner suite à l'avis du Conseil d'Etat. L'occasion a été saisie afin d'insister sur les missions d'appui de cette direction générale et de revoir la liste des compétences à la lumière des évolutions récentes.

Dans le cadre de ses compétences, la direction générale de la police administrative assurera, entre autres, les missions de contrôle aux frontières, la police de la circulation, des chemins de fer, maritime et aéronautique et les missions de police aux aéroports, ainsi que l'appui aérien et l'appui spécialisé en matière de missions de police assistées par des chiens.

## Art. 18

Il est renvoyé au commentaire de l'article 17, mais cette fois-ci appliqué à la direction générale de la police judiciaire.

Dans le cadre de ses compétences, la direction générale de la police judiciaire assurera, entre autres, le fonctionnement des programmes, l'analyse criminelle opérationnelle, la gestion des techniques particulières de recherche et la gestion des informateurs, ainsi que les missions spécialisées de police judiciaire et l'appui de ces missions, en ce qui concerne entre autres la grande criminalité et la criminalité organisée, la criminalité économique et financière organisée, la criminalité immatérielle, la criminalité organisée contre les personnes et les biens, et le terrorisme.

## Art. 19

Afin de rester cohérent, et comme suite à l'avis du Conseil d'Etat, il a été décidé de reprendre également le rôle et les missions de la direction générale de l'appui et de la gestion dans la loi.

Dans le cadre de ses compétences, la direction générale de l'appui et de la gestion assurera, entre autres, le recrutement, la sélection, la formation, la mobilité du personnel, l'établissement et l'exécution du budget, la préparation et l'application des statuts en concertation avec la Commission permanente de la police locale, la gestion de la télématique, les marchés publics, l'équipement et l'infrastructure, et l'appui logistique.

## Art. 17

Artikel 101 van de wet van 7 december 1998 werd aangepast om gevolg te geven aan het advies van de Raad van State. De gelegenheid werd aangegrepen om de aandacht te vestigen op de steunopdrachten van die algemene directie en om, in het licht van de recente evoluties, de lijst van de bevoegdheden te herzien.

In het raam van haar bevoegdheden zal de algemene directie bestuurlijke politie onder andere instaan voor opdrachten inzake grenscontrole, verkeers-, spoorweg-, zeevaart-, en luchtvaartpolitie en de politieopdrachten bij de luchthavens, alsmede voor de luchtsteun en de gespecialiseerde ondersteuning inzake met honden ondersteunde politieopdrachten.

## Art. 18

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 17 maar ditmaal toegepast op de algemene directie gerechtelijke politie.

In het raam van haar bevoegdheden zal de algemene directie gerechtelijke politie instaan voor onder andere de programmawerking, de operationele criminele analyse, het beheer van de bijzondere opsporingstechnieken en het informantenbeheer, alsmede voor de gespecialiseerde opdrachten van gerechtelijke politie en de ondersteuning van deze opdrachten, met betrekking tot onder andere de zware en georganiseerde criminaliteit, de georganiseerde economische en financiële criminaliteit, de immateriele misdrijven, de georganiseerde criminaliteit tegen personen en eigendommen, en het terrorisme.

## Art. 19

Omwille van de coherentie en ingevolge het advies van de Raad van State werd beslist om eveneens de rol en de opdrachten van de algemene directie van de ondersteuning en het beheer in de wet op te nemen.

In het raam van haar bevoegdheden zal de algemene directie van de ondersteuning en het beheer instaan voor onder andere de rekrutering, de selectie, de opleiding, de mobiliteit van het personeel, de opmaak en de uitvoering van de begroting, de voorbereiding en de toepassing van de statuten in overleg met de Vaste Commissie van de Lokale Politie, het beheer van de telematica, de overheidsopdrachten, de uitrusting en infrastructuur, en de logistieke steun.

## Art. 20

Le directeur coordonnateur administratif dépend actuellement du directeur général de la police administrative. Dans la nouvelle structure, il dépend directement du commissaire général, ce qui devrait permettre une transmission plus rapide et plus efficace de l'information du niveau déconcentré vers le niveau national. Le directeur coordonnateur administratif jouant un rôle important d'appui au profit des zones de police locale, l'accès de celles-ci au commissaire général, et inversement, devrait en être facilité, optimisant de la sorte le fonctionnement intégré des deux composantes de police. Pour le surplus, il est renvoyé à l'introduction générale, et plus précisément à la partie consacrée au rôle charnière du directeur coordonnateur administratif.

Cette dépendance directe a également pour effet de conforter la mission intégratrice du commissaire général puisque le directeur coordonnateur administratif est ainsi l'intermédiaire incontesté entre l'ensemble de la police fédérale et le niveau local, et cet intermédiaire dépend du plus haut responsable de la police fédérale.

## Art. 21

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

## Art. 22

A l'instar de l'article 10 en projet, les modifications sont la conséquence du regroupement de quasi toutes les dispositions statutaires relatives aux mandats dans la loi stautaire du 26 avril 2002, comme entre autres la possibilité de plusieurs renouvellements, le délai de mandat de cinq ans, etc.

Ces modifications visent en outre à compléter implicitement l'article 107 de la loi du 7 décembre 1998 avec les directeurs qui tombent en effet sous le régime des mandats, conformément à l'article 66 de la loi stautaire du 26 avril 2002.

## Art. 23

La simplification de la procédure de nomination et de mobilité est une des priorités gouvernementales. Un arrêté royal relatif à cette matière a d'ailleurs été publié au *Moniteur belge* du 30 janvier 2006. Le Conseil d'Etat a néanmoins estimé que le concept d'autorité de nomi-

## Art. 20

De bestuurlijke directeur-coördinator hangt thans af van de directeur-generaal van de bestuurlijke politie. In de nieuwe structuur hangt hij rechtstreeks af van de commissaris-generaal, wat een snellere en efficiëntere informatiedoorstroming van het gedeconcentreerde niveau naar het nationale niveau zou moeten mogelijk maken. Vermits de bestuurlijke directeur-coördinator een belangrijke rol speelt in de steunverlening aan de politiezones, zou het contact van deze met de commissaris-generaal en omgekeerd soepel moeten verlopen om aldus de geïntegreerde werking van de twee componenten van de politie te optimaliseren. Voor het overige wordt er verwezen naar de algemene inleiding en meer in het bijzonder naar het deel betreffende de scharnierrol van de bestuurlijke directeur-coördinator.

Die rechtstreekse afhankelijkheid heeft eveneens voor gevolg dat de integrerende opdracht van de commissaris-generaal wordt versterkt vermits de bestuurlijke directeur-coördinator aldus de ontegensprekelijke tussenpersoon is tussen het geheel van de federale politie en het lokale niveau en die tussenpersoon afhangt van de hoogste verantwoordelijke van de federale politie.

## Art. 21

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

## Art. 22

De wijzigingen zijn, zoals het ontworpen artikel 10, het gevolg van het groeperen van quasi alle statutaire bepalingen met betrekking tot de mandaten in de statutaire wet van 26 april 2002, zoals onder andere de mogelijkheid tot verschillende hernieuwingen, de mandaattermijn van vijf jaar, enz.

Deze wijzigingen beogen verder artikel 107 van de wet van 7 december 1998 impliciet aan te vullen met de directeurs die immers, overeenkomstig artikel 66 van de statutaire wet van 26 april 2002, onder de mandaathouders vallen.

## Art. 23

De vereenvoudiging van de benoemings- en de mobiliteitsprocedure is één van de prioriteiten van de regering. Een koninklijk besluit daaromtrent is trouwens in het *Belgisch Staatsblad* van 30 januari 2006 bekendgemaakt. De Raad van State was evenwel van oordeel

nation fédérale devait être contenu dans la loi, à l'instar de ce qui a été fait pour le niveau local (voir les articles 3 et suivants de la loi du 3 juillet 2005, *M.B.*, 29 juillet 2005, p. 33.537). Le présent article vise donc à répondre à la remarque du Conseil d'Etat.

Pour le surplus, la philosophie du texte est identique à celle poursuivie lors de la modification de la procédure au niveau local (voir *Doc. Parl.*, Ch., S.O. 2004-2005, 1680/001, p. 9).

#### Art. 24

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

#### Art. 25

Afin de garantir la continuité du service public et la sécurité juridique de tout un chacun dans l'application des procédures, il convient de permettre au remplaçant du titulaire d'une fonction d'exercer toutes les compétences de celui-ci en cas d'absence ou d'empêchement. Ainsi, en cas d'absence temporaire, il appartient au titulaire de désigner son remplaçant. Il s'agit donc en l'espèce de réparer un oubli légistique.

Pour les fonctions à mandat au sein de la police fédérale, il faut toutefois permettre aux ministres de désigner eux-mêmes le remplaçant, à l'instar de ce qui vaut pour le chef de corps d'une police locale (cfr. l'article 46 de la loi du 7 décembre 1998).

#### Art. 26

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

#### Art. 27

Actuellement, les titulaires de fonction à mandat à l'inspection générale ne peuvent renouveler leur mandat qu'une seule fois. Cette adaptation, combinée avec les modifications de la loi statutaire du 26 avril 2002 (cfr. *infra*), permettent plusieurs renouvellements. Pour le surplus, il est renvoyé au commentaire de l'article 31.

dat het concept van de federale benoemende overheid wettelijk moest worden vastgelegd, zoals is gebeurd voor het lokale niveau (zie artikel 3 en volgende van de wet van 3 juli 2005, *B.S.*, 29 juli 2005, p. 33.537). Dit artikel strekt er dus toe om tegemoet te komen aan de opmerking van de Raad van State.

Voor het overige is de filosofie van de tekst dezelfde als diegene die werd gevolgd bij de wijziging van de procedure op lokaal niveau (zie *Parl. Doc.*, Kamer, G.Z. 2004-2005, 1680/001, p.9).

#### Art. 24

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

#### Art. 25

Om de continuïteit van de openbare dienst en de rechtszekerheid van ieder in de toepassing van de procedures te waarborgen, is het aangewezen om de vervanger van een titularis van een betrekking, die afwezig dan wel verhinderd is, toe te laten alle bevoegdheden van die laatste uit te oefenen. Zodoende, in geval van tijdelijke afwezigheid, komt het de titularis toe zijn vervanger aan te wijzen. Het betreft in dit geval derhalve het herstellen van een legistische vergetelheid.

Voor de mandaatambten in de federale politie moeten de ministers in elk geval de mogelijkheid hebben om zelf de vervanger aan te wijzen, naar analogie met hetgeen geldt voor de korpschef van een lokale politie (cfr. artikel 46 van de wet van 7 december 1998).

#### Art. 26

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

#### Art. 27

De titularissen van een mandaatambt bij de algemene inspectie kunnen momenteel slechts eenmaal hun mandaat hernieuwen. Deze aanpassing, gecombineerd met de wijzigingen van de statutaire wet van 26 april 2002 (cfr. *infra*), staan verscheidene hernieuwingen toe. Voor het overige wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 31.

## Art. 28

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

## Art. 29

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

## Art. 30

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

## Art. 31

Les fonctions à mandat pourront désormais être renouvelées sans limitation, pour autant bien entendu que le mandataire n'ait pas d'évaluation portant la mention finale «insuffisant» ou qu'il n'y soit pas mis fin anticipativement par application des articles 49 et 107, alinéa 4, de la loi du 7 décembre 1998. Il s'agit ici de suivre les évolutions de la Fonction publique fédérale. Pour le surplus, il est renvoyé aux commentaires relatifs aux articles 36, 38 et 39 relatifs à l'évaluation des mandataires.

## Art. 32

Cette disposition fixe les catégories de mandats.

Le nombre de fonctions conférées par mandat à la police fédérale a été revu. Puisque certaines fonctions peuvent être attribuées à un membre du personnel du cadre opérationnel et/ou du cadre administratif et logistique («CAlLog»), il appartiendra au Roi de préciser la catégorie à laquelle ce membre du personnel devra appartenir. Bien entendu, il s'agira de fonctions dont l'exercice ne requiert pas que le titulaire soit policier, l'objectif étant d'ouvrir un maximum de fonctions à mandat au sein de la direction générale de l'appui et de la gestion aux membres du CAlLog. C'est là sans conteste une nouveauté par rapport au système actuel.

En ce qui concerne l'Inspection générale, même des non-membres du personnel peuvent concourir pour les mandats d'inspecteur général et d'inspecteur général adjoint.

## Art. 28

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

## Art. 29

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

## Art. 30

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

## Art. 31

De mandaatambten zullen voortaan onbeperkt hernieuwd kunnen worden, voor zover uiteraard de mandaathouder geen evaluatie met eindvermelding «onvoldoende» heeft of er geen voortijdig einde aan wordt gesteld bij toepassing van de artikelen 49 en 107, vierde lid, van de wet van 7 december 1998. Het is de bedoeling hieromtrent de evoluties bij het Federaal Openbaar Ambt te volgen. Voor het overige wordt er verwezen naar de toelichting bij de artikelen 36, 38 en 39 met betrekking tot de evaluatie van de mandaathouders.

## Art. 32

Deze bepaling stelt de categorieën van mandaten vast.

Het aantal ambten dat in de federale politie bij mandaat wordt begeven, werd herzien. Omdat bepaalde ambten aan een personeelslid van het operationeel kader en/of van het administratief en logistiek kader («CAlLog») kunnen worden toegewezen, zal het aan de Koning toekomen om de categorie waartoe dit personeelslid zal moeten behoren te verduidelijken. Het is hierbij de bedoeling om in de algemene directie van de ondersteuning en het beheer zoveel mogelijk mandaatambten open te stellen voor leden van het CAlLog. Voor alle duidelijkheid zal het hier ambten betreffen waarvan de uitoefening niet vereist dat de titularis een politieambtenaar is. Dit is zonder meer een nieuwigheid ten aanzien van de huidige toestand.

Wat de algemene inspectie betreft, kunnen zelfs niet-personeelsleden meedingen naar de mandaten van inspecteur-generaal en adjunct-inspecteur-generaal.

## Art. 33

Il s'agit d'une adaptation technique consécutive à l'adaptation de la liste des fonctions à mandat. Il est donc renvoyé au commentaire de l'article 32.

## Art. 34

La condition d'âge n'est pas requise du mandataire qui obtient le renouvellement proprement dit de son mandat, ce qui suppose une évaluation «bon».

## Art. 35

A la lumière de l'expérience et des évolutions à la Fonction publique fédérale, il est apparu indiqué de supprimer l'épreuve de type assessment center dans le cadre de la sélection des mandataires. En outre, cette épreuve étant non-éliminatoire, elle était souvent synonyme de surcharge administrative et de surcoût, certainement dans les plus petites zones de police.

## Art. 36

L'évaluation intermédiaire des mandataires à l'issue de la troisième et de la huitième année est supprimée puisqu'elle n'apporte aucune valeur ajoutée. En effet, si un mandataire ne donne pas satisfaction dans sa fonction, il y a toujours la possibilité statutaire d'y mettre un terme anticipativement : en l'espèce, il est renvoyé au commentaire de l'article 39.

Conformément à l'article 74 de la loi du 7 décembre 1998 adapté, il y a donc des évaluations à chaque demande de renouvellement, à savoir tous les cinq ans. Ceci n'exclut toutefois pas, comme précisé ci-avant, qu'une évaluation soit nécessaire dans l'intervalle, vu les circonstances : l'article VII.III.90 PJPol indique d'ailleurs déjà les autorités qui peuvent la solliciter. L'article en projet crée d'ailleurs à cette fin une base légale.

## Art. 37

La jurisprudence du Conseil d'État nécessite une explicitation de certaines règles de procédure en matière d'évaluation des mandataires des services de police.

La nouvelle disposition précise comment et quand, au plus tard, la procédure d'évaluation est entamée.

## Art. 33

Het betreft een technische aanpassing ingevolge de aanpassing van de lijst van de mandaatambten. Er wordt dus verwezen naar de toelichting bij artikel 32.

## Art. 34

De leeftijdsvoorwaarde wordt niet vereist van de mandaathouder die de hernieuwing van zijn mandaat bekommt, hetgeen een evaluatie «goed» veronderstelt.

## Art. 35

Gelet op de praktijk en de evoluties bij het Federaal Openbaar Ambt, bleek het aangewezen om de proef van het type assessment center in het raam van de selectie van de mandaathouders op te heffen. Bovendien, gelet op haar niet-eliminierend karakter, zorgde deze proef vaak voor administratieve overlast en meerkost, zeker in de kleinste politiezones.

## Art. 36

De tussentijdse evaluatie van de mandaathouders na verloop van het derde en het achtste jaar, wordt geschrapt vermits zij geen enkele meerwaarde heeft. Immers, indien een mandaathouder geen voldoening schenkt in zijn ambt, is er steeds de statutaire mogelijkheid om het vroegtijdig te beëindigen : desbetreffend wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 39.

Overeenkomstig het aangepaste artikel 74 van de wet van 7 december 1998 zijn er dus evaluaties bij elke aanvraag tot hernieuwing, zijnde om de vijf jaar. Dit sluit evenwel niet uit, zoals reeds hoger gesteld, dat tussentijds, gegeven de omstandigheden, een evaluatie zich kan opdringen : artikel VII.III.90 RPPol geeft trouwens reeds aan welke overheden hierom kunnen verzoeken. Met het ontworpen artikel wordt hiervoor trouwens een wettelijke basis gecreëerd.

## Art. 37

De rechtspraak van de Raad van State noopt tot een explicitering van enkele procedureregels inzake de evaluatie van de mandaathouders bij de politiediensten.

De nieuwe bepaling geeft aan hoe en wanneer ten laatste een evaluatieprocedure wordt opgestart. Con-

Concrètement, les travaux des commissions d'évaluation concernées doivent être clôturés avant la fin du mandat en cours.

Ces précisions assurent la sécurité juridique de chacun et rendent les procédures réalisables.

#### Art. 38

L'article en projet règle de manière transparente l'évaluation dans le cadre de la procédure de renouvellement. La nouveauté est l'évaluation à trois mentions, dont le «satisfaisant» qui mène à la déclaration de vacance du mandat. Le mandataire concerné peut dans ce cas solliciter l'emploi et soit conserver finalement son emploi, soit le perdre au profit d'un meilleur candidat.

#### Art. 39

Une règle pratiquement identique vaut pour l'évaluation ponctuelle éventuelle. La mention «suffisant» est cependant remplacée ici par la qualification «bon avec remarques». Il y a dans ce cas un suivi par la commission d'évaluation afin de vérifier s'il a été donné suite aux remarques formulées. Seule la mention «insuffisant» mène à la perte du mandat lors d'une pareille évaluation ponctuelle.

#### Art. 40

Cette disposition contenue actuellement dans l'article VII.III.55 PJPol, vise à préciser que le mandataire échappe aux règles classiques d'évaluation du personnel durant la durée d'exercice de son mandat. Il s'agit en fait d'une adaptation purement légistique nécessitée par la confirmation de l'article VII.I.21 PJPol par la loi du 26 avril 2002, auquel déroge actuellement l'article VII.III.55 PJPol précité. Sur le fond, il n'y a donc rien de neuf.

#### Art. 41

La possibilité de renouveler plusieurs fois le mandat, implique une adaptation technique de l'article en question.

#### Art. 42

Les nouveautés en matière d'évaluation des mandataires nécessitent une adaptation de l'article 78. De plus,

creet moeten de werkzaamheden van de evaluatiecommissies afgerond zijn vóór het einde van het lopende mandaat.

Deze verduidelijkingen leiden tot rechtszekerheid voor iedereen en tot werkzame procedures.

#### Art. 38

Het ontworpen artikel regelt op een transparante wijze de evaluatie in het raam van de procedure tot hernieuwing. Nieuw is de driedelige beoordeling, waarbij de vermelding «voldoende» leidt tot het vacant verklaren van het mandaat. In dat geval kan de betrokken mandaathouder meedingen en ofwel zijn mandaat uiteindelijk toch behouden dan wel zijn mandaat verliezen ten voordele van een betere kandidaat.

#### Art. 39

Quasi eenzelfde regeling geldt voor de mogelijke punctuele evaluatie. De vermelding «voldoende» wordt hier evenwel vervangen door de kwalificatie «goed met opmerkingen». In dat geval is er een opvolging door de evaluatiecommissie om na te gaan of gevolg werd gegeven aan de geformuleerde opmerkingen. Bij een dergelijke punctuele evaluatie leidt alleen een evaluatie «onvoldoende» tot het verlies van het mandaat.

#### Art. 40

Die bepaling die thans reeds is vervat in artikel VII.III.55 RPPol, verduidelijkt dat de mandaathouder voor de duur van de uitoefening van zijn mandaat niet onderworpen is aan de klassieke regels betreffende de evaluatie van het personeel. Het betreft in feite een zuiver legistische aanpassing ingevolge de bevestiging van artikel VII.I.21 RPPol door de wet van 26 april 2002 waarvan voormeld artikel VII.III.55 RPPol thans afwijkt. Ten gronde is er dus niets nieuws.

#### Art. 41

De mogelijkheid tot meervoudige hernieuwingen van een mandaat, impliceren een technische aanpassing van het desbetreffende artikel.

#### Art. 42

De aanpassing van artikel 78 dringt zich op ingevolge de nieuwigheden inzake de evaluatie van mandaat-

l'occasion est mise à profit pour créer, au niveau de la loi, la clarté au sujet de l'imputation du temps nécessaire à mener certaines procédures sur les délais de mandats.

#### Art. 43

Il ne peut actuellement être mis fin prématurément à un mandat que lorsque l'intéressé, sur base d'une évaluation, ne donne pas satisfaction dans la fonction. Dans un souci de simplification administrative et de transparence, il est en outre dorénavant permis à l'autorité compétente de mettre fin au mandat en cours lorsque le mandataire fait l'objet d'une sanction disciplinaire lourde de suspension (ou plus lourde encore). Bien entendu, les droits élémentaires du mandataire doivent être respectés; aussi, il a été explicitement prévu qu'il doit être entendu préalablement.

#### Art. 44

Il s'agit d'une disposition qui prévoit une solution statutaire équitable en cas de perte du mandat suite à une restructuration, que ce soit à la police fédérale ou à la police locale. D'une part, le mandataire concerné sera réaffecté, le cas échéant par application de l'article 107, alinéa 6, de la loi du 7 décembre 1998 ; d'autre part, un régime pécuniaire transitoire est prévu.

#### Art. 45

Les dispositions statutaires se retrouvent actuellement dans des textes épars et ont déjà fait l'objet de nombreuses modifications. A l'issue de la réforme envisagée par le présent projet, les textes idoines devront sans aucun doute être coordonnés. Le présent article vise à donner l'habilitation expresse au Roi nécessaire légistiquement. Afin de répondre à la remarque du Conseil d'État, cette coordination fera l'objet d'une confirmation législative.

#### Art. 46

Il s'agit d'une disposition transitoire permettant de mener à leur terme les procédures d'évaluation et de renouvellement des mandataires en cours, de sorte que la sécurité juridique soit garantie. L'article 76 modifié est d'application immédiate. En ce qui concerne la police fédérale, vu sa restructuration imminente et eu égard

houders. Verder wordt op het niveau van de wet duidelijkheid geschapen met betrekking tot de aanrekening van de tijd nodig voor het voeren van bepaalde procedures op de mandaattermijnen.

#### Art. 43

Een mandaat kan thans slechts vroegtijdig worden beëindigd wanneer de betrokkene, op basis van een evaluatie, geen voldoening schenkt in het ambt. Vanuit de bekommernis van administratieve vereenvoudiging en transparantie, is het verder voortaan voor de bevoegde overheid toegelaten om het lopende mandaat te beëindigen wanneer de mandaathouder het voorwerp uitmaakt van een zware tuchtstraf van schorsing of nog erger. De elementaire rechten van de mandaathouder moeten weliswaar worden gerespecteerd; daarom werd expliciet voorzien dat hij voorafgaand moet worden gehoord.

#### Art. 44

Het betreft een bepaling die in een billijke statutaire regeling voorziet in geval van verlies van het mandaat ingevolge een herstructurering, het weze in de federale of in de lokale politie. Enerzijds zal de betrokken mandaathouder worden herplaatst, mogelijks ook bij toepassing van artikel 107, zesde lid, van de wet van 7 december 1998 en anderzijds is er een geldelijke overgangsregeling.

#### Art. 45

De statutaire bepalingen bevinden zich thans in diverse teksten en hebben reeds het voorwerp uitgemaakt van talrijke wijzigingen. Na verloop van de door dit ontwerp beoogde hervorming, zullen dezelfde teksten zonder twijfel moeten worden gecoördineerd. Dit artikel strekt ertoe om de legisitiek noodzakelijke, uitdrukkelijke machtiging aan de Koning te geven. Om te beantwoorden aan de opmerking van de Raad van State zal die coördinatie het voorwerp uitmaken van een wettelijke bekrachtiging.

#### Art. 46

Het betreft een overgangsbepaling die toelaat om de lopende evaluatie- en hernieuwingsprocedures van de mandaathouders te beëindigen zodat de rechtszekerheid wordt gewaarborgd. Het gewijzigde artikel 76 is van onmiddellijke toepassing. Wat de federale politie betreft, wordt er gelet op haar nakende herstructurering

à la continuité, est conçue une solution pragmatique qui consiste à maintenir en place les plus hauts fonctionnaires ayant fait l'objet d'une évaluation récente jusqu'à la mise en oeuvre de la nouvelle structure. La procédure d'évaluation sera entre-temps poursuivie pour ceux qui souhaitent prolonger leur mandat dans la nouvelle structure. En cas de renouvellement, court un nouveau délai de cinq ans à dater de la mise en place de la nouvelle structure.

#### Art. 47

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

#### Art. 48

Il est renvoyé au commentaire de l'article 3.

#### Art. 49

Il s'agit d'une adaptation purement technique.

#### Art. 50

Il s'agit d'une adaptation purement technique.

#### Art. 51

Il s'agit d'une adaptation purement technique nécessitée par la confirmation légale de l'article VII.III.3 PJPol par l'article 66 de la loi du 26 avril 2002, lui-même modifié par le présent projet.

#### Art. 52

La modification envisagée des autorités de nomination (voir article 23) entrera en vigueur avant la mise en place de la nouvelle structure à la police fédérale. Cette disposition vise donc à désigner l'autorité (amenée à disparaître) qui assurera l'intervalle.

#### Art. 53

L'article 45 de la loi du 3 juillet 2005 fait partiellement double emploi avec la loi du 16 juillet 2005 instituant le transfert de certains militaires vers un employeur public. Aussi, pour plus de sécurité juridique, cet article 45 est abrogé.

en met het oog op de continuïteit, een pragmatische regeling getroffen die erin bestaat de reeds eerder geëvalueerde topambtenaren aan de slag te laten tot op het ogenblik van de inplaatsstelling van de nieuwe structuur. Voor diegenen die hun mandaat willen verderzetten in de nieuwe structuur, zal de evaluatieprocedure ondertussen worden voortgezet. In geval van hernieuwing loopt dan de nieuwe termijn van vijf jaar vanaf de inplaatsstelling van de nieuwe structuur.

#### Art. 47

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

#### Art. 48

Er wordt verwezen naar de toelichting bij artikel 3.

#### Art. 49

Het betreft een zuiver technische aanpassing.

#### Art. 50

Het betreft een zuiver technische aanpassing.

#### Art. 51

Het gaat om een zuiver technische aanpassing genoodzaakt door de wettelijke bekrachtiging van het artikel VII.III.3 RPPol door het artikel 66 van de wet van 26 april 2002, dat op zijn beurt bij dit ontwerp wordt gewijzigd.

#### Art. 52

De beoogde aanpassing van de benoemende overheid (zie artikel 23) zal in werking treden vóór de inplaatsstelling van de nieuwe structuur. Deze bepaling strekt er dus toe om de overheid (die zal verdwijnen) aan te wijzen die de tussenperiode zal verzekeren.

#### Art. 53

Artikel 45 van de wet van 3 juli 2005 is deels dubbel gebruik met de wet van 16 juli 2005 houdende de overplaatsing van sommige militairen naar een openbare werkgever. Dit artikel 45 wordt, omwille van de rechtszekerheid, opgeheven.

## Art. 54

Afin d'être cohérent, toutes les dispositions relatives à la mise en place de la nouvelle structure de la police fédérale entreront en vigueur à une date identique à fixer par le Roi.

Nous formulons le vœu, Mesdames et Messieurs, que le présent projet emporte votre accord unanime.

*Le ministre de la Justice,*

Laurette ONKELINX

*Le ministre de l'Intérieur,*

Patrick DEWAELE

## Art. 54

Omwille van de coherentie zullen alle bepalingen met betrekking tot de inplaatsstelling van de nieuwe structuur van de federale politie op eenzelfde, door de Koning te bepalen datum in werking treden.

Wij hopen, Dames en Heren, dat onderhavig ontwerp uw unanieme goedkeuring wegdraagt.

*De minister van Justitie,*

Laurette ONKELINX

*De minister van Binnenlandse Zaken,*

Patrick DEWAELE

**AVANT-PROJET DE LOI**

soumis à l'avis du Conseil d'État

**Avant-projet de loi portant modification de divers textes relatifs à la police intégrée****CHAPITRE Ier****Disposition générale****Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**CHAPITRE II****Modification de la loi générale du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles et ecclésiastiques****Art. 2**

Dans l'article 8, §1<sup>er</sup>, alinéa 3, de la loi générale du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles et ecclésiastiques, remplacé par la loi du 25 janvier 1999 et modifié par la loi du 30 mars 2001, les mots «VII.III.2 de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police» sont remplacés par les mots «65 de la loi statutaire des services de police».

**CHAPITRE III****Modifications de la loi sur la fonction de police****Art. 3**

Dans l'article 5, alinéa 3, de la loi sur la fonction de police, tel que complété par la loi du 7 décembre 1998, les mots «services judiciaires» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées».

**Art. 4**

A l'article 5/2, alinéa 6, de la loi sur la fonction de police sont apportées les modifications suivantes:

1° les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par le mot «judiciaire»;

2° les mots «unité judiciaire» sont remplacés par les mots «direction judiciaire».

**VOORONTWERP VAN WET**

onderworpen aan het advies van de Raad van State

**Voorontwerp van wet tot wijziging van bepaalde teksten betreffende de geïntegreerde politie****HOOFDSTUK I****Algemene bepaling****Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**HOOFDSTUK II****Wijziging van de algemene wet van 21 juli 1844 op de burgerlijke en kerkelijke pensioenen****Art. 2**

In artikel 8, §1, derde lid, van de algemene wet van 21 juli 1844 op de burgerlijke en kerkelijke pensioenen, vervangen bij de wet van 25 januari 1999 en gewijzigd bij de wet van 30 maart 2001, worden de woorden VII.III.2 van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten vervangen door de woorden «65 van de statutaire wet van de politiediensten».

**HOOFDSTUK III****Wijzigingen van de wet op het politieambt****Art. 3**

In artikel 5, derde lid, van de wet op het politieambt, zoals aangevuld bij de wet van 7 december 1998, worden de woorden «gerechtelijke diensten» vervangen door de woorden «gedeconcentreerde gerechtelijke directies».

**Art. 4**

In artikel 5/2, zesde lid, van de wet op het politieambt worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden «De directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» worden vervangen door de woorden «De gerechtelijke directeur»;

2° de woorden «gerechtelijke eenheid» worden vervangen door de woorden «gerechtelijke directie».

## Art. 5

Dans l'article 9, alinéa 2, de la même loi, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par le mot «judiciaire».

## Art. 6

L'article 44/2, alinéa 3, est remplacé par la disposition suivante:

«La gestion des structures et moyens techniques informatiques nécessaires pour la banque de données nationale générale visée à l'article 44/4 est assurée par le commissariat général de la police fédérale.»

## Art. 7

Dans l'article 44/4, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «dans une des directions générales chargée de l'appui, visée à l'article 93, 2°, de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux.» sont remplacés par les mots «au sein du commissariat général de la police fédérale.»

## CHAPITRE IV

**Modifications de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux**

## Art. 8

A l'article 6 de de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «3° le procureur général, président du collège des procureurs généraux;» sont remplacés par les mots «3° un procureur général, sur proposition du collège des procureurs généraux;»;

2° dans l'alinéa 3, les mots «3°,» sont insérés entre les mots «alinéa 1<sup>er</sup>, «et «4°»;

3° l'article est complété par l'alinéa suivant:

«Le Roi désigne par arrêté délibéré en Conseil des ministres, un suppléant pour chacun des membres visés à l'alinéa 3 en respectant la qualité, le régime linguistique et, le cas échéant, le même mode de présentation.»

## Art. 9

A l'article 30 de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

## Art. 5

In artikel 9, tweede lid, van dezelfde wet worden de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur».

## Art. 6

Artikel 44/2, derde lid, van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Het beheer van de informaticatechnische structuren en middelen, nodig voor de algemene nationale gegevensbank, bedoeld in artikel 44/4, gebeurt door het commissariaat-generaal van de federale politie.»

## Art. 7

In artikel 44/4, eerste lid, worden de woorden «één van de algemene directies belast met de ondersteuning, bedoeld in artikel 93, 2°, van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus.» vervangen door de woorden «het commissariaat-generaal van de federale politie.»

## HOOFDSTUK IV

**Wijzigingen van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus**

## Art. 8

In artikel 6 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, worden de woorden «3° de procureur-generaal, voorzitter van het college van procureurs-generaal;» vervangen door de woorden «3° een procureur-generaal, op voorstel van het college van procureurs-generaal;»;

2° in het derde lid, worden de woorden «3°,» ingevoegd tussen de woorden «eerste lid,» en de woorden «4°»;

3° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid:

«De Koning wijst, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, voor elk van de in het derde lid bedoelde leden een plaatsvervanger aan, met inachtneming van de hoedanigheid, het taalsysteem en, in voorkomend geval, dezelfde voordrachtwijze.»

## Art. 9

In artikel 30 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° dans l'alinéa 4, tel que modifié par la loi-programme du 30 décembre 2001, les mots «un comptable spécial d'une autre zone de police, un membre du personnel de niveau A du cadre administratif et logistique du corps de police locale,» sont insérés entre les mots «faire appel à» et «un receveur régional»;

2° l'alinéa 5 est complété comme suit:

«Un corps de police locale peut mettre un membre de son personnel du cadre administratif et logistique à disposition d'un autre corps de police locale à titre de comptable spécial à temps plein ou à temps partiel, quelle que soit sa fonction au sein de son corps de police d'origine. «.

3° l'article est complété par l'alinéa suivant:

«Sur décision du conseil de police, le comptable spécial qui est détenteur d'un diplôme ou certificat d'études au moins équivalent à ceux pris en compte pour le recrutement aux emplois de niveau 1 dans les administrations fédérales peut passer à sa demande dans le cadre administratif et logistique du corps de police locale concerné. Le comptable spécial de plusieurs zones de police peut être transféré vers le cadre du personnel de deux corps de police au maximum. Il est revêtu de plein droit du grade de conseiller. Le conseil de police peut décider de sauvegarder le niveau de rémunération dont bénéficiait le comptable spécial avant son transfert. Pour le surplus, le Roi fixe les modalités dudit transfert.».

#### Art. 10

A l'article 48, alinéa 1<sup>er</sup>, de la même loi, les mots «une fois» sont supprimés.

#### Art. 11

A l'article 49 de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

1° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, le mot «premier» est supprimé;

2° l'alinéa 2 est remplacé par la disposition suivante:

«Il peut être mis fin anticipativement au mandat du chef de corps, s'il apparaît, sur la base d'une évaluation de la commission d'évaluation, après avis des instances visées à l'alinéa 1<sup>er</sup>, et après que l'intéressé ait été entendu, que ce dernier a une évaluation portant la mention finale «insuffisant». Si son évaluation, après avoir été entendu, porte la mention finale «satisfaisant», son emploi peut être déclaré vacant par l'autorité compétente à cet égard. Dans le cas d'une deuxième pareille évaluation successive pour le même mandat, l'emploi est déclaré vacant.».

1° in het vierde lid, zoals gewijzigd door de programmawet van 30 december 2001, worden de woorden «een bijzondere rekenplichtige van een andere politiezone, een personeelslid van niveau A van het administratief en logistiek kader van het lokale politiekorps,» ingevoegd tussen de woorden «een beroep doen op» en «een gewestelijke ontvanger»;

2° het vijfde lid wordt aangevuld als volgt:

«Een korps van de lokale politie kan één van zijn personeelsleden van het administratief en logistiek kader als voltijdse of deeltijdse bijzondere rekenplichtige ter beschikking stellen van een ander korps van de lokale politie, ongeacht of het al dan niet deze functie in zijn politiekorps van oorsprong uitoefent. «.

3° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid:

«Bij beslissing van de politieraad kan de bijzondere rekenplichtige die houder is van een diploma of studiegetuigschrift dat ten minste evenwaardig is met die welke in aanmerking worden genomen voor de indienstneming in de betrekkingen van niveau 1 bij de federale rijksbesturen, op zijn verzoek overgaan naar het administratief en logistiek kader van het betrokken lokale politiekorps. De bijzondere rekenplichtige van meerdere politiezones kan slechts overgaan naar de personeelsformatie van ten hoogste twee lokale politiekorpsen. Hij wordt van rechtswege bekleed met de graad van adviseur. De politieraad kan beslissen het niveau van bezoldiging dat de bijzondere rekenplichtige vóór zijn overgang genoot, te vrijwaren. Voor het overige bepaalt de Koning de nadere regelen van die overgang.».

#### Art. 10

In artikel 48, eerste lid, vervalt het woord «éénmaal».

#### Art. 11

In artikel 49 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid vervalt het woord «eerste»;

2° het tweede lid wordt vervangen als volgt:

«Het mandaat van de korpschef kan vroegtijdig worden beëindigd wanneer, op grond van een evaluatie door de evaluatiecommissie, na advies van de in het eerste lid vermelde instanties en nadat betrokkene werd gehoord, blijkt dat deze laatste een evaluatie met eindvermelding «onvoldoende» heeft. Behaalt betrokkene na te zijn gehoord, een evaluatie met eindvermelding «bevredigend» dan kan zijn ambt vacant worden verklaard door de daartoe bevoegde overheid. Bij een tweede opeenvolgende dergelijke evaluatie m.b.t. hetzelfde mandaat, wordt het ambt vacant verklaard.».

## Art. 12

L'article 93 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 93. §1<sup>er</sup>. La police fédérale comprend:

1° le commissariat général dont les directions et services sont déterminés par le Roi;

2° les directions générales organisées en directions et services, déterminés par le Roi dont, à tout le moins, une direction générale de la police administrative, une direction générale de la police judiciaire et une direction générale de l'appui et de la gestion.

Le commissariat général et les directions générales se composent de directions et services centraux et déconcentrés, dont:

- 1° les directions de coordination et d'appui déconcentrées;
- 2° les directions judiciaires déconcentrées;
- 3° les carrefours d'information d'arrondissement;
- 4° les centres d'information et de communication.

§ 2. Toutes les directions générales, directions et services de la police fédérale relèvent du commissaire général.

§ 3. Le commissaire général contribue à un fonctionnement intégré optimal des deux composantes de police, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres et par les directions générales. A cet effet, il se concerté régulièrement avec les représentants de la police locale.

§ 4. La direction générale de la police administrative est chargée des missions de police administrative spécialisées et supralocales et, dans ce cadre, des missions d'appui aux autorités et polices locales. Le directeur général de la police administrative contribue à un fonctionnement intégré optimal, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres.

§ 5. La direction générale de la police judiciaire est chargée des missions de police judiciaire spécialisées et supralocales et, dans ce cadre, des missions d'appui aux autorités et polices locales. Le directeur général de la police judiciaire contribue à un fonctionnement intégré optimal, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres.

§ 6. La direction générale de l'appui et de la gestion est chargée des missions d'appui non-opérationnel au profit de la police fédérale et de certaines missions d'appui au profit des autorités et polices locales. Le directeur général de l'appui et de la gestion contribue à un fonctionnement intégré optimal, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres.».

## Art. 12

Artikel 93 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Art. 93. §1. De federale politie bestaat uit:

1° het commissariaat-generaal waarvan de directies en diensten worden bepaald door de Koning;

2° de algemene directies, onderverdeeld in directies en diensten, bepaald door de Koning, waaronder minstens een algemene directie bestuurlijke politie, een algemene directie gerechtelijke politie en een algemene directie van de ondersteuning en het beheer.

Het commissariaat-generaal en de algemene directies bestaan uit centrale en gedeconcentreerde directies en diensten, waaronder:

- 1° de gedeconcentreerde coördinatie- en steundirecties;
- 2° de gedeconcentreerde gerechtelijke directies;
- 3° de arrondissementele informatiekruispunten;
- 4° de informatie- en communicatiecentra.

§ 2. Alle algemene directies, directies en diensten van de federale politie ressorteren onder de commissaris-generaal.

§ 3. De commissaris-generaal draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking van de twee politiecomponenten, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten en door de algemene directies. Daartoe pleegt hij regelmatig overleg met de vertegenwoordigers van de lokale politie.

§ 4. De algemene directie bestuurlijke politie is belast met gespecialiseerde en supralokale opdrachten van bestuurlijke politie en, in dat raam, met steunopdrachten aan de lokale overheden en politiediensten. De directeur-generaal bestuurlijke politie draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten.

§ 5. De algemene directie gerechtelijke politie is belast met gespecialiseerde en supralokale opdrachten van gerechtelijke politie en, in dat raam, met steunopdrachten aan de lokale overheden en politiediensten. De directeur-generaal gerechtelijke politie draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten.

§ 6. De algemene directie van de ondersteuning en het beheer wordt belast met niet-operationele steunopdrachten ten bate van de federale politie en met bepaalde steunopdrachten ten bate van de lokale overheden en politiediensten. De directeur-generaal van de ondersteuning en het beheer draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten.».

## Art. 13

Dans l'article 94 de la même loi, les mots «services déconcentrés de la police fédérale visés à l'article 93, 3° et 4°» sont remplacés par les mots «directions et services déconcentrés de la police fédérale visés à l'article 93, §1<sup>er</sup>, alinéa 2, 1° à 3°,».

## Art. 14

A l'article 98 de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 2, les mots «des services» sont supprimés;

2° dans l'alinéa 4, les mots «services judiciaires» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées».

## Art. 15

A l'article 99, alinéa 2, de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

1° les mots «dirige et» sont insérés entre les mots «Il» et «assure»;

2° les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par le mot «judiciaire».

## Art. 16

Dans l'article 102, 2°, de la même loi, les mots «services judiciaires déconcentrés» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées».

## Art. 17

A l'article 103 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «le service» sont remplacés par les mots «la direction»;

2° dans l'alinéa 4, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «judiciaire»;

3° l'article est complété par l'alinéa suivant:

«Le directeur coordonnateur administratif dépend directement du commissaire général.»

## Art. 13

In artikel 94 van dezelfde wet worden de woorden «gedeconcentreerde diensten van de federale politie bedoeld in artikel 93, 3° en 4°» vervangen door de woorden «gedeconcentreerde directies en diensten van de federale politie bedoeld in artikel 93, §1, tweede lid, 1° tot 3°,».

## Art. 14

In artikel 98 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het tweede lid, worden de woorden «directeurs van de gerechtelijke diensten» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeurs»;

2° in het vierde lid, wordt het woord «gerechtelijke diensten» vervangen door de woorden «gedeconcentreerde gerechtelijke directies».

## Art. 15

In artikel 99, tweede lid, van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden «heeft de leiding over en» worden ingevoegd tussen het woord «Hij» en het woord «verzekert»;

2° de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» worden vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur».

## Art. 16

In artikel 102, 2°, van dezelfde wet, wordt het woord «diensten» vervangen door het woord «directies».

## Art. 17

In artikel 103 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid wordt het woord «steundienst» vervangen door het woord «steundirectie»;

2° in het vierde lid worden de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur»;

3° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid:

«De bestuurlijke directeur-coördinator ressorteert rechtstreeks onder de commissaris-generaal.»

## Art. 18

A l'article 105 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «Le service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «La direction judiciaire déconcentrée»;

2° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «ce service» sont remplacés par les mots «cette direction»;

3° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, le mot «Il» est remplacé par le mot «Elle»;

4° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «de la direction judiciaire déconcentrée»;

5° dans l'alinéa 2, les mots «son service» sont remplacés par les mots «sa direction»;

6° dans l'alinéa 4, les mots «le service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «la direction judiciaire déconcentrée»;

7° dans l'alinéa 4, les mots «de ce service» sont remplacés par le mot «judiciaire»;

8° dans l'alinéa 4, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par le mot «judiciaire»;

9° dans l'alinéa 6, les mots «services judiciaires déconcentrés» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées».

## Art. 19

A l'article 107 de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

1° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «une fois» sont supprimés;

2° à l'alinéa 2, les mots «une fois» sont supprimés.

3° à l'alinéa 3, les mots «une fois» sont supprimés;

4° l'alinéa 4 est remplacé par la disposition suivante:

«Selon les mêmes modalités, il est mis fin anticipativement aux termes fixés aux alinéas 1<sup>er</sup>, 2 et 3, s'il appert, sur base d'une évaluation de la commission d'évaluation, et après qu'il ait été entendu, que l'intéressé a une évaluation portant la mention finale «insuffisant». Si son évaluation, après avoir été entendu, porte la mention finale «satisfaisant» son emploi peut être déclaré vacant par l'autorité compétente à cet égard. Dans le cas d'une deuxième pareille évaluation successive pour le même mandat, l'emploi est déclaré vacant.».

## Art. 18

In artikel 105 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

2° in het eerste lid wordt het woord «hem» vervangen door het woord «haar»;

3° in het eerste lid wordt het woord «Hij» vervangen door het woord «Zij»;

4° in het eerste lid wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

5° in het tweede lid wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

6° in het vierde lid wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

7° in het vierde lid worden de woorden «directeur van deze dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur»;

8° in het vierde lid worden de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur»;

9° in het zesde lid wordt het woord «diensten» vervangen door het woord «directies».

## Art. 19

In artikel 107 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, vervallen de woorden «, die eenmaal kan worden hernieuwd»;

2° in het tweede lid, vervallen de woorden «, die eenmaal kan worden hernieuwd».

3° in het derde lid, vervallen de woorden «, die eenmaal kan worden hernieuwd»;

4° het vierde lid wordt vervangen als volgt:

«Aan de in het eerste, tweede en derde lid bedoelde termijn wordt volgens dezelfde modaliteiten voortijdig een einde gesteld wanneer op grond van een evaluatie door de evaluatiecommissie, en nadat betrokkene werd gehoord, blijkt dat hij een evaluatie met eindvermelding «onvoldoende» heeft. Behaalt betrokkene, na te zijn gehoord, een evaluatie met eindvermelding «bevredigend» dan kan zijn ambt vacant worden verklaard door de daartoe bevoegde overheid. Bij een tweede opeenvolgende dergelijke evaluatie m.b.t. hetzelfde mandaat, wordt het ambt vacant verklaard.».

## Art. 20

Un article 108*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 108*bis*. — §1<sup>er</sup>. Les officiers supérieurs sont nommés par le Roi. La nomination des officiers supérieurs affectés à une direction judiciaire déconcentrée a lieu après avis motivé du procureur général près la Cour d'appel compétent territorialement.

§ 2. Les officiers non-supérieurs sont nommés par le ministre. La nomination des officiers non-supérieurs affectés à une direction judiciaire déconcentrée a lieu après avis motivé du procureur général près la Cour d'appel compétent territorialement.

§ 3. Les membres du personnel du cadre administratif et logistique de niveau A sont nommés ou engagés par le ministre.

§ 4. Les autres membres du personnel sont nommés ou engagés par le directeur général de l'appui et de la gestion de la police fédérale ou par le directeur du service qu'il désigne.».

## Art. 21

Dans l'article 110 de la même loi, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «judiciaire».

## Art. 22

L'article 120 de la même loi est complété par les alinéas suivants:

«Sous réserve de l'application de l'article 46, en cas d'absence ou d'empêchement, toutes les compétences attribuées par les lois et règlements, notamment en matière de sélection, d'évaluation et de discipline, sont exercées par les remplaçants désignés par le titulaire en ordre de préférence, par écrit et préalablement.

En ce qui concerne le commissaire général, les directeurs généraux et les directeurs-mandataires, les ministres de l'Intérieur et de la Justice peuvent conjointement décider de se réserver, en tout ou en partie, les possibilités visées à l'alinéa 3.».

## Art. 23

Dans l'article 143, alinéa 2, de la même loi, les mots «services judiciaires» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées».

## Art. 20

In dezelfde wet wordt een artikel 108*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 108*bis*. — §1. De hogere officieren worden door de Koning benoemd. De benoeming van de hogere officieren die zijn aangewezen bij een gedeconcentreerde gerechtelijke directie geschiedt na gemotiveerd advies van de territoriaal bevoegde procureur-generaal bij het Hof van beroep.

§ 2 De niet-hogere officieren worden door de minister benoemd. De benoeming van de niet-hogere officieren die zijn aangewezen bij een gedeconcentreerde gerechtelijke directie geschiedt na gemotiveerd advies van de territoriaal bevoegde procureur-generaal bij het Hof van beroep.

§ 3. De personeelsleden van het administratief en logistiek kader van niveau A worden door de minister benoemd of aangeworven.

§ 4. De andere personeelsleden worden benoemd of aangeworven door de directeur-generaal van de ondersteuning en het beheer van de federale politie of door de directeur van de dienst die hij aanwijst.».

## Art. 21

In artikel 110 van dezelfde wet worden de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur».

## Art. 22

Artikel 120 van dezelfde wet wordt aangevuld met de volgende leden:

«Onder voorbehoud van de toepassing van artikel 46 worden, in geval van afwezigheid of verhindering, alle bevoegdheden die bij de wetten en reglementen zijn toegekend, in het bijzonder inzake selectie, evaluatie en tucht, uitgeoefend door de plaatsvervangers die de titularis in volgorde van voorkeur voorafgaandelijk schriftelijk aanwijst.

Wat de commissaris-generaal, de directeurs-generaal en de directeurs-mandaathouder betreft, kunnen de ministers van Binnenlandse en van Justitie gezamenlijk beslissen om zich de mogelijkheden bedoeld in het derde lid geheel of gedeeltelijk voor te behouden.».

## Art. 23

In artikel 143, tweede lid, van dezelfde wet, worden de woorden «gerechtelijke diensten» vervangen door de woorden «gedeconcentreerde gerechtelijke directies».

## Art. 24

A l'article 149, alinéa 3, de la même loi, les mots «une fois» sont supprimés.

## Art. 25

Un article 259*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 259*bis*. — La présente loi est appelée 'loi sur la police intégrée'.».

## CHAPITRE V

**Modifications de la loi du 13 mai 1999 portant le statut disciplinaire des membres du personnel des services de police**

## Art. 26

A l'article 24 de la loi du 13 mai 1999 portant le statut disciplinaire des membres du personnel des services de police, sont apportées les modifications suivantes:

1° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, les mots «un service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «une direction judiciaire déconcentrée»;

2° à l'alinéa 2, les mots «du service déconcentré» sont remplacés par les mots «de la direction ou service déconcentré de la police fédérale».

## Art. 27

Dans l'article 60, alinéa 3, de la même loi, les mots «un service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «une direction judiciaire déconcentrée».

## CHAPITRE VI

**Modifications de la loi du 27 décembre 2000 portant diverses dispositions relatives à la position juridique du personnel des services de police**

## Art. 28

A l'article 28 de la loi du 27 décembre 2000 portant diverses dispositions relatives à la position juridique du personnel des services de police, sont apportées les modifications suivantes:

1° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «de la direction et des services cités» sont remplacés par les mots «des directions citées»;

2° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «services judiciaires déconcentrés» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées»;

## Art. 24

In artikel 149, derde lid, vervalt het woord «eenmaal».

## Art. 25

In dezelfde wet wordt een artikel 259*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 259*bis*. — Deze wet wordt 'wet op de geïntegreerde politie' genoemd.».

## HOOFDSTUK V

**Wijzigingen van de wet van 13 mei 1999 houdende het tuchtstatuut van de personeelsleden van de politiediensten**

## Art. 26

In artikel 24 van de wet van 13 mei 1999 houdende het tuchtstatuut van de personeelsleden van de politiediensten, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, 1°, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

2° in het tweede lid, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie».

## Art. 27

In artikel 60, derde lid, van dezelfde wet, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie».

## HOOFDSTUK VI

**Wijzigingen van de wet van 27 december 2000 houdende diverse bepalingen met betrekking tot de rechtspositie van het personeel van de politiediensten**

## Art. 28

In artikel 28 van de wet van 27 december 2000 houdende diverse bepalingen met betrekking tot de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid worden de woorden «directie en diensten» vervangen door het woord «directies»;

2° in het eerste lid wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directies»;

3° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, les mots «service judiciaire déconcentré précité» sont remplacés par les mots «direction judiciaire déconcentrée précitée».

## CHAPITRE VII

### **Modifications de la loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police**

#### Art. 29

L'article 64 de la loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police, tel que modifié par la loi du ... [*Doc. parl.*, Ch., S.O 2004-2005, 2009/001], est complété par l'alinéa suivant:

«Le conseil d'appel connaît également du recours introduit par le titulaire d'une fonction de direction non mandataire contre la décision du responsable final de l'évaluation portant la mention finale «satisfaisant».».

#### Art. 30

L'article 65 de la même loi, est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 65. — Le mandat est une désignation pour un terme renouvelable de cinq ans à l'une des fonctions visées à l'article 66.».

#### Art. 31

L'article 66 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 66. — Sans préjudice d'autres fonctions à attribuer par mandat fixées par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les fonctions suivantes sont conférées par mandat:

- 1° chef de corps de la police locale;
- 2° commissaire général;
- 3° directeur général;
- 4° directeur coordonnateur administratif;
- 5° directeur judiciaire;
- 6° directeur-mandataire au sein du commissariat général ou d'une direction générale de la police fédérale;
- 7° inspecteur général;

3° in het eerste lid, 1°, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie».

## HOOFDSTUK VII

### **Wijzigingen van de wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten**

#### Art. 29

Artikel 64 van de wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten, zoals gewijzigd bij de wet van ... [*Gedr. St.*, Kamer, G.Z. 2004-2005, 2009/001], wordt aangevuld met het volgende lid:

«De raad van beroep beslecht eveneens het beroep ingediend door de titularis van een directieambt-niet mandaat tegen de beslissing van de eindverantwoordelijke voor de evaluatie met eindvermelding «bevredigend».».

#### Art. 30

Artikel 65 van dezelfde wet, wordt vervangen als volgt:

«Art. 65.— Het mandaat is een aanwijzing in één van de in artikel 66 opgesomde ambten voor een hernieuwbare termijn van vijf jaar.».

#### Art. 31

Artikel 66 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Art. 66.— Onverminderd de andere door de Koning, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, bepaalde ambten die bij mandaat worden gegeven, worden de volgende ambten bij mandaat toegewezen:

- 1° korpschef van de lokale politie;
- 2° commissaris-generaal;
- 3° directeur-generaal;
- 4° bestuurlijke directeur-coördinator;
- 5° gerechtelijke directeur;
- 6° directeur-mandaathouder binnen het commissariaat-generaal of een algemene directie van de federale politie;
- 7° inspecteur-generaal;

## 8° inspecteur général adjoint.

Les fonctions de chef de corps de la police locale, commissaire général, directeur général de la police administrative, directeur général de la police judiciaire, directeur coordonnateur administratif et directeur judiciaire sont uniquement attribuées à des membres du personnel du cadre opérationnel.

Les fonctions de directeur général de l'appui et de la gestion et d'inspecteur général adjoint sont attribuées à un membre du personnel du cadre opérationnel ou du cadre administratif et logistique.

La fonction d'inspecteur général est attribuée à un citoyen belge qui a ou n'a pas la qualité de membre du personnel.

Le Roi fixe les fonctions de direction à la police fédérale qui sont conférées par mandat. Il détermine également si elles sont attribuées à des membres du cadre opérationnel et/ou du cadre administratif et logistique».

## Art. 32

A l'article 67 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans le 3°, les mots «directeur de la police fédérale» sont remplacés par les mots «directeur-mandataire de la police fédérale»;

2° dans le 4°, les mots «le mandat de directeur général adjoint ainsi que» sont supprimés.

## Art. 33

A l'article 71 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «et l'ancienneté» sont insérés entre les mots «l'âge» et «, qui valent»;

2° à l'alinéa 2, les mots «des titulaires des mandats d'inspecteur général adjoint et de directeur général adjoint,» sont remplacés par les mots «du titulaire du mandat d'inspecteur général adjoint»;

3° l'article est complété par l'alinéa suivant:

«La condition visée à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 5°, n'est pas d'application au titulaire d'une fonction à mandat qui sollicite le renouvellement de celle-ci et qui a reçu une évaluation portant la mention finale «bon». Il en va de même pour le titulaire qui, suite à une évaluation avec la mention finale «satisfaisant», concourt le cas échéant à son emploi. «.

## 8° adjunct-inspecteur-generaal.

De ambten van korpschef van de lokale politie, commissaris-generaal, directeur-generaal bestuurlijke politie, directeur-generaal gerechtelijke politie, bestuurlijke directeur-coördinator en gerechtelijke directeur worden enkel begeven aan personeelsleden van het operationeel kader.

De ambten van directeur-generaal van de ondersteuning en het beheer en adjunct-inspecteur-generaal worden begeven aan een personeelslid van het operationeel dan wel van het administratief en logistiek kader.

Het ambt van inspecteur-generaal wordt begeven aan een Belgische onderdaan die al dan niet de hoedanigheid van personeelslid heeft.

De Koning bepaalt de directieambten in de federale politie die bij mandaat worden begeven. Hij bepaalt eveneens of ze worden begeven aan personeelsleden van het operationeel kader en/of van het administratief en logistiek kader».

## Art. 32

In artikel 67 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in 3°, worden de woorden «directeur van de federale politie» vervangen door de woorden «directeur-mandaathouder van de federale politie»;

2° in 4°, vervallen de woorden «het mandaat van adjunct-directeur-generaal en».

## Art. 33

In artikel 71 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, 1°, worden de woorden «en anciënniteit» ingevoegd tussen de woorden «leeftijd» en «, die als»;

2° in het tweede lid worden de woorden «titularissen van de mandaten van adjunct-inspecteur generaal en adjunct-directeur-generaal» vervangen door de woorden «titularis van het mandaat van adjunct-inspecteur generaal»;

3° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid:

«De voorwaarde bedoeld in het eerste lid, 5°, is niet van toepassing op de titularis van een mandaatambt die de hernieuwing ervan vraagt en die een evaluatie met eindvermelding «goed» heeft. Hetzelfde geldt voor de titularis die ingevolge een evaluatie met de eindvermelding «bevredigend», in voorkomend geval terug meedingt voor zijn ambt.».

## Art. 34

A l'article 73, alinéa 1<sup>er</sup>, de la même loi, les mots «, après avoir effectué une épreuve non-éliminatoire de type assessment center» sont supprimés.

## Art. 35

A l'article 74 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «Elle a particulièrement pour but de faire ressortir si le mandat peut être poursuivi ou s'il doit y être prématurément mis fin.» sont supprimés;

2° l'alinéa 2 est remplacé par la disposition suivante:

«Sous réserve de l'application de l'article 79, l'évaluation a lieu à l'occasion de la demande de renouvellement du mandat.».

## Art. 36

L'article 75, alinéa 1<sup>er</sup>, de la même loi, est complété comme suit:

«L'évaluation se termine toujours par une mention finale «bon», «satisfaisant» ou «insuffisant».».

## Art. 37

L'article 76 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 76. — L'évaluation par la commission d'évaluation du mandataire qui sollicite le renouvellement de son mandat a lieu avant la fin du terme du mandat de cinq ans.».

## Art. 38

Un article 76*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 76*bis*. — Par dérogation à l'article 57, le mandataire conserve la dernière évaluation qui lui a été donnée avant sa désignation jusqu'à l'évaluation suivante décernée conformément au Chapitre VIII du Titre II.

Dans ce cas, une nouvelle période d'évaluation débute le jour où le mandat prend fin.».

## Art. 39

A l'article 77 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° le 2° est remplacé par la disposition suivante:

## Art. 34

In artikel 73, eerste lid, van dezelfde wet vervallen de woorden «, na het afleggen van een niet-eliminerende proef van het type assessment center».

## Art. 35

In artikel 74 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid vervallen de woorden «Ze heeft inzonderheid tot doel uit te maken of het mandaat kan worden voortgezet dan wel voortijdig moet beëindigd.»;

2° het tweede lid wordt vervangen als volgt:

«Onder voorbehoud van de toepassing van artikel 79, geschiedt de evaluatie naar aanleiding van de vraag tot hernieuwing van het mandaat. «.

## Art. 36

Artikel 75, eerste lid, van dezelfde wet wordt aangevuld als volgt:

«De evaluatie wordt steeds besloten met een eindvermelding «goed», «bevredigend» of «onvoldoende».».

## Art. 37

Artikel 76 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Art. 76. — De evaluatie door de evaluatiecommissie van de mandaathouder die om de hernieuwing van zijn mandaat verzoekt, geschiedt vóór het aflopen van de mandaattermijn van vijf jaar.».

## Art. 38

In dezelfde wet wordt een artikel 76*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 76*bis*. — In afwijking van artikel 57, behoudt de mandaathouder de laatste evaluatie die hem vóór zijn aanwijzing werd gegeven tot hem de volgende evaluatie overeenkomstig Hoofdstuk VIII van Titel II wordt toegekend.

In dat geval vangt een nieuwe evaluatieperiode aan op de dag waarop het mandaat eindigt.».

## Art. 39

In artikel 77 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° 2° wordt vervangen als volgt:

«2° le jour où est échue la durée du mandat pour lequel le renouvellement n'est pas sollicité.»;

2° le 3° est supprimé.

#### Art. 40

L'article 78 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 78. — Il est mis fin au mandat si le membre du personnel:

1° met volontairement fin à son mandat;

2° a, suite à sa demande en renouvellement, une évaluation portant la mention finale «insuffisant»;

3° est désigné pour un autre mandat en application de l'article 107, alinéa 6, de la loi.

Il en va de même, le cas échéant, lorsque l'évaluation lors du renouvellement porte la mention finale «satisfaisant».

Tant qu'il n'a pas été décidé du renouvellement du mandat par l'autorité compétente, le mandataire dont le renouvellement du mandat est examiné reste désigné à celui-ci. Le temps écoulé est, le cas échéant, imputé sur le délai suivant de cinq ans.

Tant que la sélection consécutive à la déclaration de vacance n'est pas clôturée, le mandataire dont l'évaluation finale porte la mention finale «satisfaisant» reste désigné à son mandat. Le temps écoulé est, le cas échéant, imputé sur le délai suivant de cinq ans.

#### Art. 41

A l'article 79 de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

1° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «ne donne pas satisfaction dans l'exercice de son mandat» sont remplacés par les mots «a une évaluation portant la mention finale «insuffisant. Si son évaluation, après avoir été entendu, porte la mention finale «satisfaisant» son emploi peut être déclaré vacant par l'autorité compétente à cet égard. Dans le cas d'une deuxième pareille évaluation successive pour le même mandat, l'emploi est déclaré vacant.»;

2° l'article est complété par les alinéas suivants:

«Il peut également être mis fin prématurément au mandat lorsque l'intéressé encourt une suspension par mesure disciplinaire ou une sanction disciplinaire plus lourde. Cette mesure est prise après que l'intéressé ait été entendu.

«2° op de dag waarop de duur van de termijn van het mandaat, waarvoor geen aanvraag tot hernieuwing werd ingediend, afloopt»;

2° het 3° vervalt.

#### Art. 40

Artikel 78 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Art. 78. — Het mandaat wordt beëindigd indien het betrokken personeelslid:

1° vrijwillig zijn mandaat beëindigt;

2° ingevolge zijn aanvraag tot hernieuwing, een evaluatie met eindvermelding «onvoldoende» heeft;

3° met toepassing van artikel 107, zesde lid, van de wet, wordt aangewezen voor een ander mandaat.

Hetzelfde geldt, in voorkomend geval, wanneer de evaluatie bij hernieuwing de eindvermelding «bevredigend» draagt.

Zolang niet is beslist door de bevoegde overheid, blijft de mandaathouder van wie de hernieuwing van het mandaat wordt onderzocht, aangewezen voor dit mandaat. De verlopen tijd wordt, in voorkomend geval, aangerekend op de volgende termijn van vijf jaar.

Zolang de selectie ingevolge de vacantverklaring niet is beslecht, blijft de mandaathouder van wie de evaluatie de eindvermelding «bevredigend» draagt, aangewezen voor zijn mandaat. De verlopen tijd wordt, in voorkomend geval, aangerekend op de volgende termijn van vijf jaar.».

#### Art. 41

In artikel 79 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid worden de woorden «in de uitoefening van zijn mandaat geen voldoening schenkt» vervangen door de woorden «een evaluatie met eindvermelding «onvoldoende» heeft. Behaalt betrokkene, na te zijn gehoord, een evaluatie met eindvermelding «bevredigend» dan kan zijn ambt vacant worden verklaard door de daartoe bevoegde overheid. Bij een tweede opeenvolgende dergelijke evaluatie met betrekking tot hetzelfde mandaat, wordt het ambt vacant verklaard.»;

2° het artikel wordt aangevuld met de volgende leden:

«Het mandaat kan eveneens voortijdig worden beëindigd wanneer de betrokkene een schorsing bij tuchtmaatregel of een zwaardere tuchtstraf oploopt. Die maatregel wordt genomen nadat de betrokkene werd gehoord.

Tant que la sélection consécutive à la déclaration de vacance n'est pas clôturée, le mandataire dont l'évaluation finale porte la mention finale «satisfaisant» reste désigné à son mandat. Le temps écoulé est, le cas échéant, imputé sur un nouveau délai de cinq ans.

#### Art. 42

Un article 79*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi.

«Art. 79*bis*. — Le Roi fixe la position juridique des mandataires qui n'exercent plus une fonction à mandat suite à une restructuration.».

#### Art. 43

Il est inséré dans le Titre II de la même loi, un Chapitre IX*bis*, rédigé comme suit:

##### «Chapitre IX*bis*. — Des fonctions de direction

Art. 79*ter*. — § 1<sup>er</sup>. Le Roi détermine les fonctions de direction à la police fédérale qui ne sont pas conférées par mandat. Ces fonctions sont exercées pendant un terme renouvelable de cinq ans, selon les modalités fixées par le Roi. Il détermine ainsi notamment si elles sont attribuées à des membres du cadre opérationnel et/ou du cadre administratif et logistique.

§ 2. Par dérogation à l'article 57, le titulaire d'une telle fonction de direction fait l'objet d'une évaluation tous les deux ans et demi.

§ 3. Lorsque l'évaluation visée au § 2 porte la mention finale «bon», l'exercice de la fonction est poursuivi.

Lorsque l'évaluation visée au § 2 porte la mention finale «satisfaisant», la fonction peut être déclarée vacante par l'autorité compétente à cet égard. Dans le cas d'une deuxième pareille évaluation successive pour la même fonction de direction, la fonction est déclarée vacante. Dans les deux cas le titulaire de la fonction peut néanmoins la postuler.

Lorsque l'évaluation porte la mention finale «insuffisant», il est mis fin à l'exercice de la fonction, laquelle est déclarée vacante; le titulaire de la fonction ne peut plus la postuler.».

#### Art. 44

Un article 137*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 137*bis*. — La présente loi est appelée 'loi statutaire des services de police'.».

Zolang de selectie ingevolge de vacantverklaring niet is beslecht, blijft de mandaathouder van wie de evaluatie de eindvermelding «bevredigend» draagt, aangewezen voor zijn mandaat. De verlopen tijd wordt, in voorkomend geval, aangerekend op een nieuwe termijn van vijf jaar.».

#### Art. 42

In dezelfde wet wordt een artikel 79*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 79*bis*. — De Koning bepaalt de rechtspositie van de mandaathouders die ingevolge een herstructurering geen mandaatambt meer uitoefenen.».

#### Art. 43

In Titel II van dezelfde wet wordt een hoofdstuk IX*bis* ingevoegd, luidende:

##### «Hoofdstuk IX*bis*. — Directieambten

Art. 79*ter*. — § 1. De Koning bepaalt de directieambten in de federale politie die niet bij mandaat worden begeven. Deze ambten worden voor een hernieuwbare termijn van vijf jaar toegekend, volgens de door de Koning bepaalde nadere regels. Zo bepaalt Hij onder andere of ze worden begeven aan personeelsleden van het operationeel kader en/of van het administratief en logistiek kader.

§ 2. In afwijking van artikel 57, maakt de titularis van een dergelijk directieambt het voorwerp uit van een evaluatie om de twee en een half jaar.

§ 3. Indien de in § 2 bedoelde evaluatie de eindvermelding «goed» draagt, wordt de uitoefening van het ambt voortgezet.

Indien de in § 2 bedoelde evaluatie de eindvermelding «bevredigend» draagt, kan het ambt vacant worden verklaard door de daartoe bevoegde overheid. Bij een tweede opeenvolgende dergelijke evaluatie met betrekking tot hetzelfde directieambt, wordt het ambt vacant verklaard. In beide gevallen kan de titularis van het ambt er zich niettemin kandidaat voor stellen.

Indien de evaluatie de eindvermelding «onvoldoende» draagt, wordt het ambt beëindigd en vacant verklaard; de titularis van het ambt kan er zich geen kandidaat meer voor stellen.».

#### Art. 44

In dezelfde wet wordt een artikel 137*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 137*bis*. — Deze wet wordt 'statutaire wet van de politiediensten' genoemd.».

## Art. 45

Un article 137<sup>ter</sup>, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 137<sup>ter</sup>. — Le Roi peut coordonner et mettre en concordance les dispositions législatives en vigueur relatives à la position juridique du personnel des services de police en y apportant les modifications qui se recommandent dans un but de simplification formelle, sans qu'il puisse être porté atteinte aux principes inscrits dans ces dispositions.».

## Art. 46

Un article 137<sup>quater</sup>, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 137<sup>quater</sup>. — A l'exception de l'article 76 et sans préjudice de l'alinéa 2, les procédures d'évaluation et de renouvellement des mandataires qui sont en cours au jour de l'entrée en vigueur du présent article sont poursuivies conformément aux dispositions applicables la veille de cette entrée en vigueur.

Le commissaire général, les directeurs généraux et les directeurs généraux adjoints de la police fédérale qui ont sollicité le renouvellement de leur fonction à mandat, gardent leur mandat jusqu'à la mise en place des nouvelles structures de la police fédérale. A ce moment, un prolongement éventuel de leur mandat pour un nouveau terme de cinq ans dépend du résultat de la procédure en renouvellement atteint à ce moment au plus tard. «.

## CHAPITRE VIII

## Modification du Code d'instruction criminelle

## Art. 47

Dans l'article 47<sup>ter</sup>, §2, alinéa 4, du Code d'instruction criminelle, modifié par la loi du 6 janvier 2003, les mots «service judiciaire déconcentré, visé à l'article 105 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux» sont remplacés par les mots «direction judiciaire déconcentrée».

## Art. 48

A l'article 47<sup>decies</sup> du même code sont apportées les modifications suivantes:

1° dans le § 3, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «service judiciaire déconcentré visé à l'article 105 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux» sont remplacés par les mots «direction judiciaire déconcentrée»;

## Art. 45

In dezelfde wet wordt een artikel 137<sup>ter</sup> ingevoegd, luidende:

«Art. 137<sup>ter</sup>. — De Koning kan de nog geldende wetsbepalingen betreffende de rechtspositie van het personeel van de politiediensten coördineren, onderling in overeenstemming brengen en er de nodige wijzigingen in aanbrengen met het oog op vereenvoudiging qua vorm, zonder te raken aan de erin neergelegde beginselen.».

## Art. 46

In dezelfde wet wordt een artikel 137<sup>quater</sup> ingevoegd, luidende:

«Art. 137<sup>quater</sup>. — Met uitzondering van artikel 76 en onverminderd het tweede lid, worden op de dag van de inwerkingtreding van dit artikel lopende evaluatie- en hernieuwingsprocedures van de mandaathouders verdergezet overeenkomstig de bepalingen die van toepassing waren op de dag voorafgaand aan die inwerkingtreding.

De commissaris-generaal, directeurs-generaal en adjunct-directeurs-generaal van de federale politie die de hernieuwing van hun mandaat hebben aangevraagd, blijven in hun mandaatfunctie tot de inplaatsstelling van de nieuwe structuren van de federale politie. Een dan eventuele verdere voortzetting in hun mandaat voor een nieuwe termijn van vijf jaar is afhankelijk van het ten laatste tegen dan bekomen resultaat van de hernieuwingsprocedure.».

## HOOFDSTUK VIII

## Wijziging van het Wetboek van strafvordering

## Art. 47

In artikel 47<sup>ter</sup>, vierde lid, van het Wetboek van Strafvordering, worden de woorden «dienst, als bedoeld in artikel 105 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst gestructureerd op twee niveaus» vervangen door het woord «directie».

## Art. 48

In artikel 47<sup>decies</sup> van hetzelfde wetboek worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 3, eerste lid, worden de woorden «dienst, bedoeld in artikel 105 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst gestructureerd op twee niveaus» vervangen door het woord «directie»;

2° dans le § 3, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «de la direction judiciaire déconcentrée»;

3° dans le § 5, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «de la direction judiciaire déconcentrée».

#### Art. 49

A l'article 90 du même code, modifié par la loi du ..., sont apportées les modifications suivantes:

1° au § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, les mots «directeur général de l'Ap-pui opérationnel» sont remplacés par les mots «directeur des unités spéciales»;

2° au § 3, alinéa 2, les mots «Direction générale de l'ap-pui opérationnel» sont remplacés par les mots «direction des unités spéciales».

#### Art. 50

A l'article 103 du Code d'instruction criminelle, inséré par la loi du 7 juillet 2002, sont apportées les modifications suivantes:

1° au § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, les mots «directeur général de l'Ap-pui opérationnel» sont remplacés par les mots «directeur des unités spéciales»;

2° au § 3, alinéa 2, les mots «Direction générale de l'ap-pui opérationnel» sont remplacés par les mots «direction des unités spéciales».

### CHAPITRE IX

#### **Modification de la Partie XII de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police, confirmée par la loi du 30 décembre 2001**

#### Art. 51

Dans l'article XII.VII.27bis, PJPol, tel que modifié par la loi du 3 juillet 2005, les mots «VII.III.3» sont remplacés par les mots «66 de la loi statutaire des services de police».

### CHAPITRE X

#### **Dispositions abrogatoire et finales**

#### Art. 52

Aussi longtemps qu'un directeur général de la police fédérale chargé de l'appui et de la gestion n'a pas été désigné, les membres du personnel visés à l'article 108bis, §4, de la loi sur

2° in § 3, eerste lid, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

3° in § 5, eerste lid, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie».

#### Art. 49

In artikel 90 van het Wetboek van strafvordering, zoals gewijzigd bij de wet van ..., worden de volgende wijzigingn aangebracht:

1° in §1, tweede lid, worden de woorden «directeur-generaal Operationele Ondersteuning» vervangen door de woorden «directeur van de speciale eenheden»;

2° in § 3, tweede lid, worden de woorden «Algemene Directie Operationele Ondersteuning» vervangen doot de woorden «directie van de speciale eenheden».

#### Art. 50

In artikel 103 van het Wetboek van strafvordering, zoals ingevoegd bij de wet van 7 juli 2002, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 1, tweede lid, worden de woorden «directeur-generaal Operationele Ondersteuning» vervangen door de woorden «directeur van de speciale eenheden»;

2° in § 3, tweede lid, worden de woorden «Algemene Directie Operationele Ondersteuning» vervangen door de woorden «directie van de speciale eenheden».

### HOOFDSTUK IX

#### **Wijziging van Deel XII van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, bekrachtigd bij de wet van 30 december 2001**

#### Art. 51

In artikel XII.VII.27bis, RPPol, zoals gewijzigd bij de wet van 3 juli 2005, worden de woorden «VII.III.3» vervangen door de woorden «66 van de statutaire wet van de politiediensten».

### HOOFDSTUK X

#### **Opheffings- en slotbepalingen**

#### Art. 52

Zolang er geen directeur-generaal van de federale politie belast met de ondersteuning en het beheer is aangewezen, worden de in artikel 108bis, §4, van de wet op de geïntegreerde

la police intégrée sont nommés ou engagés par le directeur général des ressources humaines de la police fédérale ou le directeur du service qu'il désigne.

#### Art. 53

L'article 45 de la loi du 3 juillet 2005 portant modification de certains aspects du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police, est abrogé.

#### Art. 54

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*, à l'exception des articles 3, à 7, 12 à 18, 21 à 23, 26 à 33, 43, 47 à 51 et 53 qui entrent en vigueur à la date fixée par le Roi.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'État et publiée au *Moniteur belge*.

politie bedoelde personeelsleden benoemd of aangeworven door de directeur-generaal personeel van de federale politie of door de directeur van de dienst die hij aanwijst.

#### Art. 53

Artikel 45 van de wet van 3 juli 2005 tot wijziging van bepaalde aspecten van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse bepalingen met betrekking tot de politiediensten, wordt opgeheven.

#### Art. 54

Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt, met uitzondering van de artikelen 3, tot 7, 12 tot 18, 21 tot 23, 26 tot 33, 43, 47 tot 51 en 53, die in werking treden op de door de Koning te bepalen datum.

Kondigen deze wet af, bevelen dat ze met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

## AVIS DU CONSEIL D'ÉTAT N° 39.416/2

Le CONSEIL D'ÉTAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Intérieur, le 17 novembre 2005, d'une demande d'avis, dans un délai de trente jours, sur un avant-projet de loi «portant modification de divers textes relatifs à la police intégrée», a donné le 13 décembre 2005 l'avis suivant :

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'État, tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003, la section de législation limite son examen au fondement juridique de l'avant-projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, l'avant-projet appelle les observations ci-après.

Fondement juridique

## Dispositif

## Article 8

L'auteur de l'avant-projet de loi entend permettre de désigner au sein du Conseil fédéral de police, à la place du procureur général, président du collège des procureurs généraux, un procureur général, sur proposition du collège des procureurs généraux.

Le Conseil d'État n'aperçoit dès lors pas la pertinence de spécifier, à l'article 8, 2°, que la désignation de ce procureur général se fera sur proposition des ministres de la Justice et de l'Intérieur.

La disposition devra être revue afin de clarifier à qui appartient la compétence de proposer la désignation du procureur général membre du Conseil fédéral de police.

## Article 9

Au 3°, s'agissant d'emplois relevant des administrations fédérales, il convient de viser le niveau «A» au lieu du niveau «1».

## Article 11

L'article 49, alinéa 2, de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, énonce:

«Il peut être mis fin anticipativement au mandat du chef de corps s'il apparaît, sur la base d'une évaluation de la commis-

## ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE NR. 39.416/2

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 17 november 2005 door de Vice-Eerste Minister en Minister van Binnenlandse Zaken verzocht hem, binnen een termijn van dertig dagen, van advies te dienen over een voorontwerp van wet «tot wijziging van bepaalde teksten betreffende de geïntegreerde politie», heeft op 13 december 2005 het volgende advies gegeven :

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals het is vervangen bij de wet van 2 april 2003, beperkt de afdeling wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het voorontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat deze drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

Rechtsgrond

## Dispositief

## Artikel 8

Het is de bedoeling van de steller van het voorontwerp van wet het mogelijk te maken om in de federale politieraad, in de plaats van de procureur-generaal, voorzitter van het college van procureurs-generaal, een procureur-generaal aan te stellen, op voorstel van het college van procureurs-generaal.

Het is de Raad van State derhalve niet duidelijk wat het nut ervan is om in artikel 8, 2°, van de wet, te bepalen dat de aanstelling van deze procureur-generaal geschiedt op voorstel van de Ministers van Justitie en Binnenlandse Zaken.

De bepaling dient te worden herzien om te verduidelijken wie bevoegd is om de procureur-generaal voor te dragen als lid van de federale politieraad.

## Artikel 9

In onderdeel 3° dient er sprake te zijn van «niveau A» in plaats van «niveau 1», daar het gaat om betrekkingen die ressorteren onder de federale besturen.

## Artikel 11

Artikel 49, tweede lid, van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, bepaalt het volgende:

«Het mandaat van de korpschef kan vroegtijdig worden beëindigd wanneer, op grond van een evaluatie door de

sion d'évaluation, après avis des instances visées à l'alinéa 1<sup>er</sup>, et après que l'intéressé ait été entendu, que ce dernier ne donne pas satisfaction dans sa fonction.»

En d'autres termes, le chef de corps qui est désigné pour une période de cinq ans, ne peut actuellement être démis de sa fonction que s'il obtient la mention «insuffisant» lors d'une évaluation intermédiaire. La fin de son mandat dépend donc soit de la durée normale du mandat, soit de la constatation de son inaptitude professionnelle en cours de mandat, c'est-à-dire de circonstances objectives qui n'empêchent pas que les mandataires bénéficient d'une certaine stabilité d'emploi et qui sont les mêmes pour tous les mandataires.

L'article 11 de l'avant-projet modifie le régime du mandat sur un point fondamental. En effet, compte tenu du fait que les évaluations avant le terme du mandat sont des évaluations *ad hoc*<sup>1</sup> et qu'il revient à l'autorité de décider tant du nombre d'évaluations que de leur périodicité, il pourra être mis fin au mandat du chef de corps à tout moment lorsqu'il obtient la mention «satisfaisant». Cet article permet donc à l'autorité de mettre fin anticipativement au mandat de manière tout à fait discrétionnaire et ce, même si elle n'a pas constaté l'inaptitude professionnelle du chef de corps.

Certes, l'article en projet prévoit également deux autres hypothèses: lorsque le chef de corps obtient la mention «insuffisant», il peut également être mis fin à son mandat, et lorsque le chef de corps obtient la mention «bon», il ne peut pas être mis fin au mandat. Néanmoins, rien n'empêche l'autorité, dans la seconde hypothèse, de procéder tout de suite à une nouvelle évaluation et de retenir des faits qui sont intervenus dans cette période très courte entre les deux évaluations, pour ne plus accorder la mention «bon», mais bien la mention «satisfaisant», voire «insuffisant», au mandataire<sup>2</sup>.

Il paraît évident que le nouveau régime du mandat ainsi mis en place s'apparente beaucoup plus à un régime de «désignation temporaire», par le fait qu'il introduit une nouvelle mention, à savoir celle de «satisfaisant», qui permet en tout temps de mettre un terme au mandat. Ce faisant, l'auteur de l'avant-projet dénature le régime du mandat, ce qui n'est guère conforme au principe de continuité du service public. En effet, en application de ce principe, des législations ou réglementations particulières prévoient expressément, comme par

évaluationcommissie, na advies van de in het eerste lid vermelde instanties en nadat de betrokkene werd gehoord, blijkt dat deze laatste in zijn functie geen voldoening schenkt.»

Met andere woorden, de korpschef die voor een periode van vijf jaar is aangesteld, kan thans alleen uit zijn ambt worden ontheven indien hij de vermelding «onvoldoende» krijgt bij een tussentijdse evaluatie. Het einde van zijn mandaat hangt dus af, ofwel van de normale duur van het mandaat, ofwel van de vaststelling van zijn beroepsgeschiktheid in de loop van het mandaat, dit wil zeggen van objectieve omstandigheden die niet beletten dat degenen die het mandaat bekleden een bepaalde vastheid van betrekking genieten en die dezelfde zijn voor al degenen die het mandaat bekleden.

Artikel 11 van het voorontwerp wijzigt de mandaatregeling op een fundamenteel punt. Aangezien immers de evaluaties vóór het einde van het mandaat evaluaties *ad hoc*<sup>1</sup> zijn en het dus aan de overheid staat zowel over het aantal evaluaties als over de periodiciteit ervan te beslissen, kan het mandaat van de korpschef worden beëindigd te allen tijde wanneer hij de vermelding «bevredigend» verkrijgt. Dit artikel stelt de overheid dus in staat het mandaat vroegtijdig te beëindigen op een volledig discretionaire wijze, zelfs indien ze bij de korpschef geen beroepsgeschiktheid heeft geconstateerd.

Het ontworpen artikel voorziet weliswaar eveneens in twee andere gevallen: wanneer de korpschef de vermelding «onvoldoende» krijgt, kan zijn mandaat eveneens worden beëindigd, en wanneer de korpschef de vermelding «goed» krijgt, kan zijn mandaat niet worden beëindigd. Niets belet evenwel de overheid om in het tweede geval onmiddellijk over te gaan tot een nieuwe evaluatie en feiten in aanmerking te nemen die zijn opgetreden in deze zeer korte periode tussen de twee evaluaties, teneinde niet meer de vermelding «goed», maar wel de vermelding «bevredigend», en zelfs «onvoldoende» aan de mandaathouder toe te kennen<sup>2</sup>.

Het lijkt duidelijk dat de aldus ingevoerde nieuwe mandaatregeling veel meer weg heeft van een regeling van «tijdelijke aanstelling», doordat ze een nieuwe vermelding invoert, namelijk de vermelding «bevredigend», die het te allen tijde mogelijk maakt het mandaat te beëindigen. Hierdoor holt de steller van het voorontwerp de mandaatregeling uit, wat geenszins strookt met het beginsel van continuïteit van de overheidsdienst. Met toepassing van dit beginsel immers wordt in bijzondere wetgevingen of regelgevingen, zoals bijvoorbeeld de

<sup>1</sup> Le Conseil d'État s'interroge sur le maintien de la notion de mention «finale», «insuffisant» ou «satisfaisant», dès lors qu'est par ailleurs supprimée la notion d'évaluation «intermédiaire».

<sup>2</sup> Le texte en projet aboutit à une incohérence interne puisqu'il maintiendrait une simple possibilité de mettre fin anticipativement au mandat en cas d'une évaluation «insuffisant» («peut»), alors qu'il y aurait obligation de déclarer l'emploi vacant lorsque le mandataire obtient deux fois la mention «satisfaisant» («doit»). Comparez en outre avec l'alinéa 4 en projet de l'article 107 de la loi du 7 décembre 1998, précitée, (article 19 de l'avant-projet) dans lequel il est cette fois précisé qu'il est mis fin anticipativement au mandat en cas d'évaluation «portant la mention finale insuffisant».

<sup>1</sup> De Raad van State plaatst vraagtekens bij het behoud van de begrippen «eindvermelding» en eindvermelding «onvoldoende» of «bevredigend», terwijl bovendien het begrip «tussentijdse» evaluatie afgeschaft is.

<sup>2</sup> De ontworpen tekst leidt tot een inhoudelijk gebrek aan samenhang, aangezien hij gewoon de mogelijkheid zou laten bestaan om vroegtijdig het mandaat te beëindigen bij een evaluatie «onvoldoende» («kan»), terwijl de verplichting zou bestaan om de betrekking vacant te verklaren wanneer de mandataris tweemaal de vermelding «bevredigend» («moet») krijgt. Vergelijk bovendien met het ontworpen vierde lid van artikel 107 van de genoemde wet van 7 december 1998 (artikel 19 van het voorontwerp) waarin ditmaal gepreciseerd wordt dat vroegtijdig een einde wordt gemaakt aan het mandaat bij een evaluatie met eindvermelding «onvoldoende».

exemple la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en matière de fonction publique, que les agents doivent être recrutés en qualité de statutaire et ceci d'une manière définitive, sauf s'il s'agit d'emplois non permanents. Or, le régime du mandat constitue déjà une dérogation à ce principe. Cette dérogation n'a pas été jugée inadmissible au regard de ce principe de continuité. Il en va toutefois différemment en ce qui concerne la «désignation temporaire» pour des emplois permanents, selon les modalités décrites ci-avant. À défaut pour l'auteur de l'avant-projet de pouvoir dûment justifier<sup>3</sup> cette réforme fondamentale du régime du mandat, en tenant compte également du principe d'égalité, l'article 11 de l'avant-projet doit être fondamentalement revu.

La même observation vaut pour les articles 19 et 41 de l'avant-projet de loi.

#### Article 12

1. Cet article a pour objet de remplacer l'article 93 de la loi du 7 décembre 1998, précitée.

Il prévoit notamment que la police fédérale comprend un commissariat général - dont les directions et services sont déterminés par le Roi - et des directions générales, organisées en directions et services déterminés par le Roi, dont à tout le moins une direction générale de la police administrative, une direction générale de la police judiciaire et une direction générale de l'appui et de la gestion.

L'avant-projet de loi à l'examen, en habilitant le Roi à déterminer les directions et services du Commissariat général ainsi que les directions et services composant les directions générales, ne fixe donc pas lui-même toutes les directions et services composant la police fédérale.

Compte tenu de l'article 184 de la Constitution, il convient cependant que la loi fixe elle-même les éléments essentiels de l'organisation de la police fédérale, notamment en déterminant les différents services et directions qui la composent<sup>4</sup>.

2. En application du paragraphe 2 en projet, les directions générales relèvent du Commissaire général. Le Conseil d'État se demande comment concilier ce principe avec, d'une part,

<sup>3</sup> Dans le commentaire des articles 10, 11 et 30 de l'avant-projet, il est bien référé de manière générale aux évolutions survenues sur ce point dans la fonction publique fédérale. Le Conseil d'État observe toutefois qu'au sein de la fonction publique fédérale, il n'est pas prévu de pouvoir mettre fin, avant terme, à un mandat en cas d'évaluation concluant à la mention «satisfaisant».

<sup>4</sup> Voir en ce sens l'avis 27.603/4, donné le 15 mai 1998, sur un avant-projet de loi organique de la police nationale ainsi que l'avis 28.080/1/V-2/V, donné le 31 août 1998, sur une proposition de loi (voir plus particulièrement l'article 93) devenue la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux (Doc. parl., Chambre, session 1997-1998, n° 1676/5).

wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken, uitdrukkelijk bepaald dat de personeelsleden in vast verband en zonder beperking in de tijd moeten worden aangeworven, behalve wanneer het om tijdelijke betrekkingen gaat. De mandaatregeling vormt echter reeds een afwijking van dit beginsel. Deze afwijking is niet onaanvaardbaar geacht ten aanzien van dit beginsel van continuïteit. Dit is evenwel helemaal anders met de «tijdelijke aanstelling» voor vaste betrekkingen, volgens de nadere regels die hierboven omschreven zijn. Wanneer de steller van het voorontwerp deze fundamentele hervorming van de mandaatregeling, ook rekening houdend met het gelijkheidsbeginsel niet naar behoren kan rechtvaardigen<sup>3</sup>, moet artikel 11 van het voorontwerp grondig worden herzien.

Dezelfde opmerking geldt voor de artikelen 19 en 41 van het voorontwerp van wet.

#### Artikel 12

1. Dit artikel heeft tot doel artikel 93 van de voormelde wet van 7 december 1998 te vervangen.

Het bepaalt inzonderheid dat de federale politie bestaat uit een commissariaat-generaal - waarvan de directies en diensten door de Koning worden bepaald - en algemene directies, georganiseerd in directies en diensten bepaald door de Koning, waaronder minstens een algemene directie gerechtelijke politie, een algemene directie bestuurlijke politie en een algemene directie van de ondersteuning en het beheer.

Doordat in het onderzochte voorontwerp van wet de Koning wordt gemachtigd de directies en diensten van het Commissariaat-generaal te bepalen, alsook de directies en diensten waaruit de algemene directies bestaan, stelt het dus zelf niet alle directies en diensten vast waaruit de federale politie bestaat.

Gelet op artikel 184 van de Grondwet, moeten de essentiële elementen van de organisatie van de federale politie evenwel bij de wet zelf worden geregeld, inzonderheid door de verschillende diensten en directies te bepalen waaruit zij bestaat<sup>4</sup>.

2. Met toepassing van de ontworpen paragraaf 2 ressorteren de algemene directies onder het Commissariaat-generaal. De Raad van State vraagt zich af hoe dit beginsel samengaat

<sup>3</sup> In de bespreking van de artikelen 10, 11 en 30 van het voorontwerp wordt wel degelijk in het algemeen verwezen naar de ontwikkelingen op dit punt bij de federale overheidsdiensten. De Raad van State merkt evenwel op dat bij de federale overheid niet voorzien is in de mogelijkheid om vroegtijdig een einde te maken aan een mandaat bij een evaluatie met de eindvermelding «bevredestigend».

<sup>4</sup> Zie in deze zin advies 27.603/4, gegeven op 15 mei 1998, over een voorontwerp van organieke wet van de nationale politie, alsmede advies 28.080/1/V-2/V, gegeven op 31 augustus 1998, over een voorstel van wet (zie meer bepaald artikel 93) dat aanleiding heeft gegeven tot de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus (Gedr. St., Kamer, zittingsperiode 1997-1998, nr. 1676/5).

l'article 99, alinéa 2, en projet, de la loi du 7 décembre 1998, précitée (article 15 de l'avant-projet) et, d'autre part, l'article 98, alinéa 2, de la même loi qui confère une certaine autonomie aux directeurs généraux.

3. Il convient également d'assurer la cohérence entre les articles 4 et 5 en projet avec les articles 101 et 102 de la loi du 7 décembre 1998, précitée, qui énumère déjà les missions des directions générales de la police administrative et de la police judiciaire.

#### Article 13

Dans la deuxième phrase de l'article 94 de la loi du 7 décembre 1998, précitée, il convient de viser également les «directions déconcentrées».

#### Article 25

Selon cet article, la loi du 7 décembre 1998, précitée, est aussi appelée «loi sur la police intégrée». Or, si l'auteur de l'avant-projet a l'intention de modifier l'intitulé de la loi du 7 décembre 1998, précitée, la sécurité juridique commande que l'article en projet soit revu afin de modifier cet intitulé, au lieu d'insérer une disposition à la fin d'une loi qui contient des centaines d'articles.

Une observation analogue vaut pour l'article 44 de l'avant-projet de loi.

#### Article 31

1. Cet article a pour objet de remplacer l'article 66 de la loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police.

Il fixe notamment la liste des fonctions à conférer par mandat,

«Sans préjudice d'autres fonctions à attribuer par mandat fixées par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des ministres.»

Comme l'a souligné la section de législation dans son avis 32.835/2, donné le 20 février 2002, sur un avant-projet de loi devenu la loi du 26 avril 2002<sup>5</sup>,

«Il paraît difficilement justifiable de ne pas considérer la détermination des emplois à conférer par mandat comme un élément essentiel du statut du personnel des services de police, voire même comme un élément essentiel de l'organisation de ces services.

<sup>5</sup> Doc. parl., Chambre, session 2001-2005, n° 1683/1.

met enerzijds het ontworpen artikel 99, tweede lid, van de voornoemde wet van 7 december 1998 (artikel 15 van het voorontwerp) en met anderzijds artikel 98, tweede lid, van dezelfde wet dat aan de directeurs-generaal een bepaalde autonomie toekent.

3. Er dient eveneens te worden gezorgd voor samenhang tussen de ontworpen artikelen 4 en 5 en de artikelen 101 en 102 van de genoemde wet van 7 december 1998, die reeds de taken van de algemene directies bestuurlijke politie en gerechtelijke politie opsommen.

#### Artikel 13

In de tweede zin van artikel 94 van de eerdergenoemde wet van 7 december 1998 dient eveneens sprake te zijn van «gedeconcentreerde directies».

#### Artikel 25

Volgens dit artikel wordt de voormelde wet van 7 december 1998 ook «wet op de geïntegreerde politie» genoemd. Indien het evenwel de bedoeling van de steller van het voorontwerp is om het opschrift van de voornoemde wet van 7 december 1998 te wijzigen, dient het ontworpen artikel omwille van de rechtszekerheid te worden herzien om dit opschrift te wijzigen, in plaats van een bepaling in te voegen in fine van een wet die honderden artikelen bevat.

Een soortgelijke opmerking geldt voor artikel 44 van het voorontwerp van wet.

#### Artikel 31

1. Dit artikel strekt ertoe artikel 66 van de wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten te vervangen.

Het stelt onder meer de lijst vast met de ambten die bij mandaat worden toegewezen,

«(...) onverminderd de andere door de Koning, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, bepaalde ambten die bij mandaat worden bevestigd».

Zoals de afdeling wetgeving onderstreept heeft in haar advies 32.835/2, gegeven op 20 februari 2002 over een voorontwerp van wet dat de wet van 26 april 2002<sup>5</sup> is geworden,

«(...) (lijkt het) moeilijk te verantwoorden dat het bepalen van de ambten die bij mandaat worden verleend, niet wordt beschouwd als een essentieel element van het statuut van het personeel van de politiediensten, of zelfs als een essentieel element van de organisatie van die diensten.

<sup>5</sup> Gedr. St., Kamer, zitting 2001-2005, nr. 1683/1.

La délégation au Roi ne paraît, dès lors, pas admissible.»

Cette observation garde toute sa pertinence.

En outre, il y a lieu d'attirer l'attention de l'auteur de l'avant-projet de loi sur le fait que, selon la Cour d'arbitrage,

«Bien que [l'article 184 de la Constitution] réserve, [en matière de statut des membres du personnel des services de police], la compétence normative au législateur fédéral - lequel doit en régler les éléments essentiels -, [cette disposition] n'exclut pas que soit laissé un pouvoir limité d'exécution au Roi, voire à d'autres autorités désignées par le législateur. Une telle délégation n'est pas contraire au principe de légalité pour autant que l'habilitation soit définie de manière suffisamment précise et porte sur l'exécution de mesures dont les éléments essentiels sont fixés préalablement par le législateur.»<sup>6</sup>

Il conviendrait, par conséquent, que l'auteur de l'avant-projet à l'examen, s'il souhaite permettre au Roi de prendre des mesures d'exécution relatives aux mandats, définisse des habilitations de manière suffisamment précise et s'assure que ces habilitations portent uniquement sur l'exécution de mesures dont les éléments essentiels sont fixés dans l'avant-projet à l'examen.

2. L'article 66, alinéa 3, en projet, prévoit que la fonction d'inspecteur général adjoint est attribuée à un membre du personnel du cadre opérationnel ou du cadre administratif et logistique.

L'alinéa 4 du même article prévoit que la fonction d'inspecteur général peut être attribué à tout citoyen belge qui a ou n'a pas la qualité de membre du personnel.

Il appartiendra à l'auteur de l'avant-projet de préciser, au regard du principe d'égalité, les raisons qui justifient que des citoyens belges, non membres du personnel, puissent postuler à la fonction d'inspecteur général et non à celle d'inspecteur général adjoint.

En tout état de cause, il convient d'assurer la cohérence avec l'article 71, 1°, de la loi du 26 avril 2002, précitée.

#### Article 42

Selon l'article 79*bis* en projet, le Roi fixe la position juridique des mandataires qui n'exercent plus une fonction à mandat suite à une restructuration. Le commentaire de l'article précise qu'il s'agit d'une disposition qui revêt un caractère transitoire dans le cadre de la réorganisation de la police fédérale

<sup>6</sup> Voir en ce sens l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 2/2004 du 14 janvier 2004, considérant B.5.6.

De delegatie verleend aan de Koning lijkt dus niet aanvaardbaar.»

Die opmerking blijft onverkort gelden.

Bovendien dient de aandacht van de steller van het voorontwerp van wet erop gevestigd te worden dat het Arbitragehof het volgende heeft geoordeeld :

«Hoewel [artikel 184 van de Grondwet], [inzake de rechtspositieregeling van het personeel van de politiediensten], de normatieve bevoegdheid (...) voorbehoudt aan de federale wetgever - die de essentiële elementen ervan moet regelen, sluit [deze bepaling] niet uit dat een beperkte uitvoeringsbevoegdheid aan de Koning, of zelfs aan andere door de wetgever aangewezen overheden, wordt overgelaten. Een dergelijke delegatie is niet in strijd met het legaliteitsbeginsel, voor zover de machtiging voldoende nauwkeurig is omschreven en betrekking heeft op de tenuitvoerlegging van maatregelen waarvan de essentiële elementen voorafgaandelijk door de wetgever zijn bepaald.»<sup>6</sup>

De steller van het voorliggende voorontwerp moet bijgevolg, indien hij de Koning in staat wil stellen uitvoeringsmaatregelen met betrekking tot de mandaten te nemen, de machtigingen voldoende nauwkeurig omschrijven en zich ervan vergewissen dat die machtigingen alleen betrekking hebben op de tenuitvoerlegging van maatregelen waarvan de essentiële elementen vastgelegd zijn in het voorliggende voorontwerp.

2. Het ontworpen artikel 66, derde lid, bepaalt dat het ambt van adjunct-inspecteur-generaal toegewezen wordt aan een personeelslid van het operationeel kader of van het administratief en logistiek kader.

In het vierde lid van hetzelfde artikel staat dat het ambt van inspecteur-generaal toegewezen kan worden aan iedere Belgische onderdaan die al dan niet personeelslid is.

De steller van het voorontwerp moet ten aanzien van het gelijkheidsbeginsel de redenen opgeven die wettigen dat Belgische burgers, die geen personeelslid zijn, kunnen solliciteren naar het ambt van inspecteur-generaal maar niet naar dat van adjunct-inspecteur-generaal.

Er moet hoe dan ook gezorgd worden voor de samenhang met artikel 71, 1°, van de voornoemde wet van 26 april 2002.

#### Artikel 42

Luidens het ontworpen artikel 79*bis*, bepaalt de Koning de rechtspositie van de mandaathouders die ingevolge een herstructurering geen mandaatambt meer uitoefenen. In de commentaar bij dit artikel staat dat het gaat om een bepaling in het raam van de beoogde reorganisatie van de federale politie,

<sup>6</sup> Zie in die zin arrest nr. nr. 2/2004 van het Arbitragehof van 14 januari 2004, overweging B.5.6.

envisagée, mais qu'elle pourrait également trouver à s'appliquer à l'avenir en cas d'autres restructurations.

Or, cette habilitation est trop large car elle concerne des éléments essentiels du statut qui doivent être fixés par la loi, en vertu de l'article 184 de la Constitution. Il en serait de même s'il s'agissait uniquement d'une disposition transitoire.

#### Article 43

Cet article a trait aux fonctions de direction qui ne sont pas conférées par mandat. Toutefois, comme il ressort de l'exposé des motifs, ce nouveau régime ressemble fortement à un régime de mandat.

Ainsi, l'article 79ter, § 1<sup>er</sup>, en projet, prévoit que ces fonctions de direction sont exercées pour une durée de cinq ans renouvelable. Le paragraphe 3 du même article précise quant à lui les conséquences liées aux évaluations portant la mention finale «satisfaisant» ou «insuffisant». Il prévoit ainsi la possibilité de déclarer l'emploi vacant en cas de mention finale «satisfaisant» et l'obligation de déclarer l'emploi vacant après deux évaluations successives portant la mention finale «satisfaisant». Dans les deux cas, le titulaire de la fonction est autorisé à postuler à nouveau. Enfin, en cas de mention «insuffisant», il est prévu de mettre fin à l'exercice de la fonction - qui est dans ce cas déclarée vacante - sans que le titulaire ne soit autorisé à postuler à nouveau.

Néanmoins, contrairement au nouveau régime de mandat<sup>7</sup>, l'article en projet prévoit qu'il n'y a qu'une seule évaluation intermédiaire et que celle-ci a lieu après deux ans et demi.

Au vu de ces précisions, bien que l'auteur de l'avant-projet à l'examen précise que le régime ainsi mis en place s'applique aux fonctions de direction non conférées par mandat, il apparaît clairement que ce régime doit être analysé comme un régime de mandat. Le Conseil d'État n'aperçoit cependant pas ce qui pourrait justifier que deux régimes fondamentalement différents soient mis en place pour les fonctions de direction.

Il appartient dès lors à l'auteur de l'avant-projet à l'examen de préciser, au regard du principe d'égalité, les raisons qui peuvent justifier que les fonctions de direction soient soumises à deux régimes différents de mandat. À défaut, cette disposition devra être omise.

#### Article 45

Afin de garantir la sécurité juridique, il est recommandé de procéder également à une validation législative de la coordination, accompagnée d'une abrogation des dispositions légales qui en ont fait l'objet.

<sup>7</sup> dans lequel il n'y a plus d'évaluation intermédiaire obligatoire.

mais dat ze in de toekomst ook zou kunnen worden toegepast in geval van andere herstructureringen.

Die machtiging is echter te ruim aangezien ze betrekking heeft op essentiële elementen van de rechtspositie die krachtens artikel 184 van de Grondwet bij wet moeten worden vastgesteld. Dat zou ook het geval zijn indien het slechts om een overgangsbepaling zou gaan.

#### Artikel 43

Dit artikel heeft betrekking op de directieambten die niet bij mandaat worden toegewezen. Zoals evenwel uit de memorie van toelichting blijkt, lijkt deze nieuwe regeling sterk op een mandaatregeling.

Zo bijvoorbeeld bepaalt het ontworpen artikel 79ter, § 1, dat die directieambten voor een hernieuwbare termijn van vijf jaar worden toegewezen. In § 3 van hetzelfde artikel staat wat de gevolgen zijn van evaluaties met de eindvermelding «bevredigend» of «onvoldoende». Hierin staat ook dat een betrekking vacant kan worden verklaard in geval van een eindvermelding «bevredigend» en vacant moet worden verklaard in geval van twee opeenvolgende evaluaties met de eindvermelding «voldoende». In de beide gevallen mag de persoon die het ambt bekleedde opnieuw naar dat ambt solliciteren. In geval van de vermelding «onvoldoende» is bepaald dat een einde wordt gemaakt aan de uitoefening van het ambt - dat in dit geval vacant wordt verklaard - en de persoon die dat ambt bekleedde daarnaar niet opnieuw mag solliciteren.

Het ontworpen artikel bepaalt echter, in tegenstelling tot bij de nieuwe mandaatregeling<sup>7</sup>, dat er slecht één enkele tussentijdse evaluatie is, en deze plaatsvindt na twee jaar en een half.

Gezien die preciseringen blijkt duidelijk dat, ofschoon de steller van het voorliggende voorontwerp preciseert dat de aldus ingevoerde regeling van toepassing is op de directieambten die niet bij mandaat worden toegewezen, deze regeling neerkomt op een mandaatregeling. Het is de Raad van State echter niet duidelijk hoe gewettigd kan worden dat twee grondig verschillende regelingen ingevoerd worden voor de directieambten.

Het staat bijgevolg aan de steller van het voorliggende voorontwerp de redenen op te geven die ten aanzien van het gelijkheidsbeginsel kunnen wettigen dat de directieambten onder twee verschillende mandaatregelingen vallen. Indien hij dat niet kan moet deze bepaling vervallen.

#### Artikel 45

Ter wille van de rechtszekerheid wordt aanbevolen de coördinatie bij wet te bekrachtigen, en de wetbepalingen die het onderwerp zijn van die coördinatie op te heffen.

<sup>7</sup> waarin geen sprake meer is van een verplichte tussentijdse evaluatie.

## Article 46

Le Conseil d'État n'aperçoit pas comment appliquer la disposition transitoire prévue à l'article 137<sup>quater</sup>, alinéa 2, en projet. Il convient de préciser, à tout le moins, dans l'exposé des motifs, la portée de la deuxième phrase de cet alinéa.

## Articles 47 et 48

Il convient de préciser qu'il s'agit des directions générales déconcentrées «visées à l'article 105 de la loi du 7 décembre 1998 (...)».

Observations finales de légistique

1. Dans la phrase liminaire du premier article modificatif d'un texte antérieur, il y a lieu de rappeler l'intitulé complet du texte que l'on entend modifier<sup>8</sup>, ce qui inclut notamment sa date.

Ainsi, par exemple, le début de l'article 3 de l'avant-projet serait mieux rédigé comme suit:

«Dans l'article 5, alinéa 3, de la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police, (...)»

Dans la phrase liminaire d'un article modificatif, il convient de rappeler les modifications encore en vigueur apportées par d'autres textes à l'article que l'on entend modifier, en veillant à être précis sur la nature des modifications apportées.

Ainsi, par exemple, le début de l'article 9, 1°, de l'avant-projet serait mieux rédigé comme suit (voir également les articles 3, 5 à 7, 12, 13, 19, 26 et 51):

«1° dans l'alinéa 4, tel qu'inséré par la loi-programme du 30 décembre 2001 (...)»

2. L'attention de l'auteur de l'avant-projet est attirée sur ce que certains liminaires d'articles modificatifs contiennent des erreurs quant aux dispositions auxquelles ils se réfèrent.

Ainsi, par exemple, à l'article 4 de l'avant-projet, il convient de faire référence à l'article 5/2, alinéa 5, et non alinéa 6, de la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police (voir également l'article 14, 2°, de l'avant-projet).

3. Il convient également d'être attentif à ce que les modifications envisagées s'intègrent parfaitement dans le texte initial.

<sup>8</sup> Les autres articles modificatifs d'un même texte, à condition qu'ils soient successifs, peuvent se limiter à indiquer «de la même loi» ou «du même arrêté».

## Artikel 46

Het is de Raad van State niet duidelijk hoe de overgangsbepaling moet worden toegepast waarin is voorzien in het ontworpen artikel 137<sup>quater</sup>, tweede lid. In de memorie van toelichting moet op zijn minst de strekking van de tweede zin van dit lid worden toegelicht.

## Artikelen 47 en 48

Er moet worden gepreciseerd dat het gaat om de gedeconcentreerde algemene directies «bedoeld in artikel 105 van de wet van 7 december 1998 (...)».

Wetgevingstechnische slotopmerkingen

1. In de inleidende zin van het eerste artikel tot wijziging van een vroegere tekst, moet het volledige opschrift worden vermeld van de tekst die men wil wijzigen<sup>8</sup>, wat onder meer de datum ervan inhoudt.

Zo bijvoorbeeld zou het beter zijn het begin van artikel 3 van het voorontwerp als volgt te stellen:

«In artikel 5, derde lid, van de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt, (...)».

In de inleidende zin van een wijzigingsartikel moeten de nog geldende wijzigingen worden vermeld die bij andere regelingen zijn aangebracht in het artikel dat men wil wijzigen, waarbij erop gelet moet worden dat de aard van de aangebrachte wijzigingen nauwkeurig wordt weergegeven.

Zo bijvoorbeeld zou het beter zijn het begin van artikel 9, 1°, van het voorontwerp als volgt te stellen (zie ook de artikelen 3, 5 tot 7, 12, 13, 19, 26 en 51):

«1° in het vierde lid, zoals ingevoegd bij de programmawet van 30 december 2001 (...)»

2. De aandacht van de steller van het voorontwerp wordt erop gevestigd dat sommige inleidende zinnen van wijzigingsartikelen fouten bevatten wat betreft de bepalingen waarnaar ze verwijzen.

Zo bijvoorbeeld moet in artikel 4 van het voorontwerp verwezen worden naar artikel 5/2, vijfde lid, en niet naar het zesde lid, van de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt (zie ook artikel 14, 2°, van het voorontwerp).

3. Er dient ook op gelet te worden dat de geplande wijzigingen perfect in de oorspronkelijk tekst worden ingepast.

<sup>8</sup> In de overige artikelen tot wijziging van eenzelfde tekst, is het voldoende «van dezelfde wet» of «van hetzelfde besluit» te vermelden, op voorwaarde dat deze artikelen elkaar opvolgen.

Ainsi, par exemple, à l'article 4, 2°, de l'avant-projet, mieux vaudrait remplacer les mots «l'unité judiciaire» par les mots «la direction judiciaire» (voir également les articles 17 et 26).

La chambre était composée de

Messieurs

P. QUERTAINMONT, conseiller d'État, président,

J. JAUMOTTE,

Mesdames

M. BAGUET, conseillers d'État,

B. VIGNERON, greffier.

Le rapport a été présenté par M. R. WIMMER, auditeur et Mme L. VANCRAVEBECK, auditeur adjoint.

LE GREFFIER,

B. VIGNERON

LE PRÉSIDENT,

P. QUERTAINMONT

Zo bijvoorbeeld zou het, wat de Franse tekst betreft, beter zijn in artikel 4, 2°, van het voorontwerp de woorden «l'unité judiciaire» te vervangen door de woorden «la direction judiciaire» (zie ook de artikelen 17 en 26).

De kamer was samengesteld uit

de Heren

P. QUERTAINMONT, staatsraad, voorzitter,

J. JAUMOTTE,

Mevrouwen

M. BAGUET, staatsraden,

B. VIGNERON, griffier.

Het verslag werd uitgebracht door de H. R. WIMMER, auditeur en Mevr. L. VANCRAVEBECK, adjunct-auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J. JAUMOTTE.

DE GRIFFIER,

B. VIGNERON

DE VOORZITTER,

P. QUERTAINMONT

**PROJET DE LOI**

ALBERT II, ROI DES BELGES,

*A tous, présents et à venir,*

SALUT.

Sur la proposition de Notre ministre de la Justice et de Notre ministre de l'Intérieur,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre ministre de la Justice et Notre ministre de l'Intérieur sont chargés de présenter en Notre nom aux Chambres législatives et de déposer à la Chambre des Représentants le projet de loi dont la teneur suit:

**CHAPITRE I<sup>er</sup>****Disposition générale****Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**CHAPITRE II****Modification de la loi générale du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles et ecclésiastiques****Art. 2**

Dans l'article 8, § 1<sup>er</sup>, alinéa 3, de la loi générale du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles et ecclésiastiques, remplacé par la loi du 25 janvier 1999 et modifié par la loi du 30 mars 2001, les mots «VII.III.2 de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police» sont remplacés par les mots «65 de la loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police».

**WETSONTWERP**

ALBERT II, KONING DER BELGEN,

*Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,*

ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze minister van Justitie en Onze minister van Binnenlandse Zaken,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze minister van Justitie en Onze minister van Binnenlandse Zaken zijn ermee belast het ontwerp van wet waarvan de tekst hierna volgt, in Onze naam aan de Wetgevende Kamers voor te leggen en bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers in te dienen:

**HOOFDSTUK I****Algemene bepaling****Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**HOOFDSTUK II****Wijziging van de algemene wet van 21 juli 1844 op de burgerlijke en kerkelijke pensioenen****Art. 2**

In artikel 8, § 1, derde lid, van de algemene wet van 21 juli 1844 op de burgerlijke en kerkelijke pensioenen, vervangen bij de wet van 25 januari 1999 en gewijzigd bij de wet van 30 maart 2001, worden de woorden «VII.III.2 van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten» vervangen door de woorden «65 van de wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten».

## CHAPITRE III

**Modifications de la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police**

## Art. 3

Dans l'article 5, alinéa 3, de la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police, tel qu'inséré par la loi du 7 décembre 1998, les mots «services judiciaires» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées».

## Art. 4

A l'article 5/2, alinéa 6, de la même loi, tel qu'inséré par la loi du 7 décembre 1998, sont apportées les modifications suivantes :

1° les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par le mot «judiciaire»;

2° les mots «l'unité judiciaire» sont remplacés par les mots «la direction judiciaire».

## Art. 5

Dans l'article 9, alinéa 2, de la même loi, tel qu'inséré par la loi du 7 décembre 1998, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par le mot «judiciaire».

## Art. 6

L'article 44/2, alinéa 3, de la même loi, tel qu'inséré par la loi du 7 décembre 1998, est remplacé par la disposition suivante:

«La gestion des structures et moyens techniques informatiques nécessaires pour la banque de données nationale générale visée à l'article 44/4 est assurée par le commissariat général de la police fédérale.».

## Art. 7

Dans l'article 44/4, alinéa 1<sup>er</sup>, de la même loi, tel qu'inséré par la loi du 7 décembre 1998 et modifié par la loi du 2 avril 2001, les mots «dans une des directions générales chargée de l'appui, visée à l'article 93, 2°, de la

## HOOFDSTUK III

**Wijzigingen van de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt**

## Art. 3

In artikel 5, derde lid, van de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt, zoals ingevoegd bij de wet van 7 december 1998, worden de woorden «gerechtelijke diensten» vervangen door de woorden «gedeconcentreerde gerechtelijke directies».

## Art. 4

In artikel 5/2, zesde lid, van dezelfde wet, zoals ingevoegd bij de wet van 7 december 1998, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de woorden «De directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» worden vervangen door de woorden «De gerechtelijke directeur»;

2° de woorden «gerechtelijke eenheid» worden vervangen door de woorden «gerechtelijke directie».

## Art. 5

In artikel 9, tweede lid, van dezelfde wet, zoals ingevoegd bij de wet van 7 december 1998, worden de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur».

## Art. 6

Artikel 44/2, derde lid, van dezelfde wet, zoals ingevoegd bij de wet van 7 december 1998, wordt vervangen als volgt:

«Het beheer van de informaticatechnische structuren en middelen, nodig voor de algemene nationale gegevensbank, bedoeld in artikel 44/4, gebeurt door het commissariaat-generaal van de federale politie.».

## Art. 7

In artikel 44/4, eerste lid, van dezelfde wet, zoals ingevoegd bij de wet van 7 december 1998 en gewijzigd bij de wet van 2 april 2001, worden de woorden «één van de algemene directies belast met de ondersteuning,

loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux.» sont remplacés par les mots «au sein du commissariat général de la police fédérale.».

#### CHAPITRE IV

##### **Modifications de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux**

###### Art. 8

A l'article 6 de de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «3° le procureur général, président du collège des procureurs généraux;» sont remplacés par les mots «3° un procureur général, sur proposition du collège des procureurs généraux, pour une période renouvelable de quatre ans;»;

2° l'article est complété par l'alinéa suivant:

«Le Roi désigne par arrêté délibéré en Conseil des ministres, un suppléant pour chacun des membres visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 3°, 4°, 6°, 7°, 8° et 10°, en respectant la qualité, le régime linguistique et, le cas échéant, le même mode de présentation.».

###### Art. 9

A l'article 30 de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 4, tel qu'inséré par la loi-programme du 30 décembre 2001, les mots «un comptable spécial d'une autre zone de police, un membre du personnel de niveau A du cadre administratif et logistique du corps de police locale,» sont insérés entre les mots «faire appel à» et «un receveur régional»;

2° l'alinéa 5, tel qu'inséré par la loi-programme du 30 décembre 2001, est complété comme suit:

«Un corps de police locale peut mettre un membre de son personnel du cadre administratif et logistique à

bedoeld in artikel 93, 2°, van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus.» vervangen door de woorden «het commissariaat-generaal van de federale politie.».

#### HOOFDSTUK IV

##### **Wijzigingen van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus**

###### Art. 8

In artikel 6 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, worden de woorden «3° de procureur-generaal, voorzitter van het college van procureurs-generaal;» vervangen door de woorden «3° een procureur-generaal, op voorstel van het college van procureurs-generaal, voor een hernieuwbare termijn van vier jaar;»;

2° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid :

«De Koning wijst, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, voor elk van de in het eerste lid, 3°, 4°, 6°, 7°, 8° en 10°, bedoelde leden een plaatsvervanger aan, met inachtneming van de hoedanigheid, het taalstelsel en, in voorkomend geval, dezelfde voordrachtwijze.».

###### Art. 9

In artikel 30 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het vierde lid, zoals ingevoegd bij de programmawet van 30 december 2001, worden de woorden «een bijzondere rekenplichtige van een andere politiezone, een personeelslid van niveau A van het administratief en logistiek kader van het lokale politiekorps,» ingevoegd tussen de woorden «een beroep doen op» en «een gewestelijke ontvanger»;

2° het vijfde lid, zoals ingevoegd bij de programmawet van 30 december 2001, wordt aangevuld als volgt:

«Een korps van de lokale politie kan één van zijn personeelsleden van het administratief en logistiek ka-

disposition d'un autre corps de police locale à titre de comptable spécial à temps plein ou à temps partiel, quelle que soit sa fonction au sein de son corps de police d'origine.».

3° l'article, tel que modifié par la loi-programme du 30 décembre 2001, est complété par l'alinéa suivant:

«Sur décision du conseil de police, le comptable spécial qui est détenteur d'un diplôme ou certificat d'études au moins équivalent à ceux pris en compte pour le recrutement aux emplois de niveau A dans les administrations fédérales peut passer à sa demande dans le cadre administratif et logistique du corps de police locale concerné. Le comptable spécial de plusieurs zones de police peut être transféré vers le cadre du personnel de deux corps de police au maximum. Il est revêtu de plein droit du grade de conseiller. Le conseil de police peut décider de sauvegarder le niveau de rémunération dont bénéficiait le comptable spécial avant son transfert. Pour le surplus, le Roi fixe les modalités dudit transfert.».

#### Art. 10

À l'article 48, alinéa 1<sup>er</sup>, de la même loi, les mots «pour un terme de cinq ans, renouvelable une fois» sont supprimés.

#### Art. 11

À l'article 49 de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «A l'issue du premier terme de cinq ans, le Roi prolonge la désignation du chef de corps de la police locale» sont remplacés par les mots «Le Roi statue sur les demandes en renouvellement de désignation au mandat de chef de corps de la police locale»;

2° dans l'alinéa 2, les mots «ne donne pas satisfaction dans sa fonction» sont remplacés par les mots «obtient une évaluation «insuffisant»».

#### Art. 12

L'article 93 de la même loi, tel que modifié par la loi du 26 avril 2002, est remplacé par la disposition suivante:

der als voltijdse of deeltijdse bijzondere rekenplichtige ter beschikking stellen van een ander korps van de lokale politie, ongeacht of het al dan niet deze functie in zijn politiekorps van oorsprong uitoefent.».

3° het artikel, zoals gewijzigd bij de programmawet van 30 december 2001, wordt aangevuld met het volgende lid:

«Bij beslissing van de politieraad kan de bijzondere rekenplichtige die houder is van een diploma of studiegetuigschrift dat ten minste evenwaardig is met die welke in aanmerking worden genomen voor de indienstneming in de betrekkingen van niveau A bij de federale rijksbesturen, op zijn verzoek overgaan naar het administratief en logistiek kader van het betrokken lokale politiekorps. De bijzondere rekenplichtige van meerdere politiezones kan slechts overgaan naar de personeelsformatie van ten hoogste twee lokale politiekorpsen. Hij wordt van rechtswege bekleed met de graad van adviseur. De politieraad kan beslissen het niveau van bezoldiging dat de bijzondere rekenplichtige vóór zijn overgang genoot, te vrijwaren. Voor het overige bepaalt de Koning de nadere regelen van die overgang.».

#### Art. 10

In artikel 48, eerste lid, vervallen de woorden «voor een éénmaal hernieuwbare termijn van vijf jaar».

#### Art. 11

In artikel 49 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, worden de woorden «Na afloop van de eerste termijn van vijf jaar, verlengt de Koning de aanstelling van de korpschef van de lokale politie» vervangen door de woorden «De Koning beslist over de aanvragen tot hernieuwing van de aanstelling tot korpschef van de lokale politie»;

2° in het tweede lid, worden de woorden «in zijn functie geen voldoening schenkt» vervangen door de woorden «een evaluatie «onvoldoende» haalt».

#### Art. 12

Artikel 93 van dezelfde wet, zoals gewijzigd bij de wet van 26 april 2002, wordt vervangen als volgt:

«Art. 93. §1<sup>er</sup>. La police fédérale comprend :

1° le commissariat général;

2° trois directions générales, à savoir la direction générale de la police administrative, la direction générale de la police judiciaire et la direction générale de l'appui et de la gestion.

Le commissariat général et les directions générales se composent de directions et services centraux et déconcentrés, dont :

1° les directions de coordination et d'appui déconcentrées;

2° les directions judiciaires déconcentrées;

3° les carrefours d'information d'arrondissement;

4° les centres d'information et de communication.

Pour le surplus, sous réserve de l'application des articles 100*bis* à 102*bis*, le Roi règle l'organisation du commissariat général et des directions générales en directions et services.

§ 2. Toutes les directions générales, directions et services de la police fédérale relèvent du commissaire général.».

#### Art. 13

A l'article 94 de la même loi, tel que modifié par la loi du 2 avril 2001, sont apportées les modifications suivantes:

1° les mots «services déconcentrés de la police fédérale visés à l'article 93, 3° et 4°» sont remplacés par les mots «directions et services déconcentrés de la police fédérale visés à l'article 93, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, 1° à 3°,» ;

2° les mots «directions et» sont insérés entre les mots «des» et «services».

#### Art. 14

A l'article 98 de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

«Art. 93. § 1. De federale politie bestaat uit:

1° het commissariaat-generaal;

2° drie algemene directies, zijnde de algemene directie bestuurlijke politie, de algemene directie gerechtelijke politie en de algemene directie van de ondersteuning en het beheer.

Het commissariaat-generaal en de algemene directies bestaan uit centrale en gedeconcentreerde directies en diensten, waaronder :

1° de gedeconcentreerde coördinatie- en steundirecties;

2° de gedeconcentreerde gerechtelijke directies;

3° de arrondissementele informatiekruispunten;

4° de informatie- en communicatiecentra.

Voor het overige, onder voorbehoud van de toepassing van de artikelen 100*bis* tot 102*bis*, bepaalt de Koning de organisatie in directies en diensten van het commissariaat-generaal en de algemene directies.

§ 2. Alle algemene directies, directies en diensten van de federale politie ressorteren onder de commissaris-generaal.».

#### Art. 13

In artikel 94 van dezelfde wet, zoals gewijzigd bij de wet van 2 april 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden «gedeconcentreerde diensten van de federale politie bedoeld in artikel 93, 3° en 4°» worden vervangen door de woorden «gedeconcentreerde directies en diensten van de federale politie bedoeld in artikel 93, § 1, tweede lid, 1° tot 3°,»;

2° de woorden «directies en» worden ingevoegd tussen het woord «gedeconcentreerde» en het woord «diensten».

#### Art. 14

In artikel 98 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° dans l'alinéa 2, les mots «des services» sont supprimés;

2° dans l'alinéa 4, les mots «services judiciaires» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées».

#### Art. 15

A l'article 99, alinéa 2, de la même loi sont apportées les modifications suivantes:

1° les mots «dirige et» sont insérés entre les mots «Il» et «assure»;

2° les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par le mot «judiciaire».

#### Art. 16

Un article 100*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 100*bis*. Le commissaire général veille au fonctionnement efficace et efficient de la police fédérale et à l'application des principes de spécialité et de subsidiarité.

Il contribue à un fonctionnement intégré optimal des deux composantes de police, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres et par les directions générales. A cet effet, il se concerte régulièrement avec les représentants de la police locale.

Dans ce cadre, le commissariat général assure notamment les missions suivantes :

1° la collecte et l'exploitation de l'information policière opérationnelle;

2° la définition et le suivi de la politique en matière de coopération policière internationale;

3° la gestion des relations avec la police locale;

4° l'organisation d'unités spéciales au profit de l'ensemble des services de police.».

1° in het tweede lid, worden de woorden «directeurs van de gerechtelijke diensten» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeurs»;

2° in het vierde lid, wordt het woord «gerechtelijke diensten» vervangen door de woorden «gedeconcentreerde gerechtelijke directies».

#### Art. 15

In artikel 99, tweede lid, van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de woorden «heeft de leiding over en» worden ingevoegd tussen het woord «Hij» en het woord «verzekert»;

2° de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» worden vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur».

#### Art. 16

In dezelfde wet wordt een artikel 100*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 100*bis*. De commissaris-generaal waakt over de doelmatige en doeltreffende werking van de federale politie en de toepassing van de beginselen van specialiteit en subsidiariteit.

Hij draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking van de twee politiecomponenten, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten en door de algemene directies. Daartoe pleegt hij regelmatig overleg met de vertegenwoordigers van de lokale politie.

In dat raam verzekert het commissariaat-generaal inzonderheid de volgende opdrachten :

1° de vergaring en de exploitatie van de operationele politienele informatie;

2° het definiëren en het opvolgen van het beleid inzake internationale politiesamenwerking;

3° het beheer van de relaties met de lokale politie;

4° het organiseren van speciale eenheden ten bate van alle politiediensten.».

## Art. 17

L'article 101 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 101. La direction générale de la police administrative est chargée des missions de police administrative spécialisées et supralocales et, dans ce cadre, des missions d'appui aux autorités et polices locales. Le directeur général de la police administrative contribue à un fonctionnement intégré optimal, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres.

La direction générale de la police administrative assure notamment dans ce cadre les missions suivantes:

- 1° la direction et la coordination opérationnelle des missions de police administrative des services centraux de la police fédérale;
- 2° les missions de police administrative spécialisées et l'appui aux missions de police;
- 3° l'organisation de la réserve fédérale d'intervention;
- 4° l'appui aux missions déconcentrées de police administrative des directeurs coordonnateurs administratifs.».

## Art. 18

L'article 102 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 102. La direction générale de la police judiciaire est chargée des missions de police judiciaire spécialisées et supralocales et, dans ce cadre, des missions d'appui aux autorités et polices locales. Le directeur général de la police judiciaire contribue à un fonctionnement intégré optimal, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres.

La direction générale de la police judiciaire assure notamment dans ce cadre les missions suivantes:

- 1° l'exploitation des informations judiciaires qui sont nécessaires à la mise en oeuvre de la police intégrée;
- 2° la direction et la coordination opérationnelle des missions de police judiciaire des services centraux de la police fédérale;

## Art. 17

Artikel 101 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Art. 101. De algemene directie bestuurlijke politie is belast met gespecialiseerde en supralokale opdrachten van bestuurlijke politie en, in dat raam, met steunopdrachten aan de lokale overheden en politiediensten. De directeur-generaal bestuurlijke politie draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten.

In dat raam verzekert de algemene directie bestuurlijke politie inzonderheid de volgende opdrachten:

- 1° de leiding en de operationele coördinatie van de opdrachten van bestuurlijke politie van de centrale diensten van de federale politie;
- 2° de gespecialiseerde opdrachten van bestuurlijke politie en de ondersteuning van de politieopdrachten;
- 3° de organisatie van de federale interventiereserve;
- 4° de ondersteuning van de gedeconcentreerde opdrachten van bestuurlijke politie van de bestuurlijke directeurs-coördinatoren.».

## Art. 18

Artikel 102 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Art. 102. De algemene directie gerechtelijke politie is belast met gespecialiseerde en supralokale opdrachten van gerechtelijke politie en, in dat raam, met steunopdrachten aan de lokale overheden en politiediensten. De directeur-generaal gerechtelijke politie draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten.

In dat raam verzekert de algemene directie gerechtelijke politie inzonderheid de volgende opdrachten :

- 1° de exploitatie van de gerechtelijke informatie die noodzakelijk is voor de aanwending door de geïntegreerde politie;
- 2° de leiding en de operationele coördinatie van de opdrachten van gerechtelijke politie van de centrale diensten van de federale politie;

3° la coordination opérationnelle, le contrôle et l'appui des directions judiciaires déconcentrées;

4° les missions spécialisées de police judiciaire et l'appui aux missions de police;

5° la police technique et scientifique, sans préjudice des attributions de l'Institut National de Criminalistique et de Criminologie.».

#### Art. 19

Un article 102*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 102*bis*. La direction générale de l'appui et de la gestion est chargée des missions d'appui non-opérationnel au profit de la police fédérale et de certaines missions d'appui au profit des autorités et polices locales. Le directeur général de l'appui et de la gestion contribue à un fonctionnement intégré optimal, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres.

La direction générale de l'appui et de la gestion assure notamment dans ce cadre la gestion des ressources humaines et des moyens matériels et financiers.».

#### Art. 20

A l'article 103 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «le service» sont remplacés par les mots «la direction»;

2° dans l'alinéa 4, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «judiciaire»;

3° l'article est complété par l'alinéa suivant :

«Le directeur coordonnateur administratif dépend directement du commissaire général.».

#### Art. 21

A l'article 105 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

3° de operationele coördinatie, de controle en de ondersteuning van de gedeconcentreerde gerechtelijke directies;

4° de gespecialiseerde opdrachten van gerechtelijke politie en de ondersteuning van de politieopdrachten;

5° de technische en wetenschappelijke politie, onverminderd de bevoegdheden van het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie.».

#### Art. 19

In dezelfde wet wordt een artikel 102*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 102*bis*. De algemene directie van de ondersteuning en het beheer wordt belast met niet-operationele steunopdrachten ten bate van de federale politie en met bepaalde steunopdrachten ten bate van de lokale overheden en politiediensten. De directeur-generaal van de ondersteuning en het beheer draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten.

In dat raam verzekert de algemene directie van de ondersteuning en het beheer, inzonderheid het beheer van de human resources en de materiële en financiële middelen.».

#### Art. 20

In artikel 103 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid wordt het woord «steundienst» vervangen door het woord «steundirectie»;

2° in het vierde lid worden de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur»;

3° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid :

«De bestuurlijke directeur-coördinator ressorteert rechtstreeks onder de commissaris-generaal.».

#### Art. 21

In artikel 105 van dezelfde wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «Le service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «La direction judiciaire déconcentrée»;

2° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «ce service» sont remplacés par les mots «cette direction»;

3° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «Il est placé» sont remplacés par les mots «Elle est placée»;

4° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «de la direction judiciaire déconcentrée»;

5° dans l'alinéa 2, les mots «son service» sont remplacés par les mots «sa direction»;

6° dans l'alinéa 4, les mots «le service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «la direction judiciaire déconcentrée»;

7° dans l'alinéa 4, les mots «de ce service» sont remplacés par le mot «judiciaire»;

8° dans l'alinéa 4, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par le mot «judiciaire»;

9° dans l'alinéa 6, les mots «services judiciaires déconcentrés» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées».

## Art. 22

A l'article 107 de la même loi, tel que modifié par la loi du 2 avril 2001, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «pour un terme de cinq ans, renouvelable une fois» sont supprimés;

2° dans l'alinéa 2, les mots «pour un terme de cinq ans, renouvelable une fois» sont supprimés;

3° dans l'alinéa 3, les mots «pour un terme de cinq ans, renouvelable une fois» sont supprimés;

4° l'alinéa 4 est remplacé par la disposition suivante :

«Il peut être mis fin anticipativement à un mandat de la police fédérale s'il apparaît, sur base d'une évaluation de la commission d'évaluation, le cas échéant après avis des instances respectivement visées aux alinéas

1° in het eerste lid wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

2° in het eerste lid wordt het woord «hem» vervangen door het woord «haar»;

3° in het eerste lid wordt het woord «Hij» vervangen door het woord «Zij»;

4° in het eerste lid wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

5° in het tweede lid wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

6° in het vierde lid wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

7° in het vierde lid worden de woorden «directeur van deze dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur»;

8° in het vierde lid worden de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur»;

9° in het zesde lid wordt het woord «diensten» vervangen door het woord «directies».

## Art. 22

In artikel 107 van dezelfde wet, zoals gewijzigd bij de wet van 2 april 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, vervallen de woorden «voor een termijn van vijf jaar, die eenmaal kan worden hernieuwd»;

2° in het tweede lid, vervallen de woorden «voor een termijn van vijf jaar, die eenmaal kan worden hernieuwd»;

3° in het derde lid, vervallen de woorden «voor een termijn van vijf jaar, die eenmaal kan worden hernieuwd»;

4° het vierde lid wordt vervangen als volgt :

«Een mandaat in de federale politie kan vroegtijdig worden beëindigd wanneer, op grond van een evaluatie door de evaluatiecommissie, in voorkomend geval na advies van de respectieve instanties bedoeld in het eer-

1<sup>er</sup>, 2 ou 3, et après que l'intéressé ait été entendu, que ce dernier obtient une évaluation «insuffisant». Le Roi arrête les conditions de réaffectation des mandataires dont il est mis fin au mandat ou dont le mandat n'est pas renouvelé.» ;

5° dans l'alinéa 5, les mots «aux emplois visés aux alinéas 1<sup>er</sup>, 2 et 3» sont remplacés par les mots «à un mandat de la police fédérale».

#### Art. 23

Un article 108*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 108*bis*. Les officiers supérieurs sont nommés par le Roi. La nomination des officiers supérieurs affectés à une direction judiciaire déconcentrée a lieu après avis motivé du procureur général près la Cour d'appel compétent territorialement.

Les officiers non-supérieurs sont nommés par le ministre. La nomination des officiers non-supérieurs affectés à une direction judiciaire déconcentrée a lieu après avis motivé du procureur général près la Cour d'appel compétent territorialement.

Les membres du personnel du cadre administratif et logistique de niveau A sont nommés ou engagés par le ministre.

Les autres membres du personnel sont nommés ou engagés par le directeur général de l'appui et de la gestion de la police fédérale ou par le directeur du service qu'il désigne.».

#### Art. 24

Dans l'article 110 de la même loi, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «judiciaire».

#### Art. 25

L'article 120 de la même loi est complété par les alinéas suivants:

«Sous réserve de l'application de l'article 46, en cas d'absence ou d'empêchement, toutes les compétences attribuées par les lois et règlements, notamment en

ste, seconde of derde lid, en nadat de betrokkene werd gehoord, blijkt dat deze een evaluatie «onvoldoende» haalt. De Koning bepaalt de voorwaarden voor de herplaatsing van de mandaathouders van wie het mandaat niet wordt hernieuwd of wordt beëindigd.» ;

5° in het vijfde lid, worden de woorden «de betrekkingen bedoeld in het eerste, tweede en derde lid,» vervangen door de woorden «een mandaat in de federale politie,».

#### Art. 23

In dezelfde wet wordt een artikel 108*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 108*bis*. De hogere officieren worden door de Koning benoemd. De benoeming van de hogere officieren die zijn aangewezen bij een gedeconcentreerde gerechtelijke directie geschiedt na gemotiveerd advies van de territoriaal bevoegde procureur-generaal bij het Hof van beroep.

De niet-hogere officieren worden door de minister benoemd. De benoeming van de niet-hogere officieren die zijn aangewezen bij een gedeconcentreerde gerechtelijke directie geschiedt na gemotiveerd advies van de territoriaal bevoegde procureur-generaal bij het Hof van beroep.

De personeelsleden van het administratief en logistiek kader van niveau A worden door de minister benoemd of aangeworven.

De andere personeelsleden worden benoemd of aangeworven door de directeur-generaal van de ondersteuning en het beheer van de federale politie of door de directeur van de dienst die hij aanwijst.».

#### Art. 24

In artikel 110 van dezelfde wet worden de woorden «directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst» vervangen door de woorden «gerechtelijke directeur».

#### Art. 25

Artikel 120 van dezelfde wet wordt aangevuld met de volgende leden:

«Onder voorbehoud van de toepassing van artikel 46 worden, in geval van afwezigheid of verhindering, alle bevoegdheden die bij de wetten en reglementen zijn toe-

matière de sélection, d'évaluation et de discipline, sont exercées par les remplaçants désignés par le titulaire en ordre de préférence, par écrit et préalablement.

En ce qui concerne le commissaire général, les directeurs généraux et les directeurs, les ministres de l'Intérieur et de la Justice peuvent conjointement décider de se réserver, en tout ou en partie, les possibilités visées à l'alinéa 3.».

#### Art. 26

Dans l'article 143, alinéa 2, de la même loi, les mots «services judiciaires» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées».

#### Art. 27

A l'article 149, alinéa 3, de la même loi, les mots «pour un terme de cinq ans renouvelable une fois» sont supprimés.

### CHAPITRE V

#### **Modifications de la loi du 13 mai 1999 portant le statut disciplinaire des membres du personnel des services de police**

#### Art. 28

A l'article 24 de la loi du 13 mai 1999 portant le statut disciplinaire des membres du personnel des services de police, tel que modifié par les lois du 31 mai 2001 et 26 avril 2002, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, les mots «un service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «une direction judiciaire déconcentrée»;

2° dans l'alinéa 2, les mots «du service déconcentré» sont remplacés par les mots «de la direction ou service déconcentré de la police fédérale».

#### Art. 29

Dans l'article 60, alinéa 3, de la même loi, les mots «un service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «une direction judiciaire déconcentrée».

gekend, in het bijzonder inzake selectie, evaluatie en tucht, uitgeoefend door de plaatsvervangers die de titularis in volgorde van voorkeur voorafgaandelijk schriftelijk aanwijst.

Wat de commissaris-generaal, de directeurs-generaal en de directeurs betreft, kunnen de ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie gezamenlijk beslissen om zich de mogelijkheden bedoeld in het derde lid geheel of gedeeltelijk voor te behouden.».

#### Art. 26

In artikel 143, tweede lid, van dezelfde wet, worden de woorden «gerechtelijke diensten» vervangen door de woorden «gedeconcentreerde gerechtelijke diensten».

#### Art. 27

In artikel 149, derde lid, vervallen de woorden «voor een eenmaal hernieuwbare termijn van vijf jaar».

### HOOFDSTUK V

#### **Wijzigingen van de wet van 13 mei 1999 houdende het tuchtstatuut van de personeelsleden van de politiediensten**

#### Art. 28

In artikel 24 van de wet van 13 mei 1999 houdende het tuchtstatuut van de personeelsleden van de politiediensten, zoals gewijzigd bij de wetten van 31 mei 2001 en 26 april 2002, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, 1°, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

2° in het tweede lid, wordt het woord «dienst» vervangen door de woorden «directie of dienst».

#### Art. 29

In artikel 60, derde lid, van dezelfde wet, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie».

## CHAPITRE VI

**Modifications de la loi du 27 décembre 2000 portant diverses dispositions relatives à la position juridique du personnel des services de police**

## Art. 30

A l'article 28 de la loi du 27 décembre 2000 portant diverses dispositions relatives à la position juridique du personnel des services de police, sont apportées les modifications suivantes :

1° les mots «de la direction et des services cités» sont remplacés par les mots «des directions citées»;

2° les mots «services judiciaires déconcentrés» sont remplacés par les mots «directions judiciaires déconcentrées»;

3° dans le 1°, les mots «service judiciaire déconcentré précité» sont remplacés par les mots «direction judiciaire déconcentrée précitée».

## CHAPITRE VII

**Modifications de la loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police**

## Art. 31

L'article 65 de la loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police, est remplacé par la disposition suivante :

«Art. 65. Le mandat est une désignation pour un terme renouvelable de cinq ans à l'une des fonctions visées à l'article 66.».

## Art. 32

L'article 66 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 66. Les fonctions suivantes sont conférées par mandat:

## HOOFDSTUK VI

**Wijzigingen van de wet van 27 december 2000 houdende diverse bepalingen met betrekking tot de rechtspositie van het personeel van de politiediensten**

## Art. 30

In artikel 28 van de wet van 27 december 2000 houdende diverse bepalingen met betrekking tot de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de woorden «directie en diensten» worden vervangen door het woord «directies»;

2° het woord «diensten» wordt vervangen door het woord «directies»;

3° in het 1°, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie».

## HOOFDSTUK VII

**Wijzigingen van de wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten**

## Art. 31

Artikel 65 van de wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten, wordt vervangen als volgt :

«Art. 65. Het mandaat is een aanwijzing in één van de in artikel 66 opgesomde ambten voor een hernieuwbare termijn van vijf jaar.».

## Art. 32

Artikel 66 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Art. 66. De volgende ambten worden bij mandaat toegewezen:

- 1° chef de corps de la police locale ;
- 2° commissaire général ;
- 3° directeur général ;
- 4° directeur coordonnateur administratif ;
- 5° directeur judiciaire ;
- 6° directeur au sein du commissariat général ou d'une direction générale de la police fédérale ;
- 7° inspecteur général ;
- 8° inspecteur général adjoint.

Les fonctions de chef de corps de la police locale, commissaire général, directeur général de la police administrative, directeur général de la police judiciaire, directeur coordonnateur administratif et directeur judiciaire sont uniquement attribuées à des membres du personnel du cadre opérationnel.

La fonction de directeur général de l'appui et de la gestion est attribuée à un membre du personnel du cadre opérationnel ou du cadre administratif et logistique.

Les fonctions d'inspecteur général et d'inspecteur général adjoint sont attribuées à des citoyens belges qui ont ou n'ont pas la qualité de membre du personnel.

Sous réserve de l'application des alinéas 2 et 3, le Roi détermine si les fonctions à mandat sont attribuées à des membres du cadre opérationnel et/ou du cadre administratif et logistique.».

#### Art. 33

A l'article 67, 4°, de la même loi, les mots «le mandat de directeur général adjoint ainsi que» sont supprimés.

#### Art. 34

A l'article 71 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

- 1° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «Pour la désignation à un mandat» sont remplacés par les mots «Sous réserve

- 1° korpschef van de lokale politie ;
- 2° commissaris-generaal ;
- 3° directeur-generaal ;
- 4° bestuurlijke directeur-coördinator ;
- 5° gerechtelijke directeur ;
- 6° directeur binnen het commissariaat-generaal of een algemene directie van de federale politie ;
- 7° inspecteur-generaal ;
- 8° adjunct-inspecteur-generaal.

De ambten van korpschef van de lokale politie, commissaris-generaal, directeur-generaal bestuurlijke politie, directeur-generaal gerechtelijke politie, bestuurlijke directeur-coördinator en gerechtelijke directeur worden enkel gegeven aan personeelsleden van het operationeel kader.

Het ambt van directeur-generaal van de ondersteuning en het beheer wordt aan een personeelslid van het operationeel dan wel van het administratief en logistiek kader gegeven.

De ambten van inspecteur-generaal en adjunct-inspecteur-generaal worden aan Belgische onderdanen die al dan niet de hoedanigheid van personeelslid hebben, gegeven.

Onder voorbehoud van de toepassing van het tweede en het derde lid, bepaalt de Koning of de mandaatambten aan personeelsleden van het operationeel kader en/of van het administratief en logistiek kader worden toegewezen.».

#### Art. 33

In artikel 67, 4°, van dezelfde wet vervallen de woorden «het mandaat van adjunct-directeur-generaal en».

#### Art. 34

In artikel 71 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

- 1° in het eerste lid, worden de woorden «Voor de aanwijzing voor een mandaat komt uitsluitend in aan-

de l'application de l'article 66, pour la désignation à un mandat»;

2° dans l'alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, les mots «et l'ancienneté» sont insérés entre les mots «l'âge» et «, qui valent»;

3° dans l'alinéa 2, les mots «des titulaires des mandats d'inspecteur général adjoint et de directeur général adjoint,» sont remplacés par les mots «des titulaires du mandat d'inspecteur général adjoint» ;

4° l'article est complété par l'alinéa suivant :

«La condition visée à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 5°, n'est pas d'application au titulaire d'un mandat qui sollicite le renouvellement de celui-ci et qui, dans ce cadre, obtient une évaluation portant la mention «bon».».

#### Art. 35

A l'article 73, alinéa 1<sup>er</sup>, de la même loi, les mots «, après avoir effectué une épreuve non-éliminatoire de type assessment center» sont supprimés.

#### Art. 36

A l'article 74 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° à l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «peut être poursuivi ou s'il doit y être prématurément mis fin.» sont remplacés par les mots «peut, le cas échéant, être renouvelé ou s'il doit, le cas échéant, y être mis fin prématurément.»;

2° l'alinéa 2 est supprimé.

#### Art. 37

L'article 76 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 76. L'évaluation par la commission d'évaluation du mandataire qui sollicite le renouvellement de son mandat a lieu avant la fin du terme du mandat de cinq ans.».

merking het personeelslid dat: «vervangen door de woorden «Onder voorbehoud van de toepassing van artikel 66, komt uitsluitend in aanmerking voor de aanwijzing voor een mandaat het personeelslid dat:»

2° in het eerste lid, 1°, worden de woorden «en anciënniteit» ingevoegd tussen de woorden «leeftijd» en «, die als»;

3° in het tweede lid worden de woorden «titularissen van de mandaten van adjunct-inspecteur generaal en adjunct-directeur-generaal» vervangen door de woorden «titularissen van het mandaat van adjunct-inspecteur generaal» ;

4° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid :

«De voorwaarde bedoeld in het eerste lid, 5°, is niet van toepassing op de titularis van een mandaat die de hernieuwing ervan vraagt en die in dat raam een evaluatie met vermelding «goed» verkrijgt.».

#### Art. 35

In artikel 73, eerste lid, van dezelfde wet vervallen de woorden «, na het afleggen van een niet-eliminatoire proef van het type assessment center».

#### Art. 36

In artikel 74 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid worden de woorden «kan worden voortgezet dan wel voortijdig moet beëindigd.» vervangen door de woorden «al dan niet kan worden hernieuwd of al dan niet voortijdig moet worden beëindigd.»;

2° het tweede lid vervalt.

#### Art. 37

Artikel 76 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Art. 76. De evaluatie door de evaluatiecommissie van de mandaathouder die om de hernieuwing van zijn mandaat verzoekt, geschiedt vóór het aflopen van de mandatermijn van vijf jaar.».

## Art. 38

Un article 76*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 76*bis*. La commission d'évaluation entend le mandataire qui a sollicité le renouvellement de son mandat. Elle émet une évaluation portant la mention «bon», «satisfaisant» ou «insuffisant».

La mention «bon» implique que le mandat peut être renouvelé.

La mention «satisfaisant» implique la déclaration de vacance du mandat. Le mandataire concerné peut néanmoins y postuler.

Lorsque l'évaluation porte la mention «insuffisant», il est mis fin au mandat à la date fixée par le Roi, sur proposition, selon le cas, du conseil communal ou de police, ou des ministres compétents.».

## Art. 39

Un article 76*ter*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi :

«Art. 76*ter*. Il n'est procédé à aucune évaluation durant le mandat, à moins qu'une autorité désignée par le Roi le requière et pour autant qu'un élément le nécessite. Dans ce cas, la commission d'évaluation entend le mandataire. Elle émet une évaluation portant la mention «bon», «bon avec remarques» ou «insuffisant».

La mention «bon» implique que le mandat peut être poursuivi.

La mention «bon avec remarques» implique que le mandataire comparaît à nouveau devant la commission d'évaluation dans le délai qu'elle fixe afin de vérifier la mesure dans laquelle il a été donné suite aux remarques. Le mandat peut être poursuivi en cas de nouvelle évaluation «bon» ou «bon avec remarques». L'alinéa 4 est d'application en cas d'évaluation «insuffisant».

Lorsque l'évaluation porte la mention «insuffisant», il est mis fin au mandat à la date fixée par le Roi, sur proposition, selon le cas, du conseil communal ou de police, ou des ministres compétents.».

## Art. 38

In dezelfde wet wordt een artikel 76*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 76*bis*. De evaluatiecommissie hoort de mandaathouder die de hernieuwing van zijn mandaat heeft gevraagd. Zij besluit haar evaluatie met de vermelding «goed», «voldoende» of «onvoldoende».

De vermelding «goed» betekent dat het mandaat kan worden hernieuwd.

De vermelding «voldoende» impliceert de vacantverklaring van het mandaat. De betrokken mandaathouder kan evenwel meedingen.

Indien de evaluatie de vermelding «onvoldoende» draagt, wordt het mandaat op de door de Koning vastgestelde datum, beëindigd, op voorstel van, naar gelang van het geval, de gemeente- of politieraad, of de bevoegde ministers.».

## Art. 39

In dezelfde wet wordt een artikel 76*ter* ingevoegd, luidende :

«Art. 76*ter*. Tijdens de duur van het mandaat wordt niet overgegaan tot een evaluatie tenzij op verzoek van een door de Koning aangewezen overheid en voor zover een gegeven dit noodzaakt. In dat geval hoort de evaluatiecommissie de mandaathouder. Zij besluit haar evaluatie met de vermelding «goed», «goed met opmerkingen» of «onvoldoende».

De vermelding «goed» betekent dat het mandaat kan worden voortgezet.

De vermelding «goed met opmerkingen» impliceert dat de mandaathouder op het door de evaluatiecommissie bepaalde ogenblik voor haar opnieuw verschijnt om na te gaan in welke mate aan de opmerkingen gevolg werd gegeven. Besluit de commissie dan tot een evaluatie «goed» of «goed met opmerkingen», dan kan het mandaat worden voortgezet. Luidt de evaluatie «onvoldoende», dan is het vierde lid van toepassing.

Indien de evaluatie de vermelding «onvoldoende» draagt, wordt het mandaat op de door de Koning vastgestelde datum, beëindigd, op voorstel van, naar gelang van het geval, de gemeente- of politieraad, of de bevoegde ministers.».

## Art. 40

Un article 76<sup>quater</sup>, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 76<sup>quater</sup>. Par dérogation à l'article 57, le mandataire conserve la dernière évaluation qui lui a été donnée avant sa désignation jusqu'à l'évaluation suivante décernée conformément au Chapitre VIII du Titre II.

Dans ce cas, une nouvelle période d'évaluation débute le jour où le mandat prend fin.».

## Art. 41

A l'article 77 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° le 2° est remplacé par la disposition suivante:

«2° le jour où est échue la durée du mandat pour lequel le renouvellement n'est pas sollicité.»;

2° le 3° est supprimé.

## Art. 42

L'article 78 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 78. Il est mis fin au mandat si le membre du personnel :

1° met volontairement fin à son mandat;

2° a, suite à sa demande en renouvellement, une évaluation portant la mention «insuffisant»;

3° est désigné pour un autre mandat en application de l'article 107, alinéa 6, de la loi.

Il en va de même, le cas échéant, lorsque l'évaluation lors du renouvellement porte la mention «satisfaisant».

Tant qu'il n'a pas été décidé du renouvellement du mandat par l'autorité compétente, le mandataire dont le renouvellement du mandat est examiné reste désigné à celui-ci. Le temps écoulé est, le cas échéant, imputé sur le délai suivant de cinq ans.

## Art. 40

In dezelfde wet wordt een artikel 76<sup>quater</sup> ingevoegd, luidende:

«Art. 76<sup>quater</sup>. In afwijking van artikel 57, behoudt de mandaathouder de laatste evaluatie die hem vóór zijn aanwijzing werd gegeven tot hem de volgende evaluatie overeenkomstig Hoofdstuk VIII van Titel II wordt toegekend.

In dat geval vangt een nieuwe evaluatieperiode aan op de dag waarop het mandaat eindigt.».

## Art. 41

In artikel 77 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° 2° wordt vervangen als volgt:

«2° op de dag waarop de duur van de termijn van het mandaat, waarvoor geen aanvraag tot hernieuwing werd ingediend, afloopt.»;

2° het 3° vervalt.

## Art. 42

Artikel 78 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt :

«Art. 78. Het mandaat wordt beëindigd indien het betrokken personeelslid :

1° vrijwillig zijn mandaat beëindigt;

2° ingevolge zijn aanvraag tot hernieuwing, een evaluatie met vermelding «onvoldoende» heeft;

3° met toepassing van artikel 107, zesde lid, van de wet, wordt aangewezen voor een ander mandaat.

Hetzelfde geldt, in voorkomend geval, wanneer de evaluatie bij hernieuwing de vermelding «voldoende» draagt.

Zolang niet is beslist door de bevoegde overheid, blijft de mandaathouder van wie de hernieuwing van het mandaat wordt onderzocht, aangewezen voor dit mandaat. De verlopen tijd wordt, in voorkomend geval, aangerekend op de volgende termijn van vijf jaar.

Tant que la sélection consécutive à la déclaration de vacance n'est pas clôturée, le mandataire dont l'évaluation porte la mention «satisfaisant» reste désigné à son mandat. Le temps écoulé est, le cas échéant, imputé sur le délai suivant de cinq ans.».

#### Art. 43

L'article 79 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Il peut être mis fin prématurément au mandat lorsque le mandataire encourt une suspension par mesure disciplinaire ou une sanction disciplinaire plus lourde. Cette mesure est prise après que l'intéressé ait été entendu.».

#### Art. 44

Un article 79*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi.

«Art. 79*bis*. § 1<sup>er</sup>. Le mandataire de la police locale qui n'exerce plus de fonction à mandat suite à une restructuration est réaffecté par le bourgmestre ou le collègue de police à un emploi qui correspond à ses qualifications.

Le mandataire de la police fédérale qui n'exerce plus de fonction à mandat suite à une restructuration est réaffecté par le ministre de l'Intérieur à un emploi qui correspond à ses qualifications. La réaffectation d'un mandataire de la direction générale de la police judiciaire a lieu sur avis conforme du ministre de la Justice.

§ 2. A dater de la fin de l'exercice du mandat et pour une période allant jusqu'à l'issue du mandat supprimé, le mandataire concerné a le choix statutaire entre le maintien de sa position juridique pécuniaire liée à l'exercice de la fonction à mandat supprimée et celle visée à sa nouvelle fonction.».

#### Art. 45

Un article 137*ter*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 137*ter*. Le Roi peut coordonner et mettre en concordance les dispositions législatives en vigueur relatives à la position juridique du personnel des services

Zolang de selectie ingevolge de vacantverklaring niet is beslecht, blijft de mandaathouder van wie de evaluatie de vermelding «voldoende» draagt, aangewezen voor zijn mandaat. De verlopen tijd wordt, in voorkomend geval, aangerekend op de volgende termijn van vijf jaar.».

#### Art. 43

Artikel 79 van dezelfde wet wordt vervangen als volgt:

«Het mandaat kan voortijdig worden beëindigd wanneer de mandaathouder een schorsing bij tuchtmaatregel of een zwaardere tuchtstraf oploopt. Die maatregel wordt genomen nadat de betrokkene werd gehoord.».

#### Art. 44

In dezelfde wet wordt een artikel 79*bis* ingevoegd, luidende:

«Art. 79*bis*. § 1. De mandaathouder in de lokale politie die ingevolge een herstructurering geen mandaatambt meer uitoefent, wordt door de burgemeester of het politiecollege herplaatst in een ambt dat overeenstemt met zijn kwalificaties.

De mandaathouder in de federale politie die ingevolge een herstructurering geen mandaatambt meer uitoefent, wordt door de minister van Binnenlandse Zaken herplaatst in een ambt dat overeenstemt met zijn kwalificaties. Betreft het een mandaathouder van de algemene directie gerechtelijke politie, dan geschiedt de herplaatsing op eensluidend advies van de minister van Justitie.

§ 2. De betrokken mandaathouder heeft vanaf het einde van die mandaatuitoefening en voor de periode gaande tot de afloop van de afgebroken mandaattermijn, de statutaire keuze tussen het behoud van de geldelijke rechtspositie verbonden aan het afgebroken mandaatambt en die verbonden aan zijn nieuw ambt.».

#### Art. 45

In dezelfde wet wordt een artikel 137*ter* ingevoegd, luidende:

«Art. 137*ter*. De Koning kan de nog geldende wetbepalingen betreffende de rechtspositie van het personeel van de politiediensten coördineren, onderling in

de police en y apportant les modifications qui se recommandent dans un but de simplification formelle, sans qu'il puisse être porté atteinte aux principes inscrits dans ces dispositions.

L'arrêté de coordination fera l'objet d'un projet de loi de ratification qui sera soumis aux Chambres législatives au cours de la session, si elles sont réunies, sinon au début de leur plus prochaine session.».

#### Art. 46

Un article 137*quater*, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

«Art. 137*quater*. A l'exception de l'article 76 et sans préjudice de l'alinéa 2, les procédures d'évaluation et de renouvellement des mandataires qui sont en cours au jour de l'entrée en vigueur du présent article sont poursuivies conformément aux dispositions applicables la veille de cette entrée en vigueur.

Le commissaire général, les directeurs généraux et les directeurs généraux adjoints de la police fédérale qui ont sollicité le renouvellement de leur fonction à mandat, gardent leur mandat jusqu'à la mise en place des nouvelles structures de la police fédérale. A ce moment, un prolongement éventuel de leur mandat pour un nouveau terme de cinq ans dépend du résultat de la procédure en renouvellement atteint à ce moment au plus tard. «.

### CHAPITRE VIII

#### Modification du Code d'instruction criminelle

#### Art. 47

Dans l'article 47*ter*, §2, alinéa 4, du Code d'instruction criminelle, modifié par la loi du 6 janvier 2003, les mots «service judiciaire déconcentré, visé» sont remplacés par les mots «direction judiciaire déconcentrée visée».

#### Art. 48

A l'article 47*decies* du même code sont apportées les modifications suivantes:

1° dans le § 3, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «service judiciaire déconcentré visé» sont remplacés par les mots «direction judiciaire déconcentrée visée»;

overeenstemming brengen en er de nodige wijzigingen in aanbrengen met het oog op vereenvoudiging qua vorm, zonder te raken aan de erin neergelegde beginselen.

Ter bekrachtiging van het coördinatiebesluit zal bij de Wetgevende Kamers een wetsontwerp worden ingediend in de loop van de zitting, indien zij bijeen zijn, en, zo niet, in het begin van hun eerstvolgende zitting.».

#### Art. 46

In dezelfde wet wordt een artikel 137*quater* ingevoegd, luidende:

«Art. 137*quater*. Met uitzondering van artikel 76 en onverminderd het tweede lid, worden de op de dag van de inwerkingtreding van dit artikel lopende evaluatie- en hernieuwingsprocedures van de mandaathouders verdergezet overeenkomstig de bepalingen die van toepassing waren op de dag voorafgaand aan die inwerkingtreding.

De commissaris-generaal, directeurs-generaal en adjunct-directeurs-generaal van de federale politie die de hernieuwing van hun mandaat hebben aangevraagd, blijven in hun mandaatfunctie tot de inplaatsstelling van de nieuwe structuren van de federale politie. Een dan eventuele voortzetting van hun mandaat voor een nieuwe termijn van vijf jaar is afhankelijk van het ten laatste tegen dan bekomen resultaat van de hernieuwingsprocedure.».

### HOOFDSTUK VIII

#### Wijziging van het Wetboek van strafvordering

#### Art. 47

In artikel 47*ter*, §2, vierde lid, van het Wetboek van Strafvordering, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie».

#### Art. 48

In artikel 47*decies* van hetzelfde wetboek worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 3, eerste lid, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

2° dans le § 3, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «de la direction judiciaire déconcentrée»;

3° dans le § 5, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots «du service judiciaire déconcentré» sont remplacés par les mots «de la direction judiciaire déconcentrée».

#### Art. 49

A l'article 90 du même code, modifié par la loi du [Doc.parl., Sénat, S.O. 2003-2004, 3-450/1, p. 193], sont apportées les modifications suivantes:

1° au § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, les mots «directeur général de l'Appui opérationnel» sont remplacés par les mots «directeur des unités spéciales»;

2° au § 3, alinéa 2, les mots «Direction générale de l'appui opérationnel» sont remplacés par les mots «direction des unités spéciales».

#### Art. 50

A l'article 103 du Code d'instruction criminelle, inséré par la loi du 7 juillet 2002, sont apportées les modifications suivantes:

1° au § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, les mots «directeur général de l'Appui opérationnel» sont remplacés par les mots «directeur des unités spéciales»;

2° au § 3, alinéa 2, les mots «Direction générale de l'appui opérationnel» sont remplacés par les mots «direction des unités spéciales».

### CHAPITRE IX

**Modification de la Partie XII de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police, confirmée par la loi du 30 décembre 2001**

#### Art. 51

Dans l'article XII.VII.27bis, PJPol, tel qu'inséré par la loi du 3 juillet 2005, les mots «VII.III.3» sont remplacés par les mots «66 de la loi du 26 avril 2002».

2° in § 3, eerste lid, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie»;

3° in § 5, eerste lid, wordt het woord «dienst» vervangen door het woord «directie».

#### Art. 49

In artikel 90 van het Wetboek van strafvordering, zoals gewijzigd bij de wet van [Gedr. St., Senaat, G.Z. 2003-2004, 3-450/1, p. 193], worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 1, tweede lid, worden de woorden «directeur-generaal Operationele Ondersteuning» vervangen door de woorden «directeur van de speciale eenheden»;

2° in § 3, tweede lid, worden de woorden «Algemene Directie Operationele Ondersteuning» vervangen door de woorden «directie van de speciale eenheden».

#### Art. 50

In artikel 103 van het Wetboek van strafvordering, zoals ingevoegd bij de wet van 7 juli 2002, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 1, tweede lid, worden de woorden «directeur-generaal Operationele Ondersteuning» vervangen door de woorden «directeur van de speciale eenheden»;

2° in § 3, tweede lid, worden de woorden «Algemene Directie Operationele Ondersteuning» vervangen door de woorden «directie van de speciale eenheden».

### HOOFDSTUK IX

**Wijziging van Deel XII van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, bekrachtigd bij de wet van 30 december 2001**

#### Art. 51

In artikel XII.VII.27bis, RPPol, zoals ingevoegd bij de wet van 3 juli 2005, worden de woorden «VII.III.3» vervangen door de woorden «66 van de wet van 26 april 2002».

## CHAPITRE X

## Dispositions abrogatoire et finales

## Art. 52

Aussi longtemps qu'un directeur général de la police fédérale chargé de l'appui et de la gestion n'a pas été désigné, les membres du personnel visés à l'article 108*bis*, alinéa 4, de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, sont nommés ou engagés par le directeur général des ressources humaines de la police fédérale ou le directeur du service qu'il désigne.

## Art. 53

L'article 45 de la loi du 3 juillet 2005 portant modification de certains aspects du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police, est abrogé.

## Art. 54

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*, à l'exception des articles 3, à 7, 12 à 21, 24, 26, 28 à 30, 47 à 50 qui entrent en vigueur à la date fixée par le Roi.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'État et publiée au *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 5 mars 2006

**ALBERT**

PAR LE ROI :

*Le vice-premier ministre et ministre de la Justice,*

Laurette ONKELINX

*Le vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur,*

Patrick DEWAELE

## HOOFDSTUK X

## Opheffings- en slotbepalingen

## Art. 52

Zolang er geen directeur-generaal van de federale politie belast met de ondersteuning en het beheer is aangewezen, worden de in artikel 108*bis*, vierde lid, van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, bedoelde personeelsleden benoemd of aangeworven door de directeur-generaal personeel van de federale politie of door de directeur van de dienst die hij aanwijst.

## Art. 53

Artikel 45 van de wet van 3 juli 2005 tot wijziging van bepaalde aspecten van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse bepalingen met betrekking tot de politiediensten, wordt opgeheven.

## Art. 54

Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt, met uitzondering van de artikelen 3 tot 7, 12 tot 21, 24, 26, 28 tot 30, 47 tot 50, die in werking treden op de door de Koning te bepalen datum.

Kondigen deze wet af, bevelen dat ze met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 5 maart 2006

**ALBERT**

VAN KONINGSWEGE :

*De vice-eerste minister en minister van Justitie,*

Laurette ONKELINX

*De vice-eerste minister en minister van Binnenlandse Zaken,*

Patrick DEWAELE

**ANNEXE**

**BIJLAGE**

## TEXTE DE BASE

### Loi générale du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles et ecclésiastiques

Art. 8, §1<sup>er</sup>, alinéa 3

Pour l'application de la présente loi est assimilé à une nomination à titre définitif le mandat attribué en application soit de l'article 74*bis* de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'État, soit de l'article 22 de l'arrêté royal du 26 septembre 1994 fixant les principes généraux du statut administratif et pécuniaire des agents de l'État applicables au personnel des services des gouvernements de Communauté et de Région et des Collèges de la Commission communautaire commune et de la Commission communautaire française ainsi qu'aux personnes morales de droit public qui en dépendent soit de l'article VII.III.2 de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police. Le Roi peut par arrêté délibéré en Conseil des ministres, assimiler à une nomination à titre définitif d'autres mandats de nature analogue qu'il désigne.

### Loi du 5 août 1992 sur la fonction de police

Article 5, alinéa 3

Conformément à l'article 143*ter* du Code judiciaire, le ministre de la Justice détermine par directive, en partant des principes de spécialité et de subsidiarité, les missions de police judiciaire qui sont réalisées prioritairement, d'une part, par la police locale, d'autre part, par les services judiciaires et autres services de la police fédérale.

Art. 5/2, alinéa 6

Le directeur du service judiciaire déconcentré informe préalablement le directeur coordonnateur administratif et le bourgmestre de toutes les opérations que l'unité judiciaire entreprend sur le territoire de la commune et qui sont de nature à troubler la tranquillité publique.

## TEXTE ADAPTE

### Loi générale du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles et ecclésiastiques

Art. 8, §1<sup>er</sup>, alinéa 3

Pour l'application de la présente loi est assimilé à une nomination à titre définitif le mandat attribué en application soit de l'article 74*bis* de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'État, soit de l'article 22 de l'arrêté royal du 26 septembre 1994 fixant les principes généraux du statut administratif et pécuniaire des agents de l'État applicables au personnel des services des gouvernements de Communauté et de Région et des Collèges de la Commission communautaire commune et de la Commission communautaire française ainsi qu'aux personnes morales de droit public qui en dépendent soit de l'article 65 de la loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police. Le Roi peut par arrêté délibéré en Conseil des ministres, assimiler à une nomination à titre définitif d'autres mandats de nature analogue qu'il désigne.

### Loi du 5 août 1992 sur la fonction de police

Article 5, alinéa 3

Conformément à l'article 143*ter* du Code judiciaire, le ministre de la Justice détermine par directive, en partant des principes de spécialité et de subsidiarité, les missions de police judiciaire qui sont réalisées prioritairement, d'une part, par la police locale, d'autre part, par les directions judiciaires déconcentrées et autres services de la police fédérale.

Art. 5/2, alinéa 6

Le directeur judiciaire informe préalablement le directeur coordonnateur administratif et le bourgmestre de toutes les opérations que la direction judiciaire entreprend sur le territoire de la commune et qui sont de nature à troubler la tranquillité publique.

## BASISTEKST

**Algemene wet van 21 juli 1844 op de burgerlijke en kerkelijke pensioenen**

Art. 8, §1, derde lid

Voor de toepassing van deze wet wordt met een vaste benoeming gelijkgesteld, een mandaat verleend met toepassing, hetzij van artikel 74*bis* van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel, hetzij van artikel 22 van het koninklijk besluit van 26 september 1994 tot bepaling van de algemene principes van het administratief en geldelijk statuut van de rijksambtenaren, die van toepassing zijn op het personeel van de diensten van de Gemeenschaps- en Gewestregeringen en van de Colleges van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en van de Franse Gemeenschapscommissie, alsook op de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhangen, hetzij van artikel VII.III.2 van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten. De Koning kan, bij een besluit genomen na overleg in de Ministerraad, andere mandaten van vergelijkbare aard die Hij aanwijst, met een vaste benoeming gelijkstellen.

**Wet van 5 augustus 1992 op het politieambt**

Art.5, derde lid

Overeenkomstig artikel 143*ter* van het Gerechtelijk Wetboek en uitgaande van de principes van specialiteit en subsidiariteit, bepaalt de minister van Justitie bij richtlijn de opdrachten van gerechtelijke politie die prioritair worden vervuld, enerzijds, door de lokale politie, anderzijds, door de gerechtelijke diensten en andere diensten van de federale politie.

Art. 5/2, zesde lid

De directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst informeert voorafgaandelijk de bestuurlijke directeur-coördinator en de burgemeester over alle operaties die de gerechtelijke eenheid onderneemt op het grondgebied van de gemeente en die van aard zijn om de openbare rust te verstoren.

## AANGEPASTE TEKST

**Algemene wet van 21 juli 1844 op de burgerlijke en kerkelijke pensioenen**

Art. 8, §1, derde lid

Voor de toepassing van deze wet wordt met een vaste benoeming gelijkgesteld, een mandaat verleend met toepassing, hetzij van artikel 74*bis* van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel, hetzij van artikel 22 van het koninklijk besluit van 26 september 1994 tot bepaling van de algemene principes van het administratief en geldelijk statuut van de rijksambtenaren, die van toepassing zijn op het personeel van de diensten van de Gemeenschaps- en Gewestregeringen en van de Colleges van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en van de Franse Gemeenschapscommissie, alsook op de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhangen, hetzij van artikel 65 van de wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten. De Koning kan, bij een besluit genomen na overleg in de Ministerraad, andere mandaten van vergelijkbare aard die Hij aanwijst, met een vaste benoeming gelijkstellen.

**Wet van 5 augustus 1992 op het politieambt**

Art. 5, derde lid

Overeenkomstig artikel 143*ter* van het Gerechtelijk Wetboek en uitgaande van de principes van specialiteit en subsidiariteit, bepaalt de minister van Justitie bij richtlijn de opdrachten van gerechtelijke politie die prioritair worden vervuld, enerzijds, door de lokale politie, anderzijds, door de gedeconcentreerde gerechtelijke directies en andere diensten van de federale politie.

Art. 5/2, zesde lid

De gerechtelijke directeur informeert voorafgaandelijk de bestuurlijke directeur-coördinator en de burgemeester over alle operaties die de gerechtelijke directie onderneemt op het grondgebied van de gemeente en die van aard zijn om de openbare rust te verstoren.

## Art. 9, alinéa 2

Par arrondissement judiciaire est organisée une concertation de recherche entre le directeur coordonnateur administratif ou son délégué, le directeur du service judiciaire déconcentré ou son délégué, des représentants des polices locales et le procureur du Roi, sous la direction de ce dernier. Cette concertation porte essentiellement sur la coordination des missions de police judiciaire et sur l'organisation de l'échange de l'information. Le ministre de la Justice détermine les modalités de cette concertation de recherche.

## Art. 44/2, alinéa 3

La gestion des structures et moyens techniques informatiques nécessaires pour la banque de données générale nationale visée à l'article 44/4 est assurée par une des directions générales, chargée de l'appui, visée à l'article 93, 2°, de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux.

Art. 44/4, alinéa 1<sup>er</sup>

Les informations et les données visées à l'article 44/1, alinéa 1<sup>er</sup>, sont traitées, selon les modalités fixées par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, dans une banque de données nationale générale, créée dans une des directions générales chargée de l'appui, visée à l'article 93, 2°, de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux. Ces modalités fixent notamment les délais de conservation des informations et des données précitées. Plusieurs systèmes d'index sont inclus dans cette banque de données. Dans le cadre de ces systèmes d'index, le Roi règle aussi la surveillance de l'organe de contrôle visé à l'article 44/7 sur l'information judiciaire.

**Loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux**

## Art. 6

Il est créé un conseil fédéral de police. Il est composé comme suit :

- 1° un président;

## Art. 9, alinéa 2

Par arrondissement judiciaire est organisée une concertation de recherche entre le directeur coordonnateur administratif ou son délégué, le directeur judiciaire ou son délégué, des représentants des polices locales et le procureur du Roi, sous la direction de ce dernier. Cette concertation porte essentiellement sur la coordination des missions de police judiciaire et sur l'organisation de l'échange de l'information. Le ministre de la Justice détermine les modalités de cette concertation de recherche.

## Art. 44/2, alinéa 3

La gestion des structures et moyens techniques informatiques nécessaires pour la banque de données générale nationale visée à l'article 44/4 est assurée par le commissariat général de la police fédérale.

Art. 44/4, alinéa 1<sup>er</sup>

Les informations et les données visées à l'article 44/1, alinéa 1<sup>er</sup>, sont traitées, selon les modalités fixées par le Roi, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, dans une banque de données nationale générale, créée au sein du commissariat général de la police fédérale. Ces modalités fixent notamment les délais de conservation des informations et des données précitées. Plusieurs systèmes d'index sont inclus dans cette banque de données. Dans le cadre de ces systèmes d'index, le Roi règle aussi la surveillance de l'organe de contrôle visé à l'article 44/7 sur l'information judiciaire.

**Loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux**

## Art. 6

Il est créé un conseil fédéral de police. Il est composé comme suit :

- 1° un président;

## Art. 9, tweede lid

Per gerechtelijk arrondissement wordt een recherche-overleg georganiseerd tussen de bestuurlijke directeur-coördinator of zijn gemachtigde, de directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst of zijn gemachtigde, vertegenwoordigers van de lokale politiediensten en de procureur des Konings, onder leiding van deze laatste. Dit overleg heeft hoofdzakelijk betrekking op de coördinatie van de opdrachten van gerechtelijke politie en op de organisatie van de uitwisseling van de informatie. De minister van Justitie bepaalt de nadere regels inzake dit rechercheoverleg.

## Art. 44/2, derde lid

Het beheer van de informaticatechnische structuren en middelen, nodig voor de algemene nationale gegevensbank, bedoeld in artikel 44/4, gebeurt door één van de algemene directies belast met de ondersteuning, bedoeld in artikel 93, 2°, van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus.

## Art. 44/4, eerste lid

De inlichtingen en gegevens bedoeld in artikel 44/1, eerste lid, worden, volgens de modaliteiten bepaald door de Koning bij een in Ministerraad overlegd besluit, verwerkt in een algemene nationale gegevensbank, opgericht binnen één van de algemene directies belast met de ondersteuning, bedoeld in artikel 93, 2°, van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus. In die modaliteiten wordt hoofdzakelijk de duur van de bewaring van vernoemde inlichtingen en gegevens bepaald. In deze gegevensbank zijn meerdere indexsystemen vervat. In het kader van deze indexsystemen, regelt de Koning ook het toezicht van het controle-orgaan bedoeld in artikel 44/7 over de gerechtelijke informatie.

**Wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus**

## Art. 6

Er wordt een federale politieraad opgericht. Hij wordt als volgt samengesteld :

1° een voorzitter;

## Art. 9, tweede lid

Per gerechtelijk arrondissement wordt een recherche-overleg georganiseerd tussen de bestuurlijke directeur-coördinator of zijn gemachtigde, de gerechtelijke directeur of zijn gemachtigde, vertegenwoordigers van lokale politiediensten en de procureur des Konings, onder leiding van deze laatste. Dit overleg heeft hoofdzakelijk betrekking op de coördinatie van de opdrachten van gerechtelijke politie en op de organisatie van de uitwisseling van de informatie. De minister van Justitie bepaalt de nadere regels inzake dit rechercheoverleg.

## Art. 44/2, derde lid

Het beheer van de informaticatechnische structuren en middelen, nodig voor de algemene nationale gegevensbank, bedoeld in artikel 44/4, gebeurt door het commissariaat-generaal van de federale politie.

## Art. 44/4, eerste lid

De inlichtingen en gegevens bedoeld in artikel 44/1, eerste lid, worden, volgens de modaliteiten bepaald door de Koning bij een in Ministerraad overlegd besluit, verwerkt in een algemene nationale gegevensbank, opgericht binnen het commissariaat-generaal van de federale politie. In die modaliteiten wordt hoofdzakelijk de duur van de bewaring van vernoemde inlichtingen en gegevens bepaald. In deze gegevensbank zijn meerdere indexsystemen vervat. In het kader van deze indexsystemen, regelt de Koning ook het toezicht van het controle-orgaan bedoeld in artikel 44/7 over de gerechtelijke informatie.

**Wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus**

## Art. 6

Er wordt een federale politieraad opgericht. Hij wordt als volgt samengesteld :

1° een voorzitter;

2° un représentant du ministre de l'Intérieur et un représentant du ministre de la Justice;

3° le procureur général, président du collège des procureurs généraux;

4° un gouverneur;

5° le procureur fédéral;

6° un procureur du Roi;

7° un juge d'instruction;

8° trois bourgmestres, membres du conseil consultatif des bourgmestres et provenant chacun d'une Région différente;

9° le commissaire général;

10° un chef de corps de la police locale.

Son président excepté, le conseil fédéral de police comprend autant de membres d'expression française que de membres d'expression néerlandaise.

Le président, et les membres du conseil fédéral de police visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 4°, 6°, 7°, 8° et 10°, sont désignés par arrêté royal délibéré en Conseil des ministres, sur proposition des ministres de l'Intérieur et de la Justice pour une période renouvelable de quatre ans. Le chef de corps de la police locale est désigné sur proposition de la Commission permanente de la police locale visée à l'article 91.

#### Art. 30

Les recettes et dépenses de la zone de police sont effectuées par un comptable spécial.

Dans la zone uncommunale, le receveur communal agit comme comptable spécial.

Dans la zone pluricommunale, le comptable spécial est désigné, sur proposition du collège de police, par le

2° un représentant du ministre de l'Intérieur et un représentant du ministre de la Justice;

3° un procureur général, sur proposition du collège des procureurs généraux, pour une période renouvelable de quatre ans;

4° un gouverneur;

5° le procureur fédéral;

6° un procureur du Roi;

7° un juge d'instruction;

8° trois bourgmestres, membres du conseil consultatif des bourgmestres et provenant chacun d'une Région différente;

9° le commissaire général;

10° un chef de corps de la police locale.

Son président excepté, le conseil fédéral de police comprend autant de membres d'expression française que de membres d'expression néerlandaise.

Le président, et les membres du conseil fédéral de police visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 4°, 6°, 7°, 8° et 10°, sont désignés par arrêté royal délibéré en Conseil des ministres, sur proposition des ministres de l'Intérieur et de la Justice pour une période renouvelable de quatre ans. Le chef de corps de la police locale est désigné sur proposition de la Commission permanente de la police locale visée à l'article 91.

Le Roi désigne par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, un suppléant pour chacun des membres visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 3°, 4°, 6°, 7°, 8° et 10°, en respectant la qualité, le régime linguistique et, le cas échéant, le même mode de présentation.

#### Art. 30

Les recettes et dépenses de la zone de police sont effectuées par un comptable spécial.

Dans la zone uncommunale, le receveur communal agit comme comptable spécial.

Dans la zone pluricommunale, le comptable spécial est désigné, sur proposition du collège de police, par le

2° een vertegenwoordiger van de minister van Binnenlandse Zaken en een vertegenwoordiger van de minister van Justitie;

3° de procureur-generaal, voorzitter van het college van procureurs-generaal;

4° een gouverneur;

5° de federale procureur;

6° een procureur des Konings;

7° een onderzoeksrechter;

8° drie burgemeesters, lid van de adviesraad van burgemeesters, en die elk uit een verschillend Gewest komen;

9° de commissaris-generaal;

10° een korpschef van de lokale politie.

De federale politieraad telt, de voorzitter niet meegerekend, evenveel Nederlandstalige als Franstalige leden.

De voorzitter en de leden van de federale politieraad, bedoeld in het eerste lid, 4°, 6°, 7°, 8° en 10°, worden aangesteld voor een hernieuwbare termijn van vier jaar bij een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit, op voorstel van de ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie. De korpschef van de lokale politie wordt aangesteld op voorstel van de Vaste Commissie van de lokale politie, bedoeld in artikel 91.

#### Art. 30

De ontvangsten en uitgaven van de politiezone worden gedaan door een bijzondere rekenplichtige.

In de ééngemeentezone treedt de gemeentelontvanger als bijzondere rekenplichtige op.

In de meergemeentezone wordt de bijzondere rekenplichtige op voorstel van het politiecollege aange-

2° een vertegenwoordiger van de minister van Binnenlandse Zaken en een vertegenwoordiger van de minister van Justitie;

3° een procureur-generaal, op voorstel van het college van procureurs-generaal, voor een hernieuwbare termijn van vier jaar;

4° een gouverneur;

5° de federale procureur;

6° een procureur des Konings;

7° een onderzoeksrechter;

8° drie burgemeesters, lid van de adviesraad van burgemeesters, en die elk uit een verschillend Gewest komen;

9° de commissaris-generaal;

10° een korpschef van de lokale politie.

De federale politieraad telt, de voorzitter niet meegerekend, evenveel Nederlandstalige als Franstalige leden.

De voorzitter en de leden van de federale politieraad, bedoeld in het eerste lid, 4°, 6°, 7°, 8° en 10°, worden aangesteld voor een hernieuwbare termijn van vier jaar bij een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit, op voorstel van de ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie. De korpschef van de lokale politie wordt aangesteld op voorstel van de Vaste Commissie van de lokale politie, bedoeld in artikel 91.

De Koning wijst, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, voor elk van de in het eerste lid, 3°, 4°, 6°, 7°, 8° en 10°, bedoelde leden een plaatsvervanger aan, met inachtneming van de hoedanigheid, het taalstelsel en, in voorkomend geval, dezelfde voordrachtwijze.

#### Art. 30

De ontvangsten en uitgaven van de politiezone worden gedaan door een bijzondere rekenplichtige.

In de ééngemeentezone treedt de gemeentelontvanger als bijzondere rekenplichtige op.

In de meergemeentezone wordt de bijzondere rekenplichtige op voorstel van het politiecollege aange-

conseil de police parmi les receveurs communaux et les receveurs des centres publics d'aide sociale d'une des communes faisant partie de la zone de police ou d'une autre zone de police.

Néanmoins, le conseil de police peut faire appel à un receveur régional ou à un membre du personnel d'une commune ou d'un centre public d'aide sociale appartenant ou non à la zone, qui satisfait aux conditions pour être nommé dans sa commune en qualité de receveur communal ou de receveur du centre public d'aide sociale, exception faite, le cas échéant, de la condition d'âge.

Une même personne peut être désignée comme comptable spécial de plusieurs zones de police.

Le comptable spécial qui n'a pas la qualité de receveur, prête serment entre les mains du président du collège de police, dans les termes repris à l'article 137.

Le comptable spécial est chargé, seul et sous sa responsabilité, d'encaisser les recettes de l'autorité de police et d'acquitter sur mandats réguliers les dépenses ordonnancées jusqu'à concurrence soit du montant spécial de chaque article du budget, du crédit spécial ou du crédit provisoire, soit du montant des allocations transférées en application de l'article 248 de la nouvelle loi communale.

Dans le cas où il y aurait de la part du comptable spécial refus ou retard d'acquitter le montant de mandats réguliers, le paiement en sera poursuivi, comme en matière de contributions directes, par le receveur de l'État sur l'exécutoire du gouverneur, qui convoque le comptable spécial et l'entend préalablement, s'il se présente.

conseil de police parmi les receveurs communaux et les receveurs des centres publics d'aide sociale d'une des communes faisant partie de la zone de police ou d'une autre zone de police.

Néanmoins, le conseil de police peut faire appel à un comptable spécial d'une autre zone de police, un membre du personnel de niveau A du cadre administratif et logistique du corps de police locale, un receveur régional ou à un membre du personnel d'une commune ou d'un centre public d'aide sociale appartenant ou non à la zone, qui satisfait aux conditions pour être nommé dans sa commune en qualité de receveur communal ou de receveur du centre public d'aide sociale, exception faite, le cas échéant, de la condition d'âge.

Une même personne peut être désignée comme comptable spécial de plusieurs zones de police. Un corps de police locale peut mettre un membre de son personnel du cadre administratif et logistique à disposition d'un autre corps de police locale à titre de comptable spécial à temps plein ou à temps partiel, quelle que soit sa fonction au sein de son corps de police d'origine.

Le comptable spécial qui n'a pas la qualité de receveur, prête serment entre les mains du président du collège de police, dans les termes repris à l'article 137.

Le comptable spécial est chargé, seul et sous sa responsabilité, d'encaisser les recettes de l'autorité de police et d'acquitter sur mandats réguliers les dépenses ordonnancées jusqu'à concurrence soit du montant spécial de chaque article du budget, du crédit spécial ou du crédit provisoire, soit du montant des allocations transférées en application de l'article 248 de la nouvelle loi communale.

Dans le cas où il y aurait de la part du comptable spécial refus ou retard d'acquitter le montant de mandats réguliers, le paiement en sera poursuivi, comme en matière de contributions directes, par le receveur de l'État sur l'exécutoire du gouverneur, qui convoque le comptable spécial et l'entend préalablement, s'il se présente.

Sur décision du conseil de police, le comptable spécial qui est détenteur d'un diplôme ou certificat d'études au moins équivalent à ceux pris en compte pour le recrutement aux emplois de niveau A dans les administrations fédérales peut passer à sa demande dans le

wezen door de politieraad onder de gemeentelontvangers en de ontvangers van het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn van een van de gemeenten die deel uitmaken van de politiezone of van een andere politiezone.

De politieraad kan evenwel een beroep doen op een gewestelijke ontvanger of op een personeelslid van een al dan niet tot de politiezone behorende gemeente of openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn dat voldoet aan de voorwaarden om in zijn gemeente benoemd te worden tot gemeentelontvanger of ontvanger van het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn, met uitzondering, in voorkomend geval, van een leeftijdsvoorwaarde.

Eenzelfde persoon kan worden aangewezen als bijzondere rekenplichtige van meerdere politiezones.

De bijzondere rekenplichtige die geen ontvanger is, legt de eed af in handen van de voorzitter van het politiecollege in de bewoordingen bepaald in artikel 137.

De bijzondere rekenplichtige heeft tot taak om, alleen en onder zijn verantwoordelijkheid, de ontvangsten van de politieoverheid te innen en tegen regelmatige bevelschriften de betaalbaar gestelde uitgaven te doen ten belope, hetzij van het bijzonder bedrag bepaald in elk artikel van de begroting, van het bijzonder krediet of van het voorlopig krediet, hetzij van het bedrag van de overeenkomstig artikel 248 van de nieuwe gemeentewet, overgeschreven kredieten.

Indien de bijzondere rekenplichtige weigert het bedrag van regelmatige bevelschriften te betalen of zulks uitstelt, wordt de betaling vervolgd, zoals inzake directe belastingen, door de rijksontvanger, nadat de gouverneur, die de bijzondere rekenplichtige oproept en hem vooraf hoort, indien hij zich aanmeldt, de bevelschriften uitvoerbaar heeft verklaard.

wezen door de politieraad onder de gemeentelontvangers en de ontvangers van het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn van een van de gemeenten die deel uitmaken van de politiezone of van een andere politiezone.

De politieraad kan evenwel een beroep doen op een bijzondere rekenplichtige van een andere politiezone, een personeelslid van niveau A van het administratief en logistiek kader van het lokale politiekorps, een gewestelijke ontvanger of op een personeelslid van een al dan niet tot de politiezone behorende gemeente of openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn dat voldoet aan de voorwaarden om in zijn gemeente benoemd te worden tot gemeentelontvanger of ontvanger van het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn, met uitzondering, in voorkomend geval, van een leeftijdsvoorwaarde.

Eenzelfde persoon kan worden aangewezen als bijzondere rekenplichtige van meerdere politiezones. Een korps van de lokale politie kan één van zijn personeelsleden van het administratief en logistiek kader als voltijdse of deeltijdse bijzondere rekenplichtige ter beschikking stellen van een ander korps van de lokale politie, ongeacht of het al dan niet deze functie in zijn politiekorps van oorsprong uitoefent.

De bijzondere rekenplichtige die geen ontvanger is, legt de eed af in handen van de voorzitter van het politiecollege in de bewoordingen bepaald in artikel 137.

De bijzondere rekenplichtige heeft tot taak om, alleen en onder zijn verantwoordelijkheid, de ontvangsten van de politieoverheid te innen en tegen regelmatige bevelschriften de betaalbaar gestelde uitgaven te doen ten belope, hetzij van het bijzonder bedrag bepaald in elk artikel van de begroting, van het bijzonder krediet of van het voorlopig krediet, hetzij van het bedrag van de overeenkomstig artikel 248 van de nieuwe gemeentewet, overgeschreven kredieten.

Indien de bijzondere rekenplichtige weigert het bedrag van regelmatige bevelschriften te betalen of zulks uitstelt, wordt de betaling vervolgd, zoals inzake directe belastingen, door de rijksontvanger, nadat de gouverneur, die de bijzondere rekenplichtige oproept en hem vooraf hoort, indien hij zich aanmeldt, de bevelschriften uitvoerbaar heeft verklaard.

Bij beslissing van de politieraad kan de bijzondere rekenplichtige die houder is van een diploma of studiegetuigschrift dat ten minste evenwaardig is met die welke in aanmerking worden genomen voor de indienstneming in de betrekkingen van niveau A bij de federale rijks-

## Art. 48

Le chef de corps de la police locale est désigné à son emploi par le Roi pour un terme de cinq ans, renouvelable une fois, sur proposition motivée du conseil communal ou du conseil de police et après avis motivé du procureur général près la cour d'appel et du gouverneur, parmi les candidats jugés aptes par une commission de sélection.

Le bourgmestre ou le collège de police peut, par décision motivée, présenter un autre candidat jugé apte par la commission de sélection.

Art. 49, alinéas 1<sup>er</sup> et 2

A l'issue du premier terme de cinq ans, le Roi prolonge la désignation du chef de corps de la police locale après avis motivé du conseil communal ou du conseil de police, du bourgmestre ou du collège de police, du procureur général près la cour d'appel et du gouverneur, et sur la base d'une évaluation globale effectuée par une commission d'évaluation. La désignation ne peut être prolongée lorsque le conseil communal ou le conseil de police et le bourgmestre ou le collège de police émettent, après avoir entendu le chef de corps, un avis négatif motivé.

Il peut être mis fin anticipativement au mandat du chef de corps, s'il apparaît, sur la base d'une évaluation de la commission d'évaluation, après avis des instances visées à l'alinéa 1<sup>er</sup>, et après que l'intéressé ait été entendu, que ce dernier ne donne pas satisfaction dans sa fonction. Le Roi arrête les conditions de réaffectation des chefs de corps au mandat duquel il est mis fin ou dont le mandat n'est pas renouvelé.

## Art. 48

cadre administratif et logistique du corps de police locale concerné. Le comptable spécial de plusieurs zones de police peut être transféré vers le cadre du personnel de deux corps de police au maximum. Il est revêtu de plein droit du grade de conseiller. Le conseil de police peut décider de sauvegarder le niveau de rémunération dont bénéficiait le comptable spécial avant son transfert. Pour le surplus, le Roi fixe les modalités dudit transfert.

Le chef de corps de la police locale est désigné à son emploi par le Roi, sur proposition motivée du conseil communal ou du conseil de police et après avis motivé du procureur général près la cour d'appel et du gouverneur, parmi les candidats jugés aptes par une commission de sélection.

Le bourgmestre ou le collège de police peut, par décision motivée, présenter un autre candidat jugé apte par la commission de sélection.

Art. 49, alinéas 1<sup>er</sup> et 2

Le Roi statue sur les demandes en renouvellement de désignation au mandat de chef de corps de la police locale après avis motivé du conseil communal ou du conseil de police, du bourgmestre ou du collège de police, du procureur général près la cour d'appel et du gouverneur, et sur la base d'une évaluation globale effectuée par une commission d'évaluation. La désignation ne peut être prolongée lorsque le conseil communal ou le conseil de police et le bourgmestre ou le collège de police émettent, après avoir entendu le chef de corps, un avis négatif motivé.

Il peut être mis fin anticipativement au mandat du chef de corps, s'il apparaît, sur la base d'une évaluation de la commission d'évaluation, après avis des instances visées à l'alinéa 1<sup>er</sup>, et après que l'intéressé ait été entendu, que ce dernier obtient une évaluation «insuffisante». Le Roi arrête les conditions de réaffectation des chefs de corps au mandat duquel il est mis fin ou dont le mandat n'est pas renouvelé.

## Art. 48

De chef van het lokale politiekorps wordt door de Koning in zijn functie aangewezen voor een éénmaal hernieuwbare termijn van vijf jaar, op gemotiveerde voordracht van de gemeenteraad of van de politieraad en na gemotiveerd advies van de procureur-generaal bij het hof van beroep en van de gouverneur, uit de door een selectiecommissie geschikt bevonden kandidaten.

De burgemeester of het politiecollege kan met een gemotiveerde beslissing, een ander door de selectiecommissie geschikt bevonden kandidaat voordragen.

## Art. 49, eerste en tweede lid

Na afloop van de eerste termijn van vijf jaar, verlengt de Koning de aanstelling van de korpschef van de lokale politie na gemotiveerd advies van de gemeenteraad of van de politieraad, van de burgemeester of van het politiecollege, van de procureur-generaal bij het hof van beroep en van de gouverneur, en op grond van een globale evaluatie uitgevoerd door een evaluatiecommissie. De aanstelling mag niet worden verlengd indien de gemeenteraad of de politieraad en de burgemeester of het politiecollege na de korpschef te hebben gehoord, een met redenen omkleed negatief advies uitbrengen.

Het mandaat van de korpschef kan vroegtijdig worden beëindigd wanneer, op grond van een evaluatie door de evaluatiecommissie, na advies van de in het eerste lid vermelde instanties en nadat de betrokkene werd gehoord, blijkt dat deze laatste in zijn functie geen voldoening schenkt. De Koning bepaalt de voorwaarden voor de reffectatie van korpschefs van wie het mandaat niet wordt vernieuwd of wordt beëindigd.

besturen, op zijn verzoek overgaan naar het administratief en logistiek kader van het betrokken lokale politiekorps. De bijzondere rekenplichtige van meerdere politiezones kan slechts overgaan naar de personeelsformatie van ten hoogste twee lokale politiekorpsen. Hij wordt van rechtswege bekleed met de graad van adviseur. De politieraad kan beslissen het niveau van bezoldiging dat de bijzondere rekenplichtige vóór zijn overgang genoot, te vrijwaren. Voor het overige bepaalt de Koning de nadere regelen van die overgang.

## Art. 48

De chef van het lokale politiekorps wordt door de Koning in zijn functie aangewezen op gemotiveerde voordracht van de gemeenteraad of van de politieraad en na gemotiveerd advies van de procureur-generaal bij het hof van beroep en van de gouverneur, uit de door een selectiecommissie geschikt bevonden kandidaten.

De burgemeester of het politiecollege kan met een gemotiveerde beslissing, een ander door de selectiecommissie geschikt bevonden kandidaat voordragen.

## Art. 49, eerste en tweede lid

De Koning beslist over de aanvragen tot hernieuwing van de aanstelling tot korpschef van de lokale politie na gemotiveerd advies van de gemeenteraad of van de politieraad, van de burgemeester of van het politiecollege, van de procureur-generaal bij het hof van beroep en van de gouverneur, en op grond van een globale evaluatie uitgevoerd door een evaluatiecommissie. De aanstelling mag niet worden verlengd indien de gemeenteraad of de politieraad en de burgemeester of het politiecollege na de korpschef te hebben gehoord, een met redenen omkleed negatief advies uitbrengen.

Het mandaat van de korpschef kan vroegtijdig worden beëindigd wanneer, op grond van een evaluatie door de evaluatiecommissie, na advies van de in het eerste lid vermelde instanties en nadat de betrokkene werd gehoord, blijkt dat deze laatste een evaluatie «onvoldoende» haalt. De Koning bepaalt de voorwaarden voor de reffectatie van korpschefs van wie het mandaat niet wordt vernieuwd of wordt beëindigd.

## Art. 93

La police fédérale comprend :

1° le commissaire général dont relèvent toutes les directions générales et services de la police fédérale;

2° les directions générales que le Roi détermine par arrêté délibéré en Conseil des ministres, dirigées chacune par un directeur général, dont au moins une direction générale de la police judiciaire, une direction générale de la police administrative et des directions générales chargées de l'appui et de la gestion.

Les directions générales sont composées de services centraux ou déconcentrés, parmi lesquels:

- a) des services de coordination et d'appui déconcentrés;
- b) des services judiciaires déconcentrés;
- c) des carrefours d'informations d'arrondissement;
- d) des centres de communication et d'information.

## Art. 94

Le ressort et le siège des services déconcentrés de la police fédérale visés à l'article 93, 3° et 4° sont ceux des arrondissements judiciaires, sauf exception justifiée par des situations particulières. Dans ce cas, le Roi fixe par arrêté délibéré en Conseil des ministres le ressort et le siège des services déconcentrés afin de tenir compte de ces particularités.

## Art. 98

La police fédérale est placée sous l'autorité du ministre de l'Intérieur et du ministre de la Justice qui, confor-

## Art. 93

§ 1<sup>er</sup>. La police fédérale comprend :

1° le commissariat général;

2° trois directions générales, à savoir la direction générale de la police administrative, la direction générale de la police judiciaire et la direction générale de l'appui et de la gestion.

Le commissariat général et les directions générales se composent de directions et services centraux et déconcentrés, dont :

- 1° les directions de coordination et d'appui déconcentrées;
- 2° les directions judiciaires déconcentrées;
- 3° les carrefours d'information d'arrondissement;
- 4° les centres d'information et de communication.

Pour le surplus, sous réserve de l'application des articles 100bis à 102bis, le Roi règle l'organisation du commissariat général et des directions générales en directions et services.

§ 2. Toutes les directions générales, directions et services de la police fédérale relèvent du commissaire général.

## Art. 94

Le ressort et le siège des directions et services déconcentrés de la police fédérale visés à l'article 93, §1<sup>er</sup>, alinéa 2, 1° à 3°, sont ceux des arrondissements judiciaires, sauf exception justifiée par des situations particulières. Dans ce cas, le Roi fixe par arrêté délibéré en Conseil des ministres le ressort et le siège des directions et services déconcentrés afin de tenir compte de ces particularités.

## Art. 98

La police fédérale est placée sous l'autorité du ministre de l'Intérieur et du ministre de la Justice qui, confor-

## Art. 93

De federale politie bestaat uit :

1° de commissaris-generaal, onder wie alle algemene directies en diensten van de federale politie ressorteren;

2° de algemene directies bepaald door een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit, elk geleid door een directeur-generaal, waaronder minstens een algemene directie gerechtelijke politie, een algemene directie bestuurlijke politie en algemene directies belast met de ondersteuning en het beheer.

De algemene directies bestaan uit centrale of gedeconcentreerde diensten, onder dewelke:

- a) gedeconcentreerde coördinatie- en steundiensten;
- b) gedeconcentreerde gerechtelijke diensten;
- c) arrondissementele informatiekruispunten;
- d) communicatie- en informatiecentra.

## Art. 94

Het ambtsgebied en de zetel van de gedeconcentreerde diensten van de federale politie bedoeld in artikel 93, 3° en 4° zijn die van de gerechtelijke arrondissementen, behoudens uitzonderingen wegens bijzondere omstandigheden. In dat geval, bepaalt de Koning, bij een in Ministerraad overlegd besluit, het ambtsgebied en de zetel van de gedeconcentreerde diensten, om rekening te houden met die bijzondere omstandigheden.

## Art. 98

Overeenkomstig de wettelijke bepalingen, leggen de minister van Binnenlandse Zaken en de minister van

## Art. 93

§1. De federale politie bestaat uit :

1° het commissariaat-generaal;

2° drie algemene directies, zijnde de algemene directie bestuurlijke politie, de algemene directie gerechtelijke politie en de algemene directie van de ondersteuning en het beheer.

Het commissariaat-generaal en de algemene directies bestaan uit centrale en gedeconcentreerde directies en diensten, waaronder :

1° de gedeconcentreerde coördinatie- en steundirecties;

2° de gedeconcentreerde gerechtelijke directies;

3° de arrondissementele informatiekruispunten;

4° de informatie- en informatiecentra.

Voor het overige, onder voorbehoud van de toepassing van de artikelen 100bis tot 102bis, bepaalt de Koning de organisatie in directies en diensten van het commissariaat-generaal en de algemene directies.

§2. Alle algemene directies, directies en diensten van de federale politie ressorteren onder de commissaris-generaal.

## Art. 94

Het ambtsgebied en de zetel van de gedeconcentreerde directies en diensten van de federale politie bedoeld in artikel 93, §1, tweede lid, 1° tot 3°, zijn die van de gerechtelijke arrondissementen, behoudens uitzonderingen wegens bijzondere omstandigheden. In dat geval, bepaalt de Koning, bij een in Ministerraad overlegd besluit, het ambtsgebied en de zetel van de gedeconcentreerde directies en diensten, om rekening te houden met die bijzondere omstandigheden.

## Art. 98

Overeenkomstig de wettelijke bepalingen, leggen de minister van Binnenlandse Zaken en de minister van

mément aux dispositions légales, sont conjointement compétents pour fixer les principes généraux de l'organisation, du fonctionnement et de l'administration générale de la police fédérale pour assurer notamment un service minimum équivalent à la population.

Ils fixent conjointement les compétences du commissaire général, des directeurs coordonnateurs administratifs et des directeurs des services judiciaires, ainsi que les attributions des directeurs généraux qui disposeront de compétences pour l'organisation interne de leur direction générale et la gestion de celle-ci en matière de personnel, de fonctionnement et d'investissements.

La signature du ministre de l'Intérieur et celle du ministre de la Justice sont notamment requises pour les arrêtés royaux organiques relatifs à la police fédérale et pour la note de politique générale se rapportant à la police fédérale dans le cadre du projet de budget général des dépenses.

Sans préjudice d'autres dispositions légales ou réglementaires, la gestion quotidienne de la police fédérale est confiée au ministre de l'Intérieur. Lorsque le traitement de ces dossiers influence directement la direction générale de la police judiciaire, les services judiciaires ou la gestion de l'information, il y associe le ministre de la Justice selon les règles qu'ils fixent en commun.

#### Art. 99

La police fédérale est placée sous la direction du commissaire général. Il est responsable de l'exécution, par la police fédérale, de la politique policière définie par les ministres de l'Intérieur et de la Justice, et plus particulièrement, de l'exécution du plan national de sécurité pour ce qui concerne la police fédérale.

Il assure la coordination entre les directions générales, veille à ce que l'appui nécessaire soit apporté aux opérations et est responsable du fonctionnement quotidien de la police fédérale. Il assure l'exécution intégrée des missions de la police fédérale et veille en particulier à ce que le directeur coordonnateur administratif et le directeur du service judiciaire déconcentré coordonnent leurs activités.

Lorsque leurs ordres, instructions et directives con-

mément aux dispositions légales, sont conjointement compétents pour fixer les principes généraux de l'organisation, du fonctionnement et de l'administration générale de la police fédérale pour assurer notamment un service minimum équivalent à la population.

Ils fixent conjointement les compétences du commissaire général, des directeurs coordonnateurs administratifs et des directeurs judiciaires, ainsi que les attributions des directeurs généraux qui disposeront de compétences pour l'organisation interne de leur direction générale et la gestion de celle-ci en matière de personnel, de fonctionnement et d'investissements.

La signature du ministre de l'Intérieur et celle du ministre de la Justice sont notamment requises pour les arrêtés royaux organiques relatifs à la police fédérale et pour la note de politique générale se rapportant à la police fédérale dans le cadre du projet de budget général des dépenses.

Sans préjudice d'autres dispositions légales ou réglementaires, la gestion quotidienne de la police fédérale est confiée au ministre de l'Intérieur. Lorsque le traitement de ces dossiers influence directement la direction générale de la police judiciaire, les directions judiciaires déconcentrées ou la gestion de l'information, il y associe le ministre de la Justice selon les règles qu'ils fixent en commun.

#### Art. 99

La police fédérale est placée sous la direction du commissaire général. Il est responsable de l'exécution, par la police fédérale, de la politique policière définie par les ministres de l'Intérieur et de la Justice, et plus particulièrement, de l'exécution du plan national de sécurité pour ce qui concerne la police fédérale.

Il dirige et assure la coordination entre les directions générales, veille à ce que l'appui nécessaire soit apporté aux opérations et est responsable du fonctionnement quotidien de la police fédérale. Il assure l'exécution intégrée des missions de la police fédérale et veille en particulier à ce que le directeur coordonnateur administratif et le directeur judiciaire coordonnent leurs activités.

Lorsque leurs ordres, instructions et directives concernent spécifiquement les compétences de la direction générale de la police administrative ou de la direc-

Justitie gezamenlijk de algemene principes vast inzake de organisatie, de werking en het algemeen beheer van de federale politie die onder hun gezag staat om inzonderheid een gelijkwaardige minimale dienstverlening aan de bevolking te verzekeren.

Zij bepalen gezamenlijk de bevoegdheden van de commissaris-generaal, de bestuurlijke directeurs-coördinatoren en de directeurs van de gerechtelijke diensten, alsook de bevoegdheden van de directeurs-generaal die over bevoegdheden zullen beschikken inzake de interne organisatie van hun algemene directie en het beheer ervan inzake personeel, werking en investeringen.

De handtekening van de minister van Binnenlandse Zaken en die van de minister van Justitie zijn inzonderheid vereist voor de organieke koninklijke besluiten betreffende de federale politie en voor de beleidsnota met betrekking tot de federale politie in het raam van het ontwerp van algemene uitgavenbegroting.

Behoudens andere wettelijke en reglementaire bepalingen, wordt het dagelijks beheer van de federale politie toegewezen aan de minister van Binnenlandse Zaken. Wanneer de afhandeling van die dossiers de algemene directie van de gerechtelijke politie, de gerechtelijke diensten of het informatiebeheer rechtstreeks beïnvloedt, betreft hij daar de minister van Justitie bij, volgens de regels die zij daartoe samen bepalen.

#### Art. 99

De federale politie staat onder leiding van de commissaris-generaal. Hij is verantwoordelijk voor de uitvoering, door de federale politie, van het politiebeleid dat is bepaald door de ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie, en, meer in het bijzonder, voor de uitvoering van het nationaal veiligheidsplan wat de federale politie betreft.

Hij verzekert de coördinatie tussen de algemene directies, ziet er op toe dat de nodige steun aan de operaties wordt verleend en is verantwoordelijk voor de dagelijkse werking van de federale politie. Hij staat borg voor de geïntegreerde uitvoering van de opdrachten van de federale politie en ziet er in het bijzonder op toe dat de bestuurlijke directeur-coördinator en de directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst hun activiteiten coördineren.

Wanneer hun bevelen, onderrichtingen en richtlijnen specifiek betrekking hebben op de bevoegdheden van de algemene directie van de bestuurlijke politie of van

Justitie gezamenlijk de algemene principes vast inzake de organisatie, de werking en het algemeen beheer van de federale politie die onder hun gezag staat om inzonderheid een gelijkwaardige minimale dienstverlening aan de bevolking te verzekeren.

Zij bepalen gezamenlijk de bevoegdheden van de commissaris-generaal, de bestuurlijke directeurs-coördinatoren en de gerechtelijke directeurs, alsook de bevoegdheden van de directeurs-generaal die over bevoegdheden zullen beschikken inzake de interne organisatie van hun algemene directie en het beheer ervan inzake personeel, werking en investeringen.

De handtekening van de minister van Binnenlandse Zaken en die van de minister van Justitie zijn inzonderheid vereist voor de organieke koninklijke besluiten betreffende de federale politie en voor de beleidsnota met betrekking tot de federale politie in het raam van het ontwerp van algemene uitgavenbegroting.

Behoudens andere wettelijke en reglementaire bepalingen, wordt het dagelijks beheer van de federale politie toegewezen aan de minister van Binnenlandse Zaken. Wanneer de afhandeling van die dossiers de algemene directie van de gerechtelijke politie, de gedeconcentreerde gerechtelijke directies of het informatiebeheer rechtstreeks beïnvloedt, betreft hij daar de minister van Justitie bij, volgens de regels die zij daartoe samen bepalen.

#### Art. 99

De federale politie staat onder leiding van de commissaris-generaal. Hij is verantwoordelijk voor de uitvoering, door de federale politie, van het politiebeleid dat is bepaald door de ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie, en, meer in het bijzonder, voor de uitvoering van het nationaal veiligheidsplan wat de federale politie betreft.

Hij heeft de leiding over en verzekert de coördinatie tussen de algemene directies, ziet er op toe dat de nodige steun aan de operaties wordt verleend en is verantwoordelijk voor de dagelijkse werking van de federale politie. Hij staat borg voor de geïntegreerde uitvoering van de opdrachten van de federale politie en ziet er in het bijzonder op toe dat de bestuurlijke directeur-coördinator en de gerechtelijke directeur hun activiteiten coördineren.

Wanneer hun bevelen, onderrichtingen en richtlijnen specifiek betrekking hebben op de bevoegdheden van de algemene directie van de bestuurlijke politie of van

cernent spécifiquement les compétences de la direction générale de la police administrative ou de la direction générale de la police judiciaire, le ministre de l'Intérieur ou le ministre de la Justice peuvent les donner directement au directeur général de l'une de ces directions générales. Ce dernier en informe sans délai le commissaire général.

Dans le cadre déterminé conformément à l'article 98, alinéa 1<sup>er</sup>, le commissaire général arrête l'organisation des services.

#### Art. 101

La direction générale de la police administrative est entre autres chargée des missions suivantes :

1° la direction et la coordination opérationnelle des missions de police administrative des services centraux de la police fédérale;

2° les missions spécialisées de police administrative, et l'appui à ces missions, notamment en matière de contrôle aux frontières, de police de la circulation, de police des chemins de fer, maritime et aéronautique,

tion générale de la police judiciaire, le ministre de l'Intérieur ou le ministre de la Justice peuvent les donner directement au directeur général de l'une de ces directions générales. Ce dernier en informe sans délai le commissaire général.

Dans le cadre déterminé conformément à l'article 98, alinéa 1<sup>er</sup>, le commissaire général arrête l'organisation des services.

#### Art. 100bis

Le commissaire général veille au fonctionnement efficace et efficient de la police fédérale et à l'application des principes de spécialité et de subsidiarité.

Il contribue à un fonctionnement intégré optimal des deux composantes de police, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres et par les directions générales. A cet effet, il se concerta régulièrement avec les représentants de la police locale.

Dans ce cadre, le commissariat général assure notamment les missions suivantes :

1° la collecte et l'exploitation de l'information policière opérationnelle;

2° la définition et le suivi de la politique en matière de coopération policière internationale;

3° la gestion des relations avec la police locale;

4° l'organisation d'unités spéciales au profit de l'ensemble des services de police.

#### Art. 101

La direction générale de la police administrative est chargée des missions de police administrative spécialisées et supralocales et, dans ce cadre, des missions d'appui aux autorités et polices locales. Le directeur général de la police administrative contribue à un fonctionnement intégré optimal, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres.

La direction générale de la police administrative assure notamment dans ce cadre les missions suivantes :

de algemene directie van de gerechtelijke politie, kunnen respectievelijk de minister van Binnenlandse Zaken of de minister van Justitie die rechtstreeks geven aan de directeur-generaal van één van die algemene directies. Deze laatste licht de commissaris-generaal hiervan onverwijld in.

Binnen het raam vastgelegd overeenkomstig artikel 98, eerste lid, bepaalt de commissaris-generaal de organisatie van de diensten.

#### Art. 101

De algemene directie van de bestuurlijke politie is onder andere belast met volgende opdrachten :

1° de leiding en de operationele coördinatie van de opdrachten van bestuurlijke politie van de centrale diensten van de federale politie;

2° de gespecialiseerde opdrachten van bestuurlijke politie, en de ondersteuning van deze opdrachten, inzonderheid inzake grenscontrole, verkeers-, spoorweg-, zeevaart- en luchtvaartpolitie, alsook betreffende ern-

de algemene directie van de gerechtelijke politie, kunnen respectievelijk de minister van Binnenlandse Zaken of de minister van Justitie die rechtstreeks geven aan de directeur-generaal van één van die algemene directies. Deze laatste licht de commissaris-generaal hiervan onverwijld in.

Binnen het raam vastgelegd overeenkomstig artikel 98, eerste lid, bepaalt de commissaris-generaal de organisatie van de diensten.

#### Art. 100bis

De commissaris-generaal waakt over de doelmatige en doeltreffende werking van de federale politie en de toepassing van de beginselen van specialiteit en subsidiariteit.

Hij draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking van de twee politiecomponenten, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten en door de algemene directies. Daartoe pleegt hij regelmatig overleg met de vertegenwoordigers van de lokale politie.

In dat raam verzekert het commissariaat-generaal inzonderheid de volgende opdrachten :

1° de vergaring en de exploitatie van de operationele politionele informatie;

2° het definiëren en het opvolgen van het beleid inzake internationale politiesamenwerking;

3° het beheer van de relaties met de lokale politie;

4° het organiseren van speciale eenheden ten bate van alle politiediensten.

#### Art. 101

De algemene directie bestuurlijke politie is belast met gespecialiseerde en supralokale opdrachten van bestuurlijke politie en, in dat raam, met steunopdrachten aan de lokale overheden en politiediensten. De directeur-generaal bestuurlijke politie draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten.

In dat raam verzekert de algemene directie bestuurlijke politie inzonderheid de volgende opdrachten :

ainsi que concernant les menaces graves ou organisées contre l'ordre public;

3° tenir en réserve les effectifs nécessaires à l'exécution de missions de police administrative pour lesquelles le concours de la police fédérale est sollicité, requis ou ordonné;

4° la coordination, le contrôle et l'appui aux missions déconcentrées de police administrative des directeurs coordonnateurs administratifs.

#### Art. 102

La direction générale de la police judiciaire est entre autres chargée des missions suivantes :

1° la direction et la coordination opérationnelle des missions de police judiciaires des services centraux de la police fédérale;

2° la coordination opérationnelle, le contrôle et l'appui aux services judiciaires déconcentrés visés à l'article 105;

3° les missions spécialisées de police judiciaire et l'appui à ces missions, entre autres en matière de lutte contre la criminalité grave, la criminalité organisée, la corruption, la délinquance économique et financière organisée et la délinquance informatique;

4° la police technique et scientifique, sans préjudice des attributions de l'Institut National de Criminalistique et de Criminologie;

5° les techniques particulières de recherche et la gestion des informateurs;

6° les programmes visés à l'article 95, en ce compris l'analyse criminelle opérationnelle.

1° la direction et la coordination opérationnelle des missions de police administrative des services centraux de la police fédérale;

2° les missions de police administrative spécialisées et l'appui aux missions de police;

3° l'organisation de la réserve fédérale d'intervention;

4° l'appui aux missions déconcentrées de police administrative des directeurs coordonnateurs administratifs.

#### Art. 102

La direction générale de la police judiciaire est chargée des missions de police judiciaire spécialisées et supralocales et, dans ce cadre, des missions d'appui aux autorités et polices locales. Le directeur général de la police judiciaire contribue à un fonctionnement intégré optimal, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres.

La direction générale de la police judiciaire assure notamment dans ce cadre les missions suivantes :

1° l'exploitation des informations judiciaires qui sont nécessaires à la mise en oeuvre de la police intégrée;

2° la direction et la coordination opérationnelle des missions de police judiciaire des services centraux de la police fédérale;

3° la coordination opérationnelle, le contrôle et l'appui des directions judiciaires déconcentrées;

4° les missions spécialisées de police judiciaire et l'appui aux missions de police;

5° la police technique et scientifique, sans préjudice des attributions de l'Institut National de Criminalistique et de Criminologie.

#### Art. 102bis

La direction générale de l'appui et de la gestion est chargée des missions d'appui non-opérationnel au profit de la police fédérale et de certaines missions d'appui

stige of georganiseerde bedreigingen van de openbare orde;

3° het in reserve houden van de effectieven nodig voor de uitvoering van opdrachten van bestuurlijke politie, waarvoor de medewerking van de federale politie is gevraagd, gevorderd of bevolen;

4° de coördinatie, de controle en de ondersteuning van de gedeconcentreerde opdrachten van bestuurlijke politie van de bestuurlijke directeurs-coördinatoren.

#### Art. 102

De algemene directie van de gerechtelijke politie is onder andere belast met volgende opdrachten :

1° de leiding en de operationele coördinatie van de opdrachten van gerechtelijke politie van de centrale diensten van de federale politie;

2° de operationele coördinatie, de controle en de ondersteuning van de in artikel 105 bedoelde gedeconcentreerde gerechtelijke diensten;

3° de gespecialiseerde opdrachten van gerechtelijke politie en de ondersteuning van deze opdrachten, onder andere inzake de strijd tegen de zware criminaliteit, de georganiseerde criminaliteit, de corruptie, de georganiseerde economische en financiële delinkwentie en de computercriminaliteit;

4° de technische en wetenschappelijke politie, onverminderd de bevoegdheden van het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie;

5° de bijzondere opsporingstechnieken en het informantenbeheer;

6° de programma's bedoeld in artikel 95, met inbegrip van de operationele misdrijfanalyse.

1° de leiding en de operationele coördinatie van de opdrachten van bestuurlijke politie van de centrale diensten van de federale politie;

2° de gespecialiseerde opdrachten van bestuurlijke politie en de ondersteuning van de politieopdrachten;

3° de organisatie van de federale interventiereserve;

4° de ondersteuning van de gedeconcentreerde opdrachten van bestuurlijke politie van de bestuurlijke directeurs-coördinatoren.

#### Art. 102

De algemene directie gerechtelijke politie is belast met gespecialiseerde en supralokale opdrachten van gerechtelijke politie en, in dat raam, met steunopdrachten aan de lokale overheden en politiediensten. De directeur-generaal gerechtelijke politie draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten.

In dat raam verzekert de algemene directie gerechtelijke politie inzonderheid de volgende opdrachten :

1° de exploitatie van de gerechtelijke informatie die noodzakelijk is voor de aanwending door de geïntegreerde politie;

2° de leiding en de operationele coördinatie van de opdrachten van gerechtelijke politie van de centrale diensten van de federale politie;

3° de operationele coördinatie, de controle en de ondersteuning van de gedeconcentreerde gerechtelijke directies;

4° de gespecialiseerde opdrachten van gerechtelijke politie en de ondersteuning van de politieopdrachten;

5° de technische en wetenschappelijke politie, onverminderd de bevoegdheden van het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie.

#### Art. 102bis

De algemene directie van de ondersteuning en het beheer wordt belast met niet-operationele steunopdrachten ten bate van de federale politie en met be-

## Art. 103

Le directeur coordonnateur administratif dirige et organise le service de coordination et d'appui et veille notamment à prendre toutes les mesures préparatoires à la gestion, au niveau supralocal d'événements ou de situations de crise, de calamités, catastrophes ou sinistres.

Le directeur coordonnateur administratif entretient régulièrement des rapports de service avec le commissaire d'arrondissement et le gouverneur.

Pour l'exécution de ses missions, le directeur coordonnateur administratif se conforme aux ordres, instructions et directives du commissaire général et des directeurs généraux.

Il coordonne ses activités avec celles du directeur du service judiciaire déconcentré.

## Art. 105

Le service judiciaire déconcentré exécute les missions spécialisées de police judiciaire attribuées à ce service conformément à l'article 5, alinéas 2 et 3, de la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police. Il est placé sous la direction du directeur du service judiciaire déconcentré, dénommé directeur judiciaire.

Le directeur judiciaire dirige et organise son service à cet effet et coordonne l'exécution de ces missions par les membres de son service. Il agit conformément aux ordres, instructions et directives qu'il reçoit du directeur général de la direction générale de la police judiciaire, sans préjudice de l'article 99, alinéa 2 et de l'alinéa 6 du présent article.

au profit des autorités et polices locales. Le directeur général de l'appui et de la gestion contribue à un fonctionnement intégré optimal, en particulier en veillant à l'exécution des missions d'appui par ses directions et services propres.

La direction générale de l'appui et de la gestion assure notamment dans ce cadre la gestion des ressources humaines et des moyens matériels et financiers.

## Art. 103

Le directeur coordonnateur administratif dirige et organise la direction de coordination et d'appui et veille notamment à prendre toutes les mesures préparatoires à la gestion, au niveau supralocal d'événements ou de situations de crise, de calamités, catastrophes ou sinistres.

Le directeur coordonnateur administratif entretient régulièrement des rapports de service avec le commissaire d'arrondissement et le gouverneur.

Pour l'exécution de ses missions, le directeur coordonnateur administratif se conforme aux ordres, instructions et directives du commissaire général et des directeurs généraux.

Il coordonne ses activités avec celles du directeur judiciaire.

Le directeur coordonnateur administratif dépend directement du commissaire général.

## Art. 105

La direction judiciaire déconcentrée exécute les missions spécialisées de police judiciaire attribuées à cette direction conformément à l'article 5, alinéas 2 et 3, de la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police. Elle est placée sous la direction du directeur de la direction judiciaire déconcentrée, dénommé directeur judiciaire.

Le directeur judiciaire dirige et organise sa direction à cet effet et coordonne l'exécution de ces missions par les membres de son service. Il agit conformément aux ordres, instructions et directives qu'il reçoit du directeur général de la direction générale de la police judiciaire, sans préjudice de l'article 99, alinéa 2 et de l'alinéa 6 du présent article.

## Art. 103

De bestuurlijke directeur-coördinator leidt en organiseert de gedeconcentreerde coördinatie- en steundienst en waakt er met name over alle maatregelen te nemen ter voorbereiding van het beheren, op bovenlokaal niveau van crisisgebeurtenissen, crisissituaties, van ramp, onheil of schadegeval.

De bestuurlijke directeur-coördinator onderhoudt regelde dienstbetrekkingen met de arrondissements-commissaris en de gouverneur.

Voor de uitvoering van zijn opdrachten handelt de bestuurlijke directeur-coördinator conform de bevelen, onderrichtingen en richtlijnen van de commissaris-generaal en van de directeurs-generaal.

Hij stemt zijn activiteiten af op die van de directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst.

## Art. 105

De gedeconcentreerde gerechtelijke dienst voert de gespecialiseerde opdrachten van gerechtelijke politie uit die hem overeenkomstig artikel 5, tweede en derde lid, van de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt zijn toevertrouwd. Hij staat onder leiding van de directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst, gerechtelijke directeur genoemd.

Daartoe leidt en organiseert de gerechtelijke directeur zijn dienst en coördineert hij de uitvoering van die opdrachten door de leden van zijn dienst. Hij handelt conform de bevelen, onderrichtingen en richtlijnen vanwege de directeur-generaal van de algemene directie gerechtelijke politie, onverminderd artikel 99, tweede lid en het zesde lid van dit artikel.

paalde steunopdrachten ten bate van de lokale overheden en politiediensten. De directeur-generaal van de ondersteuning en het beheer draagt bij tot een optimale geïntegreerde werking, in het bijzonder door toe te zien op de uitvoering van de steunopdrachten door zijn eigen directies en diensten.

In dat raam verzekert de algemene directie van de ondersteuning en het beheer, inzonderheid het beheer van de human resources en de materiële en financiële middelen.

## Art. 103

De bestuurlijke directeur-coördinator leidt en organiseert de gedeconcentreerde coördinatie- en steun-directie en waakt er met name over alle maatregelen te nemen ter voorbereiding van het beheren, op bovenlokaal niveau van crisisgebeurtenissen, crisissituaties, van ramp, onheil of schadegeval.

De bestuurlijke directeur-coördinator onderhoudt regelde dienstbetrekkingen met de arrondissements-commissaris en de gouverneur.

Voor de uitvoering van zijn opdrachten handelt de bestuurlijke directeur-coördinator conform de bevelen, onderrichtingen en richtlijnen van de commissaris-generaal en van de directeurs-generaal.

Hij stemt zijn activiteiten af op die van de gerechtelijke directeur.

De bestuurlijke directeur-coördinator ressorteert rechtstreeks onder de commissaris-generaal.

## Art. 105

De gedeconcentreerde gerechtelijke directie voert de gespecialiseerde opdrachten van gerechtelijke politie uit die haar overeenkomstig artikel 5, tweede en derde lid, van de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt zijn toevertrouwd. Zij staat onder leiding van de directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke directie, gerechtelijke directeur genoemd.

Daartoe leidt en organiseert de gerechtelijke directeur zijn directie en coördineert hij de uitvoering van die opdrachten door de leden van zijn dienst. Hij handelt conform de bevelen, onderrichtingen en richtlijnen vanwege de directeur-generaal van de algemene directie gerechtelijke politie, onverminderd artikel 99, tweede lid en het zesde lid van dit artikel.

Il coordonne ses activités avec celles du directeur coordonnateur administratif.

En vue d'assurer la coordination des missions de police judiciaire entre la police locale et le service judiciaire déconcentré, le directeur de ce service détache un ou plusieurs fonctionnaires de liaison auprès d'une ou plusieurs polices locales. Le nombre de fonctionnaires de liaison est fonction de l'importance des missions de police judiciaire de ces polices locales. Pendant la durée de leur détachement, les fonctionnaires de liaison continuent à relever du directeur du service judiciaire déconcentré et ne disposent d'aucune autorité hiérarchique sur la police locale.

Le directeur judiciaire et les fonctionnaires de liaison assurent l'appui aux services de recherche des polices locales.

Les services judiciaires déconcentrés exécutent également à titre subsidiaire des missions spécialisées de police administrative.

#### Art. 107

Le commissaire général et les directeurs généraux sont désignés à leur emploi par le Roi pour un terme de cinq ans, renouvelable une fois, sur proposition des ministres de la Justice et de l'Intérieur et après avis motivé du conseil fédéral de police dans lequel le commissaire général ne siège pas pour le renouvellement de son mandat. Pour la désignation du directeur général de la direction générale de la police judiciaire, l'avis motivé du collège des procureurs généraux est en outre requis.

Le directeur coordonnateur administratif est désigné à son emploi par le Roi pour un terme de cinq ans, renouvelable une fois, sur proposition du ministre de l'Intérieur et après avis motivé du ministre de la Justice et du gouverneur.

Le directeur judiciaire est désigné pour son emploi par le Roi pour un terme de cinq ans, renouvelable une fois, sur proposition du ministre de la Justice et après avis motivé du ministre de l'Intérieur et du procureur général près la cour d'appel territorialement compétent.

Il coordonne ses activités avec celles du directeur coordonnateur administratif.

En vue d'assurer la coordination des missions de police judiciaire entre la police locale et la direction judiciaire déconcentrée, le directeur judiciaire détache un ou plusieurs fonctionnaires de liaison auprès d'une ou plusieurs polices locales. Le nombre de fonctionnaires de liaison est fonction de l'importance des missions de police judiciaire de ces polices locales. Pendant la durée de leur détachement, les fonctionnaires de liaison continuent à relever du directeur judiciaire et ne disposent d'aucune autorité hiérarchique sur la police locale.

Le directeur judiciaire et les fonctionnaires de liaison assurent l'appui aux services de recherche des polices locales.

Les directions judiciaires déconcentrées exécutent également à titre subsidiaire des missions spécialisées de police administrative.

#### Art. 107

Le commissaire général et les directeurs généraux sont désignés à leur emploi par le Roi, sur proposition des ministres de la Justice et de l'Intérieur et après avis motivé du conseil fédéral de police dans lequel le commissaire général ne siège pas pour le renouvellement de son mandat. Pour la désignation du directeur général de la direction générale de la police judiciaire, l'avis motivé du collège des procureurs généraux est en outre requis.

Le directeur coordonnateur administratif est désigné à son emploi par le Roi, sur proposition du ministre de l'Intérieur et après avis motivé du ministre de la Justice et du gouverneur.

Le directeur judiciaire est désigné pour son emploi par le Roi, sur proposition du ministre de la Justice et après avis motivé du ministre de l'Intérieur et du procureur général près la cour d'appel territorialement compétent.

Hij stemt zijn activiteiten af op die van de bestuurlijke directeur-coördinator.

Om de coördinatie van de opdrachten van gerechtelijke politie te verzekeren tussen de lokale politie en de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst, detacheert de directeur van deze dienst één of meer verbindingsambtenaren bij één of meer lokale polities. Het aantal verbindingsambtenaren is afhankelijk van de belangrijkheid van de gerechtelijke opdrachten van die lokale polities. Tijdens de duur van hun detachering blijven de verbindingsambtenaren ressorteren onder de directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst en beschikken zij over geen enkel hiërarchisch gezag over de lokale politie.

De gerechtelijke directeur en de verbindingsambtenaren verzekeren de ondersteuning van de opsporingsdiensten van de lokale polities.

In bijkomende orde oefenen de gedeconcentreerde gerechtelijke diensten ook gespecialiseerde opdrachten van bestuurlijke politie uit.

#### Art. 107

De commissaris-generaal en de directeurs-generaal worden door de Koning aangewezen voor hun ambt voor een termijn van vijf jaar, die eenmaal kan worden hernieuwd, op voordracht van de ministers van Justitie en Binnenlandse Zaken en na gemotiveerd advies van de federale politieraad (Wet van 02-04-2001, art. 20 - waarin, voor de hernieuwing van de aanwijzing van de commissaris-generaal, deze laatste geen zitting houdt). De aanwijzing van de directeur-generaal van de algemene directie van de gerechtelijke politie gebeurt bovendien na gemotiveerd advies van het college van procureurs-generaal.

De bestuurlijke directeur-coördinator wordt door de Koning aangewezen voor zijn ambt voor een termijn van vijf jaar, die eenmaal kan worden hernieuwd, op voordracht van de minister van Binnenlandse Zaken en na gemotiveerd advies van de minister van Justitie en van de gouverneur.

De gerechtelijke directeur wordt door de Koning voor zijn ambt aangewezen voor een termijn van vijf jaar, die eenmaal kan worden hernieuwd, op voordracht van de minister van Justitie en na gemotiveerd advies van de minister van Binnenlandse Zaken en van de territoriaal bevoegde procureur-generaal bij het hof van beroep.

Hij stemt zijn activiteiten af op die van de bestuurlijke directeur-coördinator.

Om de coördinatie van de opdrachten van gerechtelijke politie te verzekeren tussen de lokale politie en de gedeconcentreerde gerechtelijke directie, detacheert de gerechtelijke directeur één of meer verbindingsambtenaren bij één of meer lokale polities. Het aantal verbindingsambtenaren is afhankelijk van de belangrijkheid van de gerechtelijke opdrachten van die lokale polities. Tijdens de duur van hun detachering blijven de verbindingsambtenaren ressorteren onder de gerechtelijke directeur en beschikken zij over geen enkel hiërarchisch gezag over de lokale politie.

De gerechtelijke directeur en de verbindingsambtenaren verzekeren de ondersteuning van de opsporingsdiensten van de lokale polities.

In bijkomende orde oefenen de gedeconcentreerde gerechtelijke directies ook gespecialiseerde opdrachten van bestuurlijke politie uit.

#### Art. 107

De commissaris-generaal en de directeurs-generaal worden door de Koning aangewezen voor hun ambt, op voordracht van de ministers van Justitie en Binnenlandse Zaken en na gemotiveerd advies van de federale politieraad waarin, voor de hernieuwing van de aanwijzing van de commissaris-generaal, deze laatste geen zitting houdt. De aanwijzing van de directeur-generaal van de algemene directie van de gerechtelijke politie gebeurt bovendien na gemotiveerd advies van het college van procureurs-generaal.

De bestuurlijke directeur-coördinator wordt door de Koning aangewezen voor zijn ambt, op voordracht van de minister van Binnenlandse Zaken en na gemotiveerd advies van de minister van Justitie en van de gouverneur.

De gerechtelijke directeur wordt door de Koning voor zijn ambt aangewezen, op voordracht van de minister van Justitie en na gemotiveerd advies van de minister van Binnenlandse Zaken en van de territoriaal bevoegde procureur-generaal bij het hof van beroep.

Il peut, selon les mêmes modalités, être mis fin anticipativement aux termes fixés aux alinéas 1<sup>er</sup>, 2 et 3, s'il apparaît sur la base d'une évaluation de la commission d'évaluation que l'intéressé ne donne pas satisfaction dans sa fonction.

Nul ne peut être désigné aux emplois visés aux alinéas 1<sup>er</sup>, 2 et 3 s'il n'a pas été déclaré apte par une commission de sélection. Ces désignations sont renouvelées sur avis d'une commission d'évaluation. Pour le surplus, le Roi fixe, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les conditions et la procédure de désignation à ces emplois, ainsi que la procédure d'évaluation. Il fixe également les modalités de constitution et de fonctionnement de la commission de sélection et de la commission d'évaluation. Les supérieurs hiérarchiques de la police fédérale émettent un avis préalablement à toute désignation aux emplois visés aux alinéas 1<sup>er</sup>, 2 et 3 et, sauf en ce qui concerne le commissaire général, à tout renouvellement du mandat des intéressés.

En cours de mandat, le titulaire peut, par décision conjointe du ministre de l'Intérieur et du ministre de la Justice, être affecté à un autre emploi d'un niveau au moins équivalent dans une autre direction générale ou service de la police fédérale lorsque cette mesure est nécessaire au fonctionnement optimal de cette direction générale ou de ce service.

Le Roi fixe le délai dans lequel l'avis des ministres, du gouverneur et du procureur général près la cour d'appel requis dans le cadre d'une procédure de désignation doit être émis sous peine d'être réputé favorable, ainsi que les conditions d'utilisation des officiers dont le mandat n'est pas renouvelé ou auquel il est mis fin.

Il peut être mis fin anticipativement à un mandat de la police fédérale s'il apparaît, sur base d'une évaluation de la commission d'évaluation, le cas échéant après avis des instances respectivement visées aux alinéas 1<sup>er</sup>, 2 ou 3, et après que l'intéressé ait été entendu, que ce dernier obtient une évaluation «insuffisant». Le Roi arrête les conditions de réaffectation des mandataires dont il est mis fin au mandat ou dont le mandat n'est pas renouvelé.

Nul ne peut être désigné aux emplois visés à un mandat de la police fédérale s'il n'a pas été déclaré apte par une commission de sélection. Ces désignations sont renouvelées sur avis d'une commission d'évaluation. Pour le surplus, le Roi fixe, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, les conditions et la procédure de désignation à ces emplois, ainsi que la procédure d'évaluation. Il fixe également les modalités de constitution et de fonctionnement de la commission de sélection et de la commission d'évaluation. Les supérieurs hiérarchiques de la police fédérale émettent un avis préalablement à toute désignation aux emplois visés aux alinéas 1<sup>er</sup>, 2 et 3 et, sauf en ce qui concerne le commissaire général, à tout renouvellement du mandat des intéressés.

En cours de mandat, le titulaire peut, par décision conjointe du ministre de l'Intérieur et du ministre de la Justice, être affecté à un autre emploi d'un niveau au moins équivalent dans une autre direction générale ou service de la police fédérale lorsque cette mesure est nécessaire au fonctionnement optimal de cette direction générale ou de ce service.

Le Roi fixe le délai dans lequel l'avis des ministres, du gouverneur et du procureur général près la cour d'appel requis dans le cadre d'une procédure de désignation doit être émis sous peine d'être réputé favorable, ainsi que les conditions d'utilisation des officiers dont le mandat n'est pas renouvelé ou auquel il est mis fin.

#### Art. 108bis

Les officiers supérieurs sont nommés par le Roi. La nomination des officiers supérieurs affectés à une direction judiciaire déconcentrée a lieu après avis motivé du procureur général près la Cour d'appel compétent territorialement.

Aan de in het eerste, tweede en derde lid bepaalde termijnen kan volgens dezelfde modaliteiten voortijdig een einde worden gesteld wanneer op grond van een evaluatie door de evaluatiecommissie blijkt dat betrokkene in zijn ambt geen voldoening schenkt.

Niemand kan worden aangewezen voor de betrekkingen bedoeld in het eerste, tweede en derde lid, tenzij hij geschikt werd verklaard door een selectiecommissie. Die aanwijzingen worden hernieuwd op basis van een advies van een evaluatiecommissie. Voor het overige bepaalt de Koning, bij een in Ministerraad overlegd besluit, de voorwaarden en procedure om voor deze ambten te worden aangewezen, evenals de evaluatieprocedure. Hij bepaalt eveneens de nadere regels voor de oprichting en de werking van de selectiecommissie en van de evaluatiecommissie. De hiërarchische oversten van de federale politie brengen een advies uit voorafgaandelijk aan elke benoeming tot de betrekkingen bedoeld in het eerste, tweede en derde lid en, behalve wat de commissaris-generaal betreft, aan elke hernieuwing van het mandaat van betrokkenen.

Het personeelslid dat een mandaat bekleedt, kan tijdens dat mandaat, door een gezamenlijke beslissing van de minister van Binnenlandse Zaken en van de minister van Justitie, worden aangewezen voor een andere betrekking van een op zijn minst gelijkwaardig niveau in een andere algemene directie of dienst van de federale politie wanneer deze maatregel noodzakelijk is voor de optimale werking van deze algemene directie of deze dienst.

De Koning bepaalt de termijn binnen dewelke het advies van de ministers, de gouverneur en de procureur-generaal bij het hof van beroep in het raam van een aanwijzingsprocedure moet worden verstrekt. Eenmaal die termijn verstreken, wordt het advies geacht gunstig te zijn. Hij bepaalt eveneens de voorwaarden tot aanwending van de officieren waarvan het mandaat niet werd hernieuwd of werd beëindigd.

Een mandaat in de federale politie kan vroegtijdig worden beëindigd wanneer, op grond van een evaluatie door de evaluatiecommissie, in voorkomend geval na advies van de respectieve instanties bedoeld in het eerste, tweede of derde lid, en nadat de betrokkene werd gehoord, blijkt dat deze een evaluatie «onvoldoende» haalt. De Koning bepaalt de voorwaarden voor de herplaatsing van de mandaathouders van wie het mandaat niet wordt hernieuwd of wordt beëindigd.

Niemand kan worden aangewezen voor een mandaat in de federale politie, tenzij hij geschikt werd verklaard door een selectiecommissie. Die aanwijzingen worden hernieuwd op basis van een advies van een evaluatiecommissie. Voor het overige bepaalt de Koning, bij een in Ministerraad overlegd besluit, de voorwaarden en procedure om voor deze ambten te worden aangewezen, evenals de evaluatieprocedure. Hij bepaalt eveneens de nadere regels voor de oprichting en de werking van de selectiecommissie en van de evaluatiecommissie. De hiërarchische oversten van de federale politie brengen een advies uit voorafgaandelijk aan elke benoeming tot de betrekkingen bedoeld in het eerste, tweede en derde lid en, behalve wat de commissaris-generaal betreft, aan elke hernieuwing van het mandaat van betrokkenen.

Het personeelslid dat een mandaat bekleedt, kan tijdens dat mandaat, door een gezamenlijke beslissing van de minister van Binnenlandse Zaken en van de minister van Justitie, worden aangewezen voor een andere betrekking van een op zijn minst gelijkwaardig niveau in een andere algemene directie of dienst van de federale politie wanneer deze maatregel noodzakelijk is voor de optimale werking van deze algemene directie of deze dienst.

De Koning bepaalt de termijn binnen dewelke het advies van de ministers, de gouverneur en de procureur-generaal bij het hof van beroep in het raam van een aanwijzingsprocedure moet worden verstrekt. Eenmaal die termijn verstreken, wordt het advies geacht gunstig te zijn. Hij bepaalt eveneens de voorwaarden tot aanwending van de officieren waarvan het mandaat niet werd hernieuwd of werd beëindigd.

#### Art. 108bis

De hogere officieren worden door de Koning benoemd. De benoeming van de hogere officieren die zijn aangewezen bij een gedeconcentreerde gerechtelijke directie geschiedt na gemotiveerd advies van de territoriaal bevoegde procureur-generaal bij het Hof van beroep.

Les officiers non-supérieurs sont nommés par le ministre. La nomination des officiers non-supérieurs affectés à une direction judiciaire déconcentrée a lieu après avis motivé du procureur général près la Cour d'appel compétent territorialement.

Les membres du personnel du cadre administratif et logistique de niveau A sont nommés ou engagés par le ministre.

Les autres membres du personnel sont nommés ou engagés par le directeur général de l'appui et de la gestion de la police fédérale ou par le directeur du service qu'il désigne.

#### Art. 110

Les réquisitions de police judiciaire visant à obtenir le concours de la police fédérale sont adressées par les autorités judiciaires compétentes au directeur du service judiciaire déconcentré, au directeur coordonnateur administratif ou au directeur général de la direction générale de la police judiciaire pour les services relevant de leurs compétences.

#### Art. 120

Au sein de chaque corps de police, l'autorité d'un membre du personnel sur un autre membre du personnel est exercée, dans cet ordre :

1° sur la base de la fonction qu'on assume dans l'organisation, c'est-à-dire sur tous les membres du personnel qui sont affectés dans un service qui relève, dans l'organigramme, de sa responsabilité;

2° sur la base de la tâche qui lui est confiée, c'est-à-dire sur tous les membres du personnel à qui mission a été donnée de collaborer à l'exécution de ces tâches, dans les limites de celles-ci;

3° sur la base du grade ou, à grade égal, de l'ancienneté, c'est-à-dire sur tous les membres du personnel du corps de police, mais sans interférer dans l'exercice de la fonction ou dans l'exécution de la tâche.

L'autorité est toujours exercée dans les limites de l'habilitation figurant dans les dispositions législatives, contractuelles ou réglementaires ou dans des ordres de services permanents ou temporaires.

#### Art. 110

Les réquisitions de police judiciaire visant à obtenir le concours de la police fédérale sont adressées par les autorités judiciaires compétentes au directeur judiciaire, au directeur coordonnateur administratif ou au directeur général de la direction générale de la police judiciaire pour les services relevant de leurs compétences.

#### Art. 120

Au sein de chaque corps de police, l'autorité d'un membre du personnel sur un autre membre du personnel est exercée, dans cet ordre :

1° sur la base de la fonction qu'on assume dans l'organisation, c'est-à-dire sur tous les membres du personnel qui sont affectés dans un service qui relève, dans l'organigramme, de sa responsabilité;

2° sur la base de la tâche qui lui est confiée, c'est-à-dire sur tous les membres du personnel à qui mission a été donnée de collaborer à l'exécution de ces tâches, dans les limites de celles-ci;

3° sur la base du grade ou, à grade égal, de l'ancienneté, c'est-à-dire sur tous les membres du personnel du corps de police, mais sans interférer dans l'exercice de la fonction ou dans l'exécution de la tâche.

L'autorité est toujours exercée dans les limites de l'habilitation figurant dans les dispositions législatives, contractuelles ou réglementaires ou dans des ordres de services permanents ou temporaires.

## Art. 110

De vorderingen van gerechtelijke politie tot het bekomen van de medewerking van de federale politie worden door de bevoegde gerechtelijke overheden gericht aan de directeur van de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst, aan de bestuurlijke directeur-coördinator of aan de directeur-generaal van de algemene directie van de gerechtelijke politie voor de diensten die onder hun bevoegdheden ressorteren.

## Art. 120

Binnen elk politiekorps wordt het gezag van een personeelslid over een ander personeelslid uitgeoefend, in volgende orde :

1° op grond van het ambt dat wordt waargenomen in de organisatie, dat wil zeggen op alle personeelsleden die aangesteld zijn in een dienst die in het organogram onder zijn verantwoordelijkheid valt;

2° op grond van de hem toevertrouwde taak, dat wil zeggen op alle personeelsleden aan wie opdracht is gegeven om mee te werken aan de uitvoering van die taak, maar binnen de perken ervan;

3° op basis van de graad of, bij gelijke graad, van anciënniteit, dat wil zeggen op alle personeelsleden van het politiekorps, maar zonder zich te mengen in de uitoefening van het ambt of in de uitvoering van de taak.

Het gezag wordt steeds uitgeoefend binnen de perken van de machtiging die wordt ontleend aan de wettelijke, contractuele of reglementaire bepalingen of aan permanente of tijdelijke dienstbevelen.

De niet-hogere officieren worden door de minister benoemd. De benoeming van de niet-hogere officieren die zijn aangewezen bij een gedeconcentreerde gerechtelijke directie geschiedt na gemotiveerd advies van de territoriaal bevoegde procureur-generaal bij het Hof van beroep.

De personeelsleden van het administratief en logistiek kader van niveau A worden door de minister benoemd of aangeworven.

De andere personeelsleden worden benoemd of aangeworven door de directeur-generaal van de ondersteuning en het beheer van de federale politie of door de directeur van de dienst die hij aanwijst.

## Art. 110

De vorderingen van gerechtelijke politie tot het bekomen van de medewerking van de federale politie worden door de bevoegde gerechtelijke overheden gericht aan de gerechtelijke directeur, aan de bestuurlijke directeur-coördinator of aan de directeur-generaal van de algemene directie van de gerechtelijke politie voor de diensten die onder hun bevoegdheden ressorteren.

## Art. 120

Binnen elk politiekorps wordt het gezag van een personeelslid over een ander personeelslid uitgeoefend, in volgende orde :

1° op grond van het ambt dat wordt waargenomen in de organisatie, dat wil zeggen op alle personeelsleden die aangesteld zijn in een dienst die in het organogram onder zijn verantwoordelijkheid valt;

2° op grond van de hem toevertrouwde taak, dat wil zeggen op alle personeelsleden aan wie opdracht is gegeven om mee te werken aan de uitvoering van die taak, maar binnen de perken ervan;

3° op basis van de graad of, bij gelijke graad, van anciënniteit, dat wil zeggen op alle personeelsleden van het politiekorps, maar zonder zich te mengen in de uitoefening van het ambt of in de uitvoering van de taak.

Het gezag wordt steeds uitgeoefend binnen de perken van de machtiging die wordt ontleend aan de wettelijke, contractuele of reglementaire bepalingen of aan permanente of tijdelijke dienstbevelen.

Sous réserve de l'application de l'article 46, en cas d'absence ou d'empêchement, toutes les compétences attribuées par les lois et règlements, notamment en matière de sélection, d'évaluation et de discipline, sont exercées par les remplaçants désignés par le titulaire en ordre de préférence, par écrit et préalablement.

En ce qui concerne le commissaire général, les directeurs généraux et les directeurs, les ministres de l'Intérieur et de la Justice peuvent conjointement décider de se réserver, en tout ou en partie, les possibilités visées à l'alinéa 3.

#### Art. 143, alinéa 2

L'inspection générale est placée sous l'autorité des ministres de l'Intérieur et de la Justice qui sont conjointement compétents pour fixer les principes généraux de son organisation, de son fonctionnement et de son administration générale. La gestion quotidienne de l'inspection générale est confiée au ministre de l'Intérieur. Lorsque le traitement de ces dossiers influence directement la direction générale de la police judiciaire, les services judiciaires ou la gestion de l'information, il y associe le ministre de la Justice conformément aux règles fixées par le Roi, sur proposition du ministre de l'Intérieur et du ministre de la Justice.

#### Art. 143, alinéa 2

L'inspection générale est placée sous l'autorité des ministres de l'Intérieur et de la Justice qui sont conjointement compétents pour fixer les principes généraux de son organisation, de son fonctionnement et de son administration générale. La gestion quotidienne de l'inspection générale est confiée au ministre de l'Intérieur. Lorsque le traitement de ces dossiers influence directement la direction générale de la police judiciaire, les directions judiciaires déconcentrées ou la gestion de l'information, il y associe le ministre de la Justice conformément aux règles fixées par le Roi, sur proposition du ministre de l'Intérieur et du ministre de la Justice.

#### Art. 149, alinéa 3

L'inspecteur général est désigné à cet emploi par le Roi pour un terme de cinq ans renouvelable une fois, sur proposition des ministres de la Justice et de l'Intérieur et après avis motivé du conseil fédéral de police.

#### Art. 149, alinéa 3

L'inspecteur général est désigné à cet emploi par le Roi, sur proposition des ministres de la Justice et de l'Intérieur et après avis motivé du conseil fédéral de police.

### **Loi du 13 mai 1999 portant le statut disciplinaire des membres du personnel des services de police**

### **Loi du 13 mai 1999 portant le statut disciplinaire des membres du personnel des services de police**

#### Art. 24, alinéas 1<sup>er</sup> et 2

Dans les cas suivants, l'avis conforme du ministre de la Justice est requis pour une sanction de démission d'office et de révocation et son avis pour les autres sanctions disciplinaires lourdes:

1° lorsque les faits ont été commis par des membres de la direction générale de la police judiciaire ou d'un service judiciaire déconcentré, dans le cas où le

#### Art. 24, alinéas 1<sup>er</sup> et 2

Dans les cas suivants, l'avis conforme du ministre de la Justice est requis pour une sanction de démission d'office et de révocation et son avis pour les autres sanctions disciplinaires lourdes:

1° lorsque les faits ont été commis par des membres de la direction générale de la police judiciaire ou d'une direction judiciaire déconcentrée, dans le cas où

## Art. 143, tweede lid

De algemene inspectie staat onder het gezag van de minister van Binnenlandse Zaken en de minister van Justitie, die gezamenlijk de algemene principes inzake haar organisatie, haar werking en haar algemeen beheer vastleggen. Het dagelijks beheer van de algemene inspectie wordt toegewezen aan de minister van Binnenlandse Zaken. Wanneer de behandeling van die dossiers de algemene directie van de gerechtelijke politie, de gerechtelijke diensten of het informatiebeheer rechtstreeks beïnvloedt, betreft hij daar de minister van Justitie bij, overeenkomstig de regels die door de Koning op voordracht van de minister van Binnenlandse Zaken en de minister van Justitie worden vastgesteld.

## Art. 149, derde lid

De inspecteur-generaal wordt door de Koning aangewezen voor zijn ambt voor een eenmaal hernieuwbare termijn van vijf jaar, op voorstel van de ministers van Justitie en Binnenlandse Zaken en na gemotiveerd advies van de federale politieraad.

**Wet van 13 mei 1999 houdende het tuchtstatuut van de personeelsleden van de politiediensten**

## Art. 24, eerste en tweede lid

In de volgende gevallen is het eensluidend advies van de minister van Justitie vereist voor een straf van ontslag van ambtswege en afzetting en zijn advies voor de overige zware tuchtstraffen:

1° wanneer feiten werden gepleegd door leden van de algemene directie van de gerechtelijke politie of van een gedeconcentreerde gerechtelijke dienst, waarvoor

Onder voorbehoud van de toepassing van artikel 46 worden, in geval van afwezigheid of verhindering, alle bevoegheden die bij de wetten en reglementen zijn toegekend, in het bijzonder inzake selectie, evaluatie en tucht, uitgeoefend door de plaatsvervangers die de titularis in volgorde van voorkeur voorafgaandelijk schriftelijk aanwijst.

Wat de commissaris-generaal, de directeurs-generaal en de directeurs betreft, kunnen de ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie gezamenlijk beslissen om zich de mogelijkheden bedoeld in het derde lid geheel of gedeeltelijk voor te behouden.

## Art. 143, tweede lid

De algemene inspectie staat onder het gezag van de minister van Binnenlandse Zaken en de minister van Justitie, die gezamenlijk de algemene principes inzake haar organisatie, haar werking en haar algemeen beheer vastleggen. Het dagelijks beheer van de algemene inspectie wordt toegewezen aan de minister van Binnenlandse Zaken. Wanneer de behandeling van die dossiers de algemene directie van de gerechtelijke politie, de gedeconcentreerde gerechtelijke directies of het informatiebeheer rechtstreeks beïnvloedt, betreft hij daar de minister van Justitie bij, overeenkomstig de regels die door de Koning op voordracht van de minister van Binnenlandse Zaken en de minister van Justitie worden vastgesteld.

## Art. 149, derde lid

De inspecteur-generaal wordt door de Koning aangewezen voor zijn ambt, op voorstel van de ministers van Justitie en Binnenlandse Zaken en na gemotiveerd advies van de federale politieraad.

**Wet van 13 mei 1999 houdende het tuchtstatuut van de personeelsleden van de politiediensten**

## Art. 24, eerste en tweede lid

In de volgende gevallen is het eensluidend advies van de minister van Justitie vereist voor een straf van ontslag van ambtswege en afzetting en zijn advies voor de overige zware tuchtstraffen:

1° wanneer feiten werden gepleegd door leden van de algemene directie van de gerechtelijke politie of van een gedeconcentreerde gerechtelijke directie, waarvoor

ministre de l'Intérieur est la seule autorité disciplinaire supérieure;

2° lorsque les faits concernent directement l'exécution d'une mission autre qu'une mission de police judiciaire et qui relève de la responsabilité du ministre de la Justice;

3° lorsqu'il s'agit de sanctionner un membre du personnel chargé de la gestion de la banque de données visée à l'article 44/4 de la loi sur la fonction de police.

Lorsque les faits commis concernent directement l'exécution d'une mission de police judiciaire, une sanction disciplinaire lourde ne peut être infligée qu'après l'avis du procureur du Roi, dont le membre du personnel de la police locale ou du service déconcentré au niveau de l'arrondissement relève territorialement. Pour les autres membres du personnel de la police fédérale, l'avis du procureur fédéral ou de son délégué est requis.

#### Art. 60, alinéa 3

L'avis conforme du ministre de la Justice est requis et sa demande est contraignante à l'égard de la suspension provisoire d'un membre du personnel de la direction générale de la police judiciaire, d'un service judiciaire déconcentré ou d'un membre du personnel chargé de la gestion de la banque de données visée à l'article 44/4 de la loi sur la fonction de police.

### Loi du 27 décembre 2000 portant diverses dispositions relatives à la position juridique du personnel des services de police

#### Art. 28

Sous réserve de l'application de l'article 96 de la loi, lors de la constitution de la direction et des services cités ci-après, une répartition proportionnelle des emplois emportant l'exercice d'une autorité est garantie dans le cadre du personnel de la direction générale de la police judiciaire et des services judiciaires déconcentrés, visés respectivement aux articles 102 et 105 de la loi, sur base des effectifs arrêtés au 23 mai 1998, entre:

le ministre de l'Intérieur est la seule autorité disciplinaire supérieure;

2° lorsque les faits concernent directement l'exécution d'une mission autre qu'une mission de police judiciaire et qui relève de la responsabilité du ministre de la Justice;

3° lorsqu'il s'agit de sanctionner un membre du personnel chargé de la gestion de la banque de données visée à l'article 44/4 de la loi sur la fonction de police.

Lorsque les faits commis concernent directement l'exécution d'une mission de police judiciaire, une sanction disciplinaire lourde ne peut être infligée qu'après l'avis du procureur du Roi, dont le membre du personnel de la police locale ou de la direction ou service déconcentré de la police fédérale au niveau de l'arrondissement relève territorialement. Pour les autres membres du personnel de la police fédérale, l'avis du procureur fédéral ou de son délégué est requis.

#### Art. 60, alinéa 3

L'avis conforme du ministre de la Justice est requis et sa demande est contraignante à l'égard de la suspension provisoire d'un membre du personnel de la direction générale de la police judiciaire, d'une direction judiciaire déconcentrée ou d'un membre du personnel chargé de la gestion de la banque de données visée à l'article 44/4 de la loi sur la fonction de police.

### Loi du 27 décembre 2000 portant diverses dispositions relatives à la position juridique du personnel des services de police

#### Art. 28

Sous réserve de l'application de l'article 96 de la loi, lors de la constitution des directions citées ci-après, une répartition proportionnelle des emplois emportant l'exercice d'une autorité est garantie dans le cadre du personnel de la direction générale de la police judiciaire et des directions judiciaires déconcentrées, visés respectivement aux articles 102 et 105 de la loi, sur base des effectifs arrêtés au 23 mai 1998, entre:

de minister van Binnenlandse Zaken de enige hogere tuchtoverheid is;

2° wanneer feiten werden gepleegd die rechtstreeks betrekking hebben op de uitvoering van een andere opdracht dan een opdracht van gerechtelijke politie en die tot de verantwoordelijkheid van de minister van Justitie behoort;

3° wanneer het de bestraffing betreft van een personeelslid belast met het beheer van de gegevensbank bedoeld in artikel 44/4 van de wet op het politieambt.

Wanneer feiten werden gepleegd die rechtstreeks betrekking hebben op de uitvoering van een opdracht van gerechtelijke politie kan een zware tuchtstraf slechts worden opgelegd na het advies van de procureur des Konings tot wiens ambtsgebied de lokale politie of de op arrondissementeel niveau gedeconcentreerde dienst van de federale politie, waarvan het betrokken personeelslid deel uitmaakt, behoort. Voor de overige personeelsleden van de federale politie is het advies van de federale procureur of zijn gemachtigde vereist.

#### Art. 60, derde lid

Voor de voorlopige schorsing van een personeelslid van de algemene directie van de gerechtelijke politie, van een gedeconcentreerde gerechtelijke dienst of van een personeelslid dat belast is met het beheer van de gegevensbank bedoeld in artikel 44/4 van de wet op het politieambt, is het eensluidend advies van de minister van Justitie vereist of is zijn verzoek bindend.

### **Wet van 27 december 2000 houdende diverse bepalingen met betrekking tot de rechtspositie van het personeel van de politiediensten**

#### Art. 28

Onverminderd de toepassing van artikel 96 van de wet, wordt, bij de oprichting van de hiernavermelde directie en diensten, bij de toekenning van de ambten die een gezagsuitoefening inhouden in de personeelsformatie van de respectievelijk in artikel 102 en 105 van de wet bedoelde algemene directie van de gerechtelijke politie en gedeconcentreerde gerechtelijke diensten, op grond van de effectieven zoals vastgesteld op 23 mei 1998, een evenredige verdeling van die ambten gewaarborgd tussen:

de minister van Binnenlandse Zaken de enige hogere tuchtoverheid is;

2° wanneer feiten werden gepleegd die rechtstreeks betrekking hebben op de uitvoering van een andere opdracht dan een opdracht van gerechtelijke politie en die tot de verantwoordelijkheid van de minister van Justitie behoort;

3° wanneer het de bestraffing betreft van een personeelslid belast met het beheer van de gegevensbank bedoeld in artikel 44/4 van de wet op het politieambt.

Wanneer feiten werden gepleegd die rechtstreeks betrekking hebben op de uitvoering van een opdracht van gerechtelijke politie kan een zware tuchtstraf slechts worden opgelegd na het advies van de procureur des Konings tot wiens ambtsgebied de lokale politie of de op arrondissementeel niveau gedeconcentreerde directie of dienst van de federale politie, waarvan het betrokken personeelslid deel uitmaakt, behoort. Voor de overige personeelsleden van de federale politie is het advies van de federale procureur of zijn gemachtigde vereist.

#### Art. 60, derde lid

Voor de voorlopige schorsing van een personeelslid van de algemene directie van de gerechtelijke politie, van een gedeconcentreerde gerechtelijke directie of van een personeelslid dat belast is met het beheer van de gegevensbank bedoeld in artikel 44/4 van de wet op het politieambt, is het eensluidend advies van de minister van Justitie vereist of is zijn verzoek bindend.

### **Wet van 27 december 2000 houdende diverse bepalingen met betrekking tot de rechtspositie van het personeel van de politiediensten**

#### Art. 28

Onverminderd de toepassing van artikel 96 van de wet, wordt, bij de oprichting van de hiernavermelde directies, bij de toekenning van de ambten die een gezagsuitoefening inhouden in de personeelsformatie van de respectievelijk in artikel 102 en 105 van de wet bedoelde algemene directie van de gerechtelijke politie en gedeconcentreerde gerechtelijke directies, op grond van de effectieven zoals vastgesteld op 23 mei 1998, een evenredige verdeling van die ambten gewaarborgd tussen:

1° les anciens membres des brigades de surveillance et de recherche de la gendarmerie et des brigades de la police judiciaire, par service judiciaire déconcentré précité;

2° les anciens membres des autres services concernés de la gendarmerie et de la police judiciaire, pour ce qui concerne la direction générale de la police judiciaire précitée.

**Loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police**

Art. 65

Le mandat est une désignation temporaire à l'une des fonctions reprises à l'article 66. Les mandats autres que ceux prévus par les articles 48, 107 et 149 de la loi sont attribués pour une période de cinq ans, renouvelable une fois.

Art. 66

Sous réserve de l'application des articles 96 et 149 de la loi et sans préjudice des autres mandats fixés par le Roi dans un arrêté délibéré en Conseil des ministres, les fonctions suivantes sont attribuées par mandat aux membres du personnel du cadre opérationnel :

- 1° la fonction de chef de corps de police locale;
- 2° la fonction de commissaire général;
- 3° la fonction de directeur général;
- 4° la fonction de directeur coordonnateur administratif;
- 5° la fonction de directeur judiciaire;
- 6° la fonction de directeur au sein d'une direction générale de la police fédérale ou au sein du commissariat général de la police fédérale;
- 7° la fonction de directeur général adjoint;
- 8° la fonction d'inspecteur général;

1° les anciens membres des brigades de surveillance et de recherche de la gendarmerie et des brigades de la police judiciaire, par direction judiciaire déconcentrée précitée;

2° les anciens membres des autres services concernés de la gendarmerie et de la police judiciaire, pour ce qui concerne la direction générale de la police judiciaire précitée.

**Loi du 26 avril 2002 relative aux éléments essentiels du statut des membres du personnel des services de police et portant diverses autres dispositions relatives aux services de police**

Art. 65

Le mandat est une désignation pour un terme renouvelable de cinq ans à l'une des fonctions visées à l'article 66.

Art. 66

Les fonctions suivantes sont conférées par mandat :

- 1° chef de corps de la police locale ;
- 2° commissaire général ;
- 3° directeur général ;
- 4° directeur coordonnateur administratif ;
- 5° directeur judiciaire ;
- 6° directeur au sein du commissariat général ou d'une direction générale de la police fédérale ;
- 7° inspecteur général ;
- 8° inspecteur général adjoint.

1° de gewezen leden van de bewakings- en opsporingsbrigades van de rijkswacht en van de brigades van de gerechtelijke politie, per voormelde gedeconcentreerde gerechtelijke dienst;

2° de gewezen leden van de ander betrokken diensten van de rijkswacht en van de gerechtelijke politie, voor wat voormelde algemene directie van de gerechtelijke politie betreft.

**Wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten**

Art. 65

Het mandaat is een tijdelijke aanwijzing in één van de in artikel 66 opgesomde ambten. De andere mandaten dan die bedoeld in de artikelen 48, 107 en 149 van de wet, worden verleend voor een periode van vijf jaar, die eenmaal kan worden hernieuwd.

Art. 66

Onder voorbehoud van de toepassing van de artikelen 96 en 149 van de wet en onverminderd de andere door de Koning bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad bepaalde mandaten, worden de volgende ambten bij mandaat aan de personeelsleden van het operationeel kader toegewezen:

- 1° het ambt van korpschef van de lokale politie;
- 2° het ambt van commissaris-generaal;
- 3° het ambt van directeur-generaal;
- 4° het ambt van bestuurlijke directeur-coördinator;
- 5° het ambt van gerechtelijke directeur;
- 6° het ambt van directeur bij een algemene directie van de federale politie of bij het commissariaat-generaal van de federale politie;
- 7° het ambt van adjunct-directeur-generaal;
- 8° het ambt van inspecteur-generaal;

1° de gewezen leden van de bewakings- en opsporingsbrigades van de rijkswacht en van de brigades van de gerechtelijke politie, per voormelde gedeconcentreerde gerechtelijke directie;

2° de gewezen leden van de ander betrokken diensten van de rijkswacht en van de gerechtelijke politie, voor wat voormelde algemene directie van de gerechtelijke politie betreft.

**Wet van 26 april 2002 houdende de essentiële elementen van het statuut van de personeelsleden van de politiediensten en houdende diverse andere bepalingen met betrekking tot de politiediensten**

Art. 65

Het mandaat is een aanwijzing in één van de in artikel 66 opgesomde ambten voor een hernieuwbare termijn van vijf jaar.

Art. 66

De volgende ambten worden bij mandaat toegewezen :

- 1° korpschef van de lokale politie ;
- 2° commissaris-generaal ;
- 3° directeur-generaal ;
- 4° bestuurlijke directeur-coördinator ;
- 5° gerechtelijke directeur ;
- 6° directeur binnen het commissariaat-generaal of een algemene directie van de federale politie ;
- 7° inspecteur-generaal ;
- 8° adjunct-inspecteur-generaal.

9° la fonction d'inspecteur général adjoint.

#### Art. 67, 4°

Il existe six catégories de mandats:

(...)

4° catégorie 4 : le mandat de chef de corps d'une police locale dont les effectifs, comprenant le personnel du cadre opérationnel et du cadre administratif et logistique, comptent au moins 300, mais moins de 600 membres du personnel employés à temps plein, le mandat de directeur général adjoint ainsi que le mandat de directeur coordonnateur administratif ou de directeur judiciaire d'une circonscription de grande envergure, telle que fixée par le Roi dans un arrêté délibéré en Conseil des ministres;

#### Art. 71

Pour la désignation à un mandat, entre exclusivement en ligne de compte le membre du personnel qui :

1° est revêtu de l'un des grades et, le cas échéant, est titulaire d'un brevet ou satisfait à l'exigence quant à l'âge, qui valent comme conditions d'attribution pour le mandat vacant;

2° n'a pas fait l'objet d'une évaluation avec mention finale «insuffisant»;

Les fonctions de chef de corps de la police locale, commissaire général, directeur général de la police administrative, directeur général de la police judiciaire, directeur coordonnateur administratif et directeur judiciaire sont uniquement attribuées à des membres du personnel du cadre opérationnel.

La fonction de directeur général de l'appui et de la gestion est attribuée à un membre du personnel du cadre opérationnel ou du cadre administratif et logistique.

Les fonctions d'inspecteur général et d'inspecteur général adjoint sont attribuées à des citoyens belges qui ont ou n'ont pas la qualité de membre du personnel.

Sous réserve de l'application des alinéas 2 et 3, le Roi détermine si les fonctions à mandat sont attribuées à des membres du cadre opérationnel et/ou du cadre administratif et logistique.

#### Art. 67, 4°

Il existe six catégories de mandats :

(...)

4° catégorie 4 : le mandat de chef de corps d'une police locale dont les effectifs, comprenant le personnel du cadre opérationnel et du cadre administratif et logistique, comptent au moins 300, mais moins de 600 membres du personnel employés à temps plein, le mandat de directeur coordonnateur administratif ou de directeur judiciaire d'une circonscription de grande envergure, telle que fixée par le Roi dans un arrêté délibéré en Conseil des ministres;

#### Art. 71

Sous réserve de l'application de l'article 66, pour la désignation à un mandat, entre exclusivement en ligne de compte le membre du personnel qui :

1° est revêtu de l'un des grades et, le cas échéant, est titulaire d'un brevet ou satisfait à l'exigence quant à l'âge et l'ancienneté, qui valent comme conditions d'attribution pour le mandat vacant;

2° n'a pas fait l'objet d'une évaluation avec mention finale «insuffisant»;

9° het ambt van adjunct-inspecteur-generaal.

#### Art. 67, 4°

Er zijn zes categorieën van mandaten :

(...)

4° categorie 4 : het mandaat van korpschef van een lokale politie waarvan de personeelsbezetting, omfattend het personeel van het operationeel en van het administratief en logistiek kader, ten minste 300 doch minder dan 600 voltijds tewerkgestelde personeelsleden omvat, het mandaat van adjunct-directeur-generaal en het mandaat van bestuurlijke directeur-coördinator of van gerechtelijke directeur met een ambtsgebied van grote omvang zoals door de Koning bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad;

#### Art. 71

Voor de aanwijzing voor een mandaat komt uitsluitend in aanmerking het personeelslid dat:

1° met één van de graden bekleed is en, in voorkomend geval, houder is van een brevet of voldoet aan de vereiste inzake leeftijd, die als toekenningsvoorwaarden voor het vacante mandaat gelden;

2° geen evaluatie met eindvermelding «onvoldoende» heeft;

De ambten van korpschef van de lokale politie, commissaris-generaal, directeur-generaal bestuurlijke politie, directeur-generaal gerechtelijke politie, bestuurlijke directeur-coördinator en gerechtelijke directeur worden enkel begeven aan personeelsleden van het operationeel kader.

Het ambt van directeur-generaal van de ondersteuning en het beheer wordt aan een personeelslid van het operationeel dan wel van het administratief en logistiek kader begeven.

De ambten van inspecteur-generaal en adjunct-inspecteur-generaal worden aan Belgische onderdanen die al dan niet de hoedanigheid van personeelslid hebben, begeven.

Onder voorbehoud van de toepassing van het tweede en het derde lid, bepaalt de Koning of de mandaatambten aan personeelsleden van het operationeel kader en/of van het administratief en logistiek kader worden toegewezen.

#### Art. 67, 4°

Er zijn zes categorieën van mandaten :

(...)

4° categorie 4 : het mandaat van korpschef van een lokale politie waarvan de personeelsbezetting, omfattend het personeel van het operationeel en van het administratief en logistiek kader, ten minste 300 doch minder dan 600 voltijds tewerkgestelde personeelsleden omvat, het mandaat van bestuurlijke directeur-coördinator of van gerechtelijke directeur met een ambtsgebied van grote omvang zoals door de Koning bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad;

#### Art. 71

Onder voorbehoud van de toepassing van artikel 66, komt uitsluitend in aanmerking voor de aanwijzing voor een mandaat het personeelslid dat :

1° met één van de graden bekleed is en, in voorkomend geval, houder is van een brevet of voldoet aan de vereiste inzake leeftijd en anciënniteit, die als toekenningsvoorwaarden voor het vacante mandaat gelden;

2° geen evaluatie met eindvermelding «onvoldoende» heeft;

3° se trouve dans une position administrative qui lui donne la possibilité de faire valoir ses droits à la promotion et à la carrière barémique;

4° n'a pas encouru de sanction disciplinaire lourde non effacée;

5° n'a pas atteint l'âge de soixante ans.

A l'exception des titulaires des mandats d'inspecteur général adjoint et de directeur général adjoint, le titulaire d'un mandat ne peut postuler un autre mandat qu'à condition d'exercer son mandat actuel depuis au moins trois ans.

#### Art. 73, alinéa 1<sup>er</sup>

Les titulaires des mandats visés à l'article 66 sont désignés parmi les candidats jugés aptes par une commission de sélection, après avoir effectué une épreuve non-éliminatoire de type assessment center.

#### Art. 74

L'évaluation du mandataire détermine principalement la manière dont le mandataire a fonctionné et dans quelle mesure il a atteint les objectifs fixés préalablement avec les moyens mis à sa disposition. Elle a particulièrement pour but de faire ressortir si le mandat peut être poursuivi ou s'il doit y être prématurément mis fin.

L'évaluation est une évaluation finale si elle vise à donner un avis relatif au renouvellement ou non d'un mandat. Dans les autres cas, il s'agit d'une évaluation intermédiaire dont le Roi fixe les modalités.

#### Art. 76

L'évaluation finale du mandataire qui sollicite le renouvellement de son mandat a lieu au plus tard six mois avant la fin du premier terme du mandat de cinq ans.

3° se trouve dans une position administrative qui lui donne la possibilité de faire valoir ses droits à la promotion et à la carrière barémique;

4° n'a pas encouru de sanction disciplinaire lourde non effacée;

5° n'a pas atteint l'âge de soixante ans.

A l'exception des titulaires du mandat d'inspecteur général adjoint, le titulaire d'un mandat ne peut postuler un autre mandat qu'à condition d'exercer son mandat actuel depuis au moins trois ans.

La condition visée à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 5°, n'est pas d'application au titulaire d'un mandat qui sollicite le renouvellement de celui-ci et qui, dans ce cadre, obtient une évaluation portant la mention «bon».

#### Art. 73, alinéa 1<sup>er</sup>

Les titulaires des mandats visés à l'article 66 sont désignés parmi les candidats jugés aptes par une commission de sélection.

#### Art. 74

L'évaluation du mandataire détermine principalement la manière dont le mandataire a fonctionné et dans quelle mesure il a atteint les objectifs fixés préalablement avec les moyens mis à sa disposition. Elle a particulièrement pour but de faire ressortir si le mandat peut, le cas échéant, être renouvelé ou s'il doit, le cas échéant, y être mis fin prématurément.

#### Art. 76

L'évaluation par la commission d'évaluation du mandataire qui sollicite le renouvellement de son mandat a lieu avant la fin du terme du mandat de cinq ans.

3° zich bevindt in een administratieve stand waar het zijn aanspraken op bevordering en baremische loopbaan kan doen gelden;

4° geen zware tuchtstraf heeft opgelopen die nog niet is uitgewist;

5° de leeftijd van zestig jaar niet heeft bereikt.

Met uitzondering van de titularissen van de mandaten van adjunct-inspecteur-generaal en adjunct-directeur-generaal, mag de titularis van een mandaat een ander mandaat solliciteren op voorwaarde dat hij zijn huidige mandaat sedert ten minste drie jaar uitoefent.

#### Art. 73, eerste lid

De titularissen van de in artikel 66 bedoelde mandaten zijn aangewezen onder de kandidaten die door een selectiecommissie geschikt worden bevonden, na het afleggen van een niet-eliminerende proef van het type assessment center.

#### Art. 74

De evaluatie van de mandataris weegt hoofdzakelijk af hoe de mandataris heeft gefunctioneerd en in welke mate deze met de hem ter beschikking gestelde middelen, de vooropgestelde doelstellingen heeft bereikt. Ze heeft inzonderheid tot doel uit te maken of het mandaat kan worden voortgezet dan wel voortijdig moet beëindigd.

De evaluatie is een eindevaluatie indien ze er toe strekt een advies te verstrekken omtrent het al dan niet hernieuwen van een mandaat. In de andere gevallen betreft het een tussentijdse evaluatie waarvan de Koning de nadere regels vaststelt.

#### Art. 76

De eindevaluatie van de mandataris die om de hernieuwing van zijn mandaat verzoekt, geschiedt ten laatste zes maanden voor het verstrijken van de eerste mandaattermijn van vijf jaar.

3° zich bevindt in een administratieve stand waar het zijn aanspraken op bevordering en baremische loopbaan kan doen gelden;

4° geen zware tuchtstraf heeft opgelopen die nog niet is uitgewist;

5° de leeftijd van zestig jaar niet heeft bereikt.

Met uitzondering van de titularissen van het mandaat van adjunct-inspecteur generaal, mag de titularis van een mandaat een ander mandaat solliciteren op voorwaarde dat hij zijn huidige mandaat sedert ten minste drie jaar uitoefent.

De voorwaarde bedoeld in het eerste lid, 5°, is niet van toepassing op de titularis van een mandaat die de hernieuwing ervan vraagt en die in dat raam een evaluatie met vermelding «goed» verkrijgt.

#### Art. 73, eerste lid

De titularissen van de in artikel 66 bedoelde mandaten zijn aangewezen onder de kandidaten die door een selectiecommissie geschikt worden bevonden.

#### Art. 74

De evaluatie van de mandataris weegt hoofdzakelijk af hoe de mandataris heeft gefunctioneerd en in welke mate deze met de hem ter beschikking gestelde middelen, de vooropgestelde doelstellingen heeft bereikt. Ze heeft inzonderheid tot doel uit te maken of het mandaat al dan niet kan worden hernieuwd of al dan niet voortijdig moet worden beëindigd.

#### Art. 76

De evaluatie door de evaluatiecommissie van de mandaathouder die om de hernieuwing van zijn mandaat verzoekt, geschiedt vóór het aflopen van de mandaattermijn van vijf jaar.

## Art. 76bis

La commission d'évaluation entend le mandataire qui a sollicité le renouvellement de son mandat. Elle émet une évaluation portant la mention «bon», «satisfaisant» ou «insuffisant».

La mention «bon» implique que le mandat peut être renouvelé.

La mention «satisfaisant» implique la déclaration de vacance du mandat. Le mandataire concerné peut néanmoins y postuler.

Lorsque l'évaluation porte la mention «insuffisant», il est mis fin au mandat à la date fixée par le Roi, sur proposition, selon le cas, du conseil communal ou de police, ou des ministres compétents.

## Art. 76ter

Il n'est procédé à aucune évaluation durant le mandat, à moins qu'une autorité désignée par le Roi le requière et pour autant qu'un élément le nécessite. Dans ce cas, la commission d'évaluation entend le mandataire. Elle émet une évaluation portant la mention «bon», «bon avec remarques» ou «insuffisant».

La mention «bon» implique que le mandat peut être poursuivi.

La mention «bon avec remarques» implique que le mandataire comparaît à nouveau devant la commission d'évaluation dans le délai qu'elle fixe afin de vérifier la mesure dans laquelle il a été donné suite aux remarques. Le mandat peut être poursuivi en cas de nouvelle évaluation «bon» ou «bon avec remarques». L'alinéa 4 est d'application en cas d'évaluation «insuffisant».

Lorsque l'évaluation porte la mention «insuffisant», il est mis fin au mandat à la date fixée par le Roi, sur proposition, selon le cas, du conseil communal ou de police, ou des ministres compétents.

## Art. 76quater

Par dérogation à l'article 57, le mandataire conserve la dernière évaluation qui lui a été donnée avant sa dé-

## Art. 76bis

De evaluatiecommissie hoort de mandaathouder die de hernieuwing van zijn mandaat heeft gevraagd. Zij besluit haar evaluatie met de vermelding «goed», «voldoende» of «onvoldoende».

De vermelding «goed» betekent dat het mandaat kan worden hernieuwd.

De vermelding «voldoende» impliceert de vacant-verklaring van het mandaat. De betrokken mandaathouder kan evenwel meedingen.

Indien de evaluatie de vermelding «onvoldoende» draagt, wordt het mandaat op de door de Koning vastgestelde datum, beëindigd, op voorstel van, naar gelang van het geval, de gemeente- of politieraad, of de bevoegde ministers.

## Art. 76ter

Tijdens de duur van het mandaat wordt niet overgegaan tot een evaluatie tenzij op verzoek van een door de Koning aangewezen overheid en voor zover een gegeven dit noodzaakt. In dat geval hoort de evaluatiecommissie de mandaathouder. Zij besluit haar evaluatie met de vermelding «goed», «goed met opmerkingen» of «onvoldoende».

De vermelding «goed» betekent dat het mandaat kan worden voortgezet.

De vermelding «goed met opmerkingen» impliceert dat de mandaathouder op het door de evaluatiecommissie bepaalde ogenblik voor haar opnieuw verschijnt om na te gaan in welke mate aan de opmerkingen gevolg werd gegeven. Besluit de commissie dan tot een evaluatie «goed» of «goed met opmerkingen», dan kan het mandaat worden voortgezet. Luidt de evaluatie «onvoldoende», dan is het vierde lid van toepassing.

Indien de evaluatie de vermelding «onvoldoende» draagt, wordt het mandaat op de door de Koning vastgestelde datum, beëindigd, op voorstel van, naar gelang van het geval, de gemeente- of politieraad, of de bevoegde ministers.

## Art. 76quater

In afwijking van artikel 57, behoudt de mandaathouder de laatste evaluatie die hem vóór zijn aanwijzing werd

## Art. 77

Le mandat prend fin de plein droit :

- 1° le jour où la cessation des fonctions ou le retrait d'emploi prend effet;
- 2° le jour où la durée du premier terme du mandat est échue;
- 3° le jour où le mandat renouvelé prend fin.

## Art. 78

Il est mis fin au mandat en cours, renouvelé ou non, si le membre du personnel intéressé :

- 1° termine son mandat volontairement;
- 2° n'offre pas satisfaction dans sa fonction;
- 3° en application de l'article 107, alinéa 6, de la loi, est désigné pour un autre mandat.

## Art. 79

Sous réserve de l'application des articles 49 et 107 de la loi, il peut être mis fin prématurément au mandat

signation jusqu'à l'évaluation suivante décernée conformément au Chapitre VIII du Titre II.

Dans ce cas, une nouvelle période d'évaluation débute le jour où le mandat prend fin.

## Art. 77

Le mandat prend fin de plein droit :

- 1° le jour où la cessation des fonctions ou le retrait d'emploi prend effet;
- 2° le jour où est échue la durée du mandat pour lequel le renouvellement n'est pas sollicité.

## Art. 78

Il est mis fin au mandat si le membre du personnel :

- 1° met volontairement fin à son mandat;
- 2° a, suite à sa demande en renouvellement, une évaluation portant la mention «insuffisant»;
- 3° est désigné pour un autre mandat en application de l'article 107, alinéa 6, de la loi.

Il en va de même, le cas échéant, lorsque l'évaluation lors du renouvellement porte la mention «satisfaisant».

Tant qu'il n'a pas été décidé du renouvellement du mandat par l'autorité compétente, le mandataire dont le renouvellement du mandat est examiné reste désigné à celui-ci. Le temps écoulé est, le cas échéant, imputé sur le délai suivant de cinq ans.

Tant que la sélection consécutive à la déclaration de vacance n'est pas clôturée, le mandataire dont l'évaluation porte la mention «satisfaisant» reste désigné à son mandat. Le temps écoulé est, le cas échéant, imputé sur le délai suivant de cinq ans.

## Art. 79

Il peut être mis fin prématurément au mandat lorsque le mandataire encourt une suspension par mesure

## Art. 77

Het mandaat wordt van rechtwege beëindigd:

- 1° op de dag dat de definitieve ambtsneerlegging of ambtsontheffing van het personeelslid uitwerking heeft;
- 2° op de dag waarop de duur van de eerste termijn van het mandaat afloopt;
- 3° op de dag waarop het hernieuwde mandaat een einde neemt.

## Art. 78

Het lopende, al dan niet hernieuwde mandaat is voortijdig beëindigd indien het betrokken personeelslid:

- 1° vrijwillig zijn mandaat beëindigt;
- 2° in zijn ambt geen voldoening schenkt;
- 3° met toepassing van artikel 107, zesde lid, van de wet, wordt aangewezen voor een ander mandaat.

## Art. 79

Onder voorbehoud van de toepassing van de artikelen 49 en 107 van de wet, kan het mandaat van een

gegeven tot hem de volgende evaluatie overeenkomstig Hoofdstuk VIII van Titel II wordt toegekend.

In dat geval vangt een nieuwe evaluatieperiode aan op de dag waarop het mandaat eindigt.

## Art. 77

Het mandaat wordt van rechtwege beëindigd:

- 1° op de dag dat de definitieve ambtsneerlegging of ambtsontheffing van het personeelslid uitwerking heeft;
- 2° op de dag waarop de duur van de termijn van het mandaat, waarvoor geen aanvraag tot hernieuwing werd ingediend, afloopt.

## Art. 78

Het mandaat wordt beëindigd indien het betrokken personeelslid :

- 1° vrijwillig zijn mandaat beëindigt;
- 2° ingevolge zijn aanvraag tot hernieuwing, een evaluatie met vermelding «onvoldoende» heeft;
- 3° met toepassing van artikel 107, zesde lid, van de wet, wordt aangewezen voor een ander mandaat.

Hetzelfde geldt, in voorkomend geval, wanneer de evaluatie bij hernieuwing de vermelding «voldoende» draagt.

Zolang niet is beslist door de bevoegde overheid, blijft de mandaathouder van wie de hernieuwing van het mandaat wordt onderzocht, aangewezen voor dit mandaat. De verlopen tijd wordt, in voorkomend geval, aangerekend op de volgende termijn van vijf jaar.

Zolang de selectie ingevolge de vacantverklaring niet is beslecht, blijft de mandaathouder van wie de evaluatie de vermelding «voldoende» draagt, aangewezen voor zijn mandaat. De verlopen tijd wordt, in voorkomend geval, aangerekend op de volgende termijn van vijf jaar.

## Art. 79

Het mandaat kan voortijdig worden beëindigd wanneer de mandaathouder een schorsing bij tucht-

d'un membre du personnel par l'autorité compétente pour la désignation du mandat, lorsque, sur base d'une évaluation de la commission d'évaluation compétente pour l'évaluation du mandat concerné et après que le membre du personnel intéressé ait été entendu, il ressort que ce dernier ne donne pas satisfaction dans l'exercice de son mandat.

disciplinaire ou une sanction disciplinaire plus lourde. Cette mesure est prise après que l'intéressé ait été entendu.

#### Art. 79bis

§ 1<sup>er</sup>. Le mandataire de la police locale qui n'exerce plus de fonction à mandat suite à une restructuration est réaffecté par le bourgmestre ou le collège de police à un emploi qui correspond à ses qualifications.

Le mandataire de la police fédérale qui n'exerce plus de fonction à mandat suite à une restructuration est réaffecté par le ministre de l'Intérieur à un emploi qui correspond à ses qualifications. La réaffectation d'un mandataire de la direction générale de la police judiciaire a lieu sur avis conforme du ministre de la Justice.

§ 2. A dater de la fin de l'exercice du mandat et pour une période allant jusqu'à l'issue du mandat supprimé, le mandataire concerné a le choix statutaire entre le maintien de sa position juridique pécuniaire liée à l'exercice de la fonction à mandat supprimée et celle visée à sa nouvelle fonction.

#### Art. 137ter

Le Roi peut coordonner et mettre en concordance les dispositions législatives en vigueur relatives à la position juridique du personnel des services de police en y apportant les modifications qui se recommandent dans un but de simplification formelle, sans qu'il puisse être porté atteinte aux principes inscrits dans ces dispositions.

L'arrêté de coordination fera l'objet d'un projet de loi de ratification qui sera soumis aux Chambres législatives au cours de la session, si elles sont réunies, sinon au début de leur plus prochaine session.

#### Art. 137quater

A l'exception de l'article 76 et sans préjudice de l'alinéa 2, les procédures d'évaluation et de renouvellement des mandataires qui sont en cours au jour de l'entrée

personeelslid voortijdig worden beëindigd door de voor het aanwijzen van het mandaat bevoegde overheid, wanneer op grond van een evaluatie door de voor de beoordeling van het betrokken mandaat bevoegde evaluatiecommissie en nadat het betrokken personeelslid werd gehoord, blijkt dat deze laatste in de uitoefening van zijn mandaat geen voldoening schenkt.

maatregel of een zwaardere tuchtstraf oploopt. Die maatregel wordt genomen nadat de betrokkene werd gehoord.

#### Art. 79bis

§ 1. De mandaathouder in de lokale politie die ingevolge een herstructurering geen mandaatambt meer uitoefent, wordt door de burgemeester of het politiecollege herplaatst in een ambt dat overeenstemt met zijn kwalificaties.

De mandaathouder in de federale politie die ingevolge een herstructurering geen mandaatambt meer uitoefent, wordt door de minister van Binnenlandse Zaken herplaatst in een ambt dat overeenstemt met zijn kwalificaties. Betreft het een mandaathouder van de algemene directie gerechtelijke politie, dan geschiedt de herplaatsing op eensluidend advies van de minister van Justitie.

§ 2. De betrokken mandaathouder heeft vanaf het einde van die mandaatuitoefening en voor de periode gaande tot de afloop van de afgebroken mandaattermijn, de statutaire keuze tussen het behoud van de geldelijke rechtspositie verbonden aan het afgebroken mandaatambt en die verbonden aan zijn nieuw ambt.

#### Art. 137ter

De Koning kan de nog geldende wetsbepalingen betreffende de rechtspositie van het personeel van de politiediensten coördineren, onderling in overeenstemming brengen en er de nodige wijzigingen in aanbrengen met het oog op vereenvoudiging qua vorm, zonder te raken aan de erin neergelegde beginselen.

Ter bekrachtiging van het coördinatiebesluit zal bij de Wetgevende Kamers een wetsontwerp worden ingediend in de loop van de zitting, indien zij bijeen zijn, en, zo niet, in het begin van hun eerstvolgende zitting.

#### Art. 137quater

Met uitzondering van artikel 76 en onverminderd het tweede lid, worden de op de dag van de inwerkingtreding van dit artikel lopende evaluatie- en

### Code d'instruction criminelle

#### Art. 47ter, § 2, alinéa 4

Au sein de chaque service judiciaire déconcentré, visé à l'article 105 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré structuré à deux niveaux, un officier est chargé du contrôle permanent des méthodes particulières de recherche dans l'arrondissement. Cet officier est désigné par le directeur général de la police judiciaire de la police fédérale sur proposition du directeur judiciaire et sur avis du procureur du Roi. Il peut se faire assister dans l'exécution de cette tâche par un ou plusieurs officiers désignés selon la même procédure.

#### Art. 47decies, §3, alinéa 1<sup>er</sup>

Au sein de chaque service judiciaire déconcentré visé à l'article 105 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré structuré à deux niveaux, un officier, appelé gestionnaire local des indicateurs, est chargé de la gestion des indicateurs au niveau de l'arrondissement au sein du service judiciaire déconcentré et des corps de police locale de l'arrondissement.

#### Art. 47decies, §5, alinéa 1<sup>er</sup>

Le gestionnaire local des indicateurs fait un rapport général au procureur du Roi à sa demande, au moins tous les trois mois, concernant le recours aux indicateurs au sein du service judiciaire déconcentré et des corps de police locale de l'arrondissement.

en vigueur du présent article sont poursuivies conformément aux dispositions applicables la veille de cette entrée en vigueur.

Le commissaire général, les directeurs généraux et les directeurs généraux adjoints de la police fédérale qui ont sollicité le renouvellement de leur fonction à mandat, gardent leur mandat jusqu'à la mise en place des nouvelles structures de la police fédérale. A ce moment, un prolongement éventuel de leur mandat pour un nouveau terme de cinq ans dépend du résultat de la procédure en renouvellement atteint à ce moment au plus tard.

### Code d'instruction criminelle

#### Art. 47ter, § 2, alinéa 4

Au sein de chaque direction judiciaire déconcentrée visée à l'article 105 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré structuré à deux niveaux, un officier est chargé du contrôle permanent des méthodes particulières de recherche dans l'arrondissement. Cet officier est désigné par le directeur général de la police judiciaire de la police fédérale sur proposition du directeur judiciaire et sur avis du procureur du Roi. Il peut se faire assister dans l'exécution de cette tâche par un ou plusieurs officiers désignés selon la même procédure.

#### Art. 47decies, §3, alinéa 1<sup>er</sup>

Au sein de chaque direction judiciaire déconcentrée visée à l'article 105 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré structuré à deux niveaux, un officier, appelé gestionnaire local des indicateurs, est chargé de la gestion des indicateurs au niveau de l'arrondissement au sein de la direction judiciaire déconcentrée et des corps de police locale de l'arrondissement.

#### Art. 47decies, §5, alinéa 1<sup>er</sup>

Le gestionnaire local des indicateurs fait un rapport général au procureur du Roi à sa demande, au moins tous les trois mois, concernant le recours aux indicateurs au sein de la direction judiciaire déconcentrée et des corps de police locale de l'arrondissement.

### Wetboek van strafvordering

#### Art. 47ter, § 2, vierde lid

Binnen elke gedeconcentreerde gerechtelijke dienst, als bedoeld in artikel 105 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst gestructureerd op twee niveaus, wordt een officier belast met de permanente controle over de bijzondere opsporingsmethoden in het arrondissement. Deze officier wordt aangewezen door de directeur-generaal van de algemene directie van de gerechtelijke politie van de federale politie, op voordracht van de gerechtelijke directeur en na advies van de procureur des Konings. Hij kan zich daarbij door één of meerdere officieren laten bijstaan die volgens dezelfde procedure worden aangewezen.

#### Art. 47decies, §3, eerste lid

Binnen elke gedeconcentreerde gerechtelijke dienst, bedoeld in artikel 105 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst gestructureerd op twee niveaus, wordt een officier, lokale informantenbeheerder genoemd, belast met het arrondissementeel beheer van de informantenwerking binnen de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst en de lokale politiekorpsen van het arrondissement.

#### Art. 47decies, §5, eerste lid

De lokale informantenbeheerder brengt de procureur des Konings op diens verzoek en minstens driemaandelijks algemeen verslag uit over de informantenwerking binnen de gedeconcentreerde gerechtelijke dienst en de lokale politiekorpsen van het arrondissement.

hernieuwingsprocedures van de mandaathouders verdergezet overeenkomstig de bepalingen die van toepassing waren op de dag voorafgaand aan die inwerkingtreding.

De commissaris-generaal, directeurs-generaal en adjunct-directeurs-generaal van de federale politie die de hernieuwing van hun mandaat hebben aangevraagd, blijven in hun mandaatfunctie tot de inplaatsstelling van de nieuwe structuren van de federale politie. Een dan eventuele voortzetting van hun mandaat voor een nieuwe termijn van vijf jaar is afhankelijk van het ten laatste tegen dan bekomen resultaat van de hernieuwingsprocedure.

### Wetboek van strafvordering

#### Art. 47ter, § 2, vierde lid

Binnen elke gedeconcentreerde gerechtelijke directie, als bedoeld in artikel 105 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst gestructureerd op twee niveaus, wordt een officier belast met de permanente controle over de bijzondere opsporingsmethoden in het arrondissement. Deze officier wordt aangewezen door de directeur-generaal van de algemene directie van de gerechtelijke politie van de federale politie, op voordracht van de gerechtelijke directeur en na advies van de procureur des Konings. Hij kan zich daarbij door één of meerdere officieren laten bijstaan die volgens dezelfde procedure worden aangewezen.

#### Art. 47decies, §3, eerste lid

Binnen elke gedeconcentreerde gerechtelijke directie, bedoeld in artikel 105 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst gestructureerd op twee niveaus, wordt een officier, lokale informantenbeheerder genoemd, belast met het arrondissementeel beheer van de informantenwerking binnen de gedeconcentreerde gerechtelijke directie en de lokale politiekorpsen van het arrondissement.

#### Art. 47decies, §5, eerste lid

De lokale informantenbeheerder brengt de procureur des Konings op diens verzoek en minstens driemaandelijks algemeen verslag uit over de informantenwerking binnen de gedeconcentreerde gerechtelijke directie en de lokale politiekorpsen van het arrondissement.

Art. 90, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2

La Commission de protection des témoins est composée du procureur fédéral, qui en assure la présidence, d'un procureur du Roi, du procureur général à qui est confiée la tâche spécifique des relations internationales, du directeur général de l'Appui opérationnel de la police fédérale, d'un représentant du ministère de la Justice et d'un représentant du ministère de l'Intérieur. Ces deux derniers n'ont qu'une compétence consultative et n'ont pas voix délibérative.

## Art. 90, § 3, alinéa 2

Dans tous les autres cas, l'exécution de la protection est assurée par la Direction générale de l'appui opérationnel de la police fédérale.

Art. 103, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2

La Commission de protection des témoins est composée du procureur fédéral, qui en assure la présidence, d'un procureur du Roi désigné par le Conseil des procureurs du Roi, du procureur général à qui est confiée la tâche spécifique des relations internationales, du directeur général de la Police judiciaire de la police fédérale, du directeur général de l'Appui opérationnel de la police fédérale, d'un représentant du Ministère de la Justice et d'un représentant du Ministère de l'Intérieur. Ces deux derniers n'ont qu'une compétence consultative et n'ont pas voix délibérative.

## Art. 103, § 3, alinéa 2

Dans tous les autres cas, l'exécution de la protection est assurée par la Direction générale de l'appui opérationnel de la police fédérale.

Art. 90, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2

La Commission de protection des témoins est composée du procureur fédéral, qui en assure la présidence, d'un procureur du Roi, du procureur général à qui est confiée la tâche spécifique des relations internationales, du directeur des unités spéciales de la police fédérale, d'un représentant du ministère de la Justice et d'un représentant du ministère de l'Intérieur. Ces deux derniers n'ont qu'une compétence consultative et n'ont pas voix délibérative.

## Art. 90, § 3, alinéa 2

Dans tous les autres cas, l'exécution de la protection est assurée par la direction des unités spéciales de la police fédérale.

Art. 103, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2

La Commission de protection des témoins est composée du procureur fédéral, qui en assure la présidence, d'un procureur du Roi désigné par le Conseil des procureurs du Roi, du procureur général à qui est confiée la tâche spécifique des relations internationales, du directeur général de la Police judiciaire de la police fédérale, du directeur des unités spéciales de la police fédérale, d'un représentant du Ministère de la Justice et d'un représentant du Ministère de l'Intérieur. Ces deux derniers n'ont qu'une compétence consultative et n'ont pas voix délibérative.

## Art. 103, § 3, alinéa 2

Dans tous les autres cas, l'exécution de la protection est assurée par la direction des unités spéciales de la police fédérale.

## Art. 90, § 1, tweede lid

De Getuigenbeschermingscommissie is samengesteld uit de federale procureur, die als voorzitter fungeert, een procureur des Konings aangewezen door de Raad van procureurs des Konings, de procureur-generaal aan wie de specifieke taak van internationale betrekkingen is toegewezen, de directeur-generaal Gerechtelijke Politie van de federale politie, de directeur-generaal Operationele Ondersteuning van de federale politie, een vertegenwoordiger van de Federale overheidsdienst Justitie en een vertegenwoordiger van het Ministerie van Binnenlandse Zaken. De twee laatstgenoemden hebben slechts een adviserende bevoegdheid en hebben geen stemrecht.

## Art. 90, §3, tweede lid

In alle andere gevallen wordt de tenuitvoerlegging van de bescherming verzekerd door de Algemene Directie Operationele Ondersteuning van de federale politie.

## Art. 103, § 1, tweede lid

De Getuigenbeschermingscommissie is samengesteld uit de federale procureur, die als voorzitter fungeert, een procureur des Konings aangewezen door de Raad van procureurs des Konings, de procureur-generaal aan wie de specifieke taak van internationale betrekkingen is toegewezen, de directeur-generaal Gerechtelijke Politie van de federale politie, de directeur-generaal Operationele Ondersteuning van de federale politie, een vertegenwoordiger van het Ministerie van Justitie en een vertegenwoordiger van het Ministerie van Binnenlandse Zaken. De twee laatstgenoemden hebben slechts een adviserende bevoegdheid en hebben geen stemrecht.

## Art. 103, § 3, tweede lid

In alle andere gevallen wordt de tenuitvoerlegging van de bescherming verzekerd door de Algemene Directie Operationele Ondersteuning van de federale politie.

## Art. 90, § 1, tweede lid

De Getuigenbeschermingscommissie is samengesteld uit de federale procureur, die als voorzitter fungeert, een procureur des Konings aangewezen door de Raad van procureurs des Konings, de procureur-generaal aan wie de specifieke taak van internationale betrekkingen is toegewezen, de directeur-generaal Gerechtelijke Politie van de federale politie, de directeur van de speciale eenheden van de federale politie, een vertegenwoordiger van de Federale overheidsdienst Justitie en een vertegenwoordiger van het Ministerie van Binnenlandse Zaken. De twee laatstgenoemden hebben slechts een adviserende bevoegdheid en hebben geen stemrecht.

## Art. 90, § 3, tweede lid

In alle andere gevallen wordt de tenuitvoerlegging van de bescherming verzekerd door de directie van de speciale eenheden van de federale politie.

## Art. 103, § 1, tweede lid

De Getuigenbeschermingscommissie is samengesteld uit de federale procureur, die als voorzitter fungeert, een procureur des Konings aangewezen door de Raad van procureurs des Konings, de procureur-generaal aan wie de specifieke taak van internationale betrekkingen is toegewezen, de directeur-generaal Gerechtelijke Politie van de federale politie, de directeur van de speciale eenheden van de federale politie, een vertegenwoordiger van het Ministerie van Justitie en een vertegenwoordiger van het Ministerie van Binnenlandse Zaken. De twee laatstgenoemden hebben slechts een adviserende bevoegdheid en hebben geen stemrecht.

## Art. 103, § 3, tweede lid

In alle andere gevallen wordt de tenuitvoerlegging van de bescherming verzekerd door de directie van de speciale eenheden van de federale politie.

**Partie XII de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police, confirmée par la loi du 30 décembre 2001**

*Art. XII.VII.27bis*

Les membres actuels du personnel visés au tableau D1, troisième colonne, point 3.26. de l'annexe 11, peuvent concourir pour les fonctions attribuées par mandat, telles que visées à l'article VII.III.3.

**Partie XII de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police, confirmée par la loi du 30 décembre 2001**

*Art. XII.VII.27bis*

Les membres actuels du personnel visés au tableau D1, troisième colonne, point 3.26. de l'annexe 11, peuvent concourir pour les fonctions attribuées par mandat, telles que visées à l'article 66 de la loi du 26 avril 2002.

**Deel XII van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, bekrachtigd bij de wet van 30 december 2001**

Art. XII.VII.27 *bis*

De actuele personeelsleden bedoeld in tabel D1, derde kolom, punt 3.26. van bijlage 11 kunnen meedingen voor de mandaatbetrekkingen zoals bedoeld in artikel VII.III.3.

**Deel XII van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, bekrachtigd bij de wet van 30 december 2001**

Art. XII.VII.27 *bis*

De actuele personeelsleden bedoeld in tabel D1, derde kolom, punt 3.26. van bijlage 11 kunnen meedingen voor de mandaatbetrekkingen zoals bedoeld in artikel 66 van de wet van 26 april 2002.